大公報

Ta-Kung-Pao
123 Connaught Road, C.
Hong Kong

督印人 費彝民
經中國人民郵政登記認為新聞紙類
廣東人民郵政管理局執照第十五號
第二萬零三百六十四號
今日出紙兩張半
零售港幣壹毫
每月本港三元 外埠七元
地址 香港干諾道中一二三號
經理部電話 四八〇三六
編輯部電話 四八〇四六
電報掛號8778
廣州辦事處 惠吉西路二坊二號
干諾道中一二三號有利有限公司承印

中文小學會考及格名單與成績即將在本報刊出

為了使比軍撤退 阻止外來侵略
剛果要自請友軍相助
即向蘇聯或其他亞非國家提出邀請

【路透社利奧波德維爾二十日電】剛果內閣二十日決定「立即向蘇聯或任何其他亞非國家呼籲派遣他們的軍隊到剛果」。

剛果內閣說，這些軍隊所負的任務是：

一、使比利時軍隊和平地撤退。

二、依照剛果共和國政府的決定，從事於維持剛果各地的秩序。

三、阻止一切外來侵略。

剛果內閣宣布說，這些軍隊在比利時軍撤離和剛果秩序建立起來以後即從剛果撤走。向蘇聯政府或其他亞非集團國家提出的軍事援助並不附帶政治條件。

【路透社利奧波德維爾二十日電】剛果總理盧蒙巴二十日在這裏舉行記者招待會，他說，他已準備向任何人尋求幫助，使比利時軍隊立即離開剛果。他宣讀他送給聯合國的信，信裏說，如果比利時軍隊到十九日晚午夜還不離開剛果，他就要向蘇聯請求援助。

盧蒙巴又說，他現在正等待安理會今天開會的結果，然後採取行動。他說，剛果所關心的只是叫比利時軍隊離去，對世界集團是不在乎的。他指責比利時在部分地區實行恐怖統治。他並指責比利時在加丹加省施用非法策略。

盧蒙巴說，他已注意到「美國和英國對於比利時這次露骨兇惡的侵略並沒有表示反對的意見」。他說，「他們一直是比利時的後盾。」

他說：「我們並不是要戰爭，但是，如果我們得不到自由，我們就會繼續我們的革命。」

記者問他會不會向美國呼籲，他說：「如果美國願意立刻幫助我們，我們一定感謝。」

【法新社利奧波德維爾二十日電】剛果議會決定要求比利時軍立即撤退，召回比利時大使和立即無條件退還已匯往比利時的剛果人的資金。

據比利時通訊社報道，剛果議會十九日晚就上述事情作出了一系列決議。剛果參議院定於二十日聽取盧蒙巴總理就政府綱領提出的報告。

【據新華社北京二十日電】利奧波德維爾消息：剛果共和國總理盧蒙巴十九日晚上說，「任何人都不能責怪我們求助於蘇聯，因為一切西方國家都站在比利時人一邊。」

盧蒙巴這番話是在他同總統卡薩武布從東方省首府斯坦利維爾回到剛果首都利奧波德維爾時，在機場上向記者們說的。

蘇抗議美軍到剛果 促立即撤出

【新華社北京二十日電】據塔斯社莫斯科十九日訊：蘇聯外交部長葛羅米柯七月十九日接見了美國駐蘇聯臨時代辦弗里爾斯，並將下列聲明交給了他：

「據美國通訊社美聯社報道，為數二十八人的一支美國部隊在剛果共和國首都利奧波德維爾機場降落。據同一報道說，美國軍官曾強調指出，上述部隊的到達是為了在戰鬥中援助某些國家根據安全理事會已作出的決議而派到剛果來的軍隊。

「蘇聯政府認為有必要提請美國政府注意，派遣上述美國軍隊到剛果首都是不能容忍的行動。蘇聯政府為此向美國政府提出抗議，並期待上述軍隊立即撤出剛果共和國領土。蘇聯政府還認為有必要聲明，如果上述這一隊美國士兵和軍官不撤走，那麼，蘇聯政府將不得不由此而為自己的行動作出相應的結論。」

【法新社倫敦二十日電】英外相勞埃德應蘇聯大使請求，於二十日下午國際標準時間十六時在外交部會見蘇大使索爾達托夫。同時，英外交部宣布，波蘭大使羅德申斯甚亦於二十日下午與英外次晉羅非莫會談。

蘇應加納政府要求 派機運加軍赴剛果

【據新華社北京二十日電】塔斯社十九日發表了關於蘇聯援助剛果共和國的公報。

公報中說，七月十九日晨，三架「伊留申—18式」飛機從莫斯科起飛前往利奧波德維爾。這三架飛機上裝載着蘇聯政府運往剛果共和國的第一批食品。最近，「列寧格勒號」輪船還將載着小麥、糖和煉乳從敖德薩開往剛果。

公報還說，蘇聯政府還決定滿足加納政府的願望，加納政府曾通過蘇聯駐阿克拉大使館請求蘇聯政府協助把根據聯合國安全理事會的決議派往剛果共和國去的加納軍隊從加納運送到剛果共和國。為此，上述三架蘇聯「伊留申—18式」飛機在到利奧波德維爾以後，將前往阿克拉，以便把加納軍隊從阿克拉運送到利奧波德維爾。

公報說，蘇聯政府還根據加納政府的上述請求，增派了兩架「伊留申—18式」飛機，把加納軍隊運送到剛果共和國。

剛果總統卡薩武布覆劉少奇主席賀電

【新華社北京二十日電】中華人民共和國主席劉少奇收到了剛果共和國總統卡薩武布的電報，答謝劉主席在剛果宣告獨立時給他的賀電。電文如下：

北京

中華人民共和國主席劉少奇先生閣下：

在剛果獲得獨立的時候，承蒙閣下表示慶賀並祝願，我深為感動。閣下，請接受我的祝願，祝閣下和貴國人民幸福昌盛。

卡薩武布

一九六〇年七月十九日於利奧波德維爾

對美北極星導彈供西德事 蘇照會美國嚴重抗議
申言美應對由此而發生的後果負責 蘇聯在必要時將採行動以確保安全

【塔斯社莫斯科二十日電】莫斯科電台二十日宣布，蘇聯向美國及西德提出照會，抗議美國以北極星導彈裝備西德國防軍。莫斯科電台說，照會是十九日晚在莫斯科遞交給美國及西德駐蘇代辦的。

蘇聯致美國的照會說，蘇聯政府對於構成歐洲處於危險中的武裝西德這一件事不能熟視無睹。它說：「美國政府切勿忘記，波恩政府一旦以北極星導彈裝備軍隊，它就可以不須美國的批准而發動一次戰爭。」

照會說：「蘇聯政府向美國政府提出一嚴重警告，強調一切危險的後果可能由美國的行動而造成，並指出，美國應對這些事負起全部責任。如有必要，蘇聯就要採取行動以確保自身以及盟國的安全。」

蘇聯在致西德的照會中說，給西德國防軍裝備北極星導彈，將使西德軍「擁有比希特勒軍隊更具威力的武裝」。照會譴責西德政府所發表保證不製造核武器、火箭武器和細菌武器的聲明。

照會最後說：「蘇聯政府有責任阻止德國的重新武裝，因此警告德國聯邦共和國必須對本身的行為以及蘇聯採取任何報復措施而引起的後果負責。」

比機運軍隊赴非 一架在剛果墜毀

【路透社布魯塞爾二十日電】政府人士二十日說，一架載有軍隊的比利時運輸機，在飛往剛果途中失事，墜毀於剛果東部的瑪西西，死三十四人。

飛機係在位於盧安達—烏隆迪邊境的哥瑪附近撞山失事。該機是否有生還者尚未能立即獲知。

僑胞在椰城港口送殯 楊木妹等骨灰回國
印尼團體及工會代表參加儀式 「俄羅斯號」輪船續載難僑一批啓碇

【新華社雅加達十九日電】十八日晚上，雅加達港口丹絨不碌舉行了送死難華僑婦女楊木妹和葉金娘的骨灰回國安葬的儀式。

參加儀式的有雅加達中華僑團總會，雅加達、茂物、萬隆、芝馬墟、展玉、井里汶、楠榜、美馬和勿里洞的各華僑團體的代表和雅加達華僑學生的代表。中國駐印度尼西亞大使館參贊兼駐雅加達總領事李菊生，雅加達總領事館領事毛欣禹和蔡紹龍及大使館和總領事館的其他成員參加了儀式。印度尼西亞—中國友好協會和它的雅加達分會、全印度尼西亞中央職工會全國理事會、印度尼西亞農民陣線中央委員會、印度尼西亞婦女運動協會、印度尼西亞婦女察家運動、印度尼西亞國籍協商會婦女部和印度尼西亞碼頭和海運工人工會丹絨不碌分會的代表也參加了儀式。參加儀式的有數百人。

載運楊木妹和葉金娘的骨灰的「俄羅斯號」輪船已在十八日晚上離開丹絨不碌港。死難者的家屬和親友包括她們的十多個孩子共二十二人，乘搭這艘輪船一同返回祖國。這艘輪船載運了雅加達的七百名貧苦華僑，它還將到勿里洞接運一批貧苦的和因為受到關於禁止鄉村地區外僑小商販的第十號總統法令影響而流離失所的華僑回國。

楊木妹和葉金娘的遺體是在七月十三日在萬隆的芝加杜持葛地火葬的，有一千多名僑胞和印度尼西亞朋友出席了火葬式。

【據新華社北京二十日電】「人民日報」今天發表社論說：「中國人民堅決站在剛果人民這一邊。」

社論說：「六億五千萬中國人民憤怒地譴責比利時殖民者在以美國為首的帝國主義集團支持下對剛果發動的侵略罪行，無限同情和堅決支持剛果人民反對帝國主義的侵略和干涉、保衛祖國獨立的神聖鬥爭。」

社論指出，中國政府於七月十九日發表的聲明說，比利時侵略軍必須立即全部撤出剛果，以美國為首的帝國主義國家必須立即停止干涉剛果。社論指出，這個聲明，「表達了全中國人民同情和支持剛果人民的愛國正義鬥爭的不可動搖的意志。」

要扼殺這個新生的共和國

社論接着說，「比利時殖民者對剛果共和國的武裝侵略，完全暴露了帝國主義和殖民主義者的本相。帝國主義和殖民主義者可以在殖民地人民起來鬥爭的情況下，被迫作出一定程度的讓步，來緩和殖民地人民的鬥爭，用變相的形式，維持其殖民利益。但是，當殖民地人民進一步起來，堅決要求真正獨立和鞏固民族利益的時候，帝國主義的原形就暴露無遺了。剛果共和國誕生不過八天，比利時殖民者就不顧一切後果，不惜一切代價，要來扼殺這個新生的共和國。」

社論指出，比利時殖民者，把它們的血腥鎮壓說成是為了「保護」比利時和什麼「自由世界」的利益。這恰恰說明了在這個「自由世界」裏，有的是帝國主義和殖民者掠奪、奴役和侵略其他民族的「自由」，而被壓迫民族要求獨立的自由，卻是根本沒有的。

美國隨時準備直接武裝干涉

社論說，「在比利時殖民主義者對剛果的武裝侵略發生以後，帝國主義國家無不躍躍欲試，施展形形色色的陰謀活動，包括分割剛果的領土和直接參與武裝干涉，企圖混水摸魚，把自己的力量插入剛果。特別是美帝國主義，它一方面全力支持比利時殖民者出兵剛果，鎮壓剛果人民的反抗鬥爭；另一方面則千方百計地製造條件，企圖取比利時在剛果的地位而代之。美國國務院發言人七月十一日發表的聲明就為美國的直接出兵埋下了伏筆，這個聲明歪曲剛果的局勢，說『剛果各地的法律和秩序遭到破壞』，因此美國『顯然有必要以任何適當的手段保護僑民的生命』。在這之後，美國駐剛果大使館大肆活動，尋求某種合法藉口使美國軍隊開進剛果。美國駐西德的兩個步兵連處於『戒備狀態』，美國『黃蜂號』航空母艦駛往南大西洋，美國國防部長蓋茨甚至公然叫囂美國隨時準備派遣軍隊到剛果和『世界的任何地方去』。這些事實說明美帝國主義正在隨時準備對剛果進行直接的武裝干涉。」

口唱「同情」「獨立」高調 美國在剛果現原形
人民日報社論指出：美國是非洲各國人民最兇惡、更危險的共同敵人。

還不能不有所顧忌

社論說，「然而，在全世界人民衆目睽睽之下，美帝國主義還不敢做得太露骨了，對於直接出兵剛果還不能不有所顧忌。『紐約先驅論壇報』就供認：美帝國主義害怕單獨出兵會在非洲引起『可怕的反響』。這就是說，美帝國主義為了在非洲保住它所謂的『同情』非洲民族獨立運動的假面具，它還必須採取比直接武裝干涉更為陰險的手段。目前美帝國主義在策劃對剛果直接進行軍事干涉的同時，正在多方利用聯合國的名義，掩護它大舉參入剛果的活動。美帝國主義在聯合國一面投票『贊成』派遣聯合國部隊到剛果去的突尼斯提案，同時，它的代表洛奇又聲明，對這個提案要求比利時侵略軍撤出剛果一節『是否明智』，表示『懷疑』。美國『支持』突尼斯的這個提案並不是為了要求聯合國去制止比利時的侵略，而是別具用心另有打算。美國的宣傳機器正在鼓吹建立聯合國的常備警察部隊來『幫助』剛果政府『恢復秩序』。聯合國副秘書長本奇（美國人）正在以聯合國政治代表的名義去剛果。」

剛果譴責美在聯合國立場

社論說，「美國的這種陰謀已經引起了剛果政府和人民的警惕。剛果電台廣播一份由剛果國家領導人卡薩武布和盧蒙巴簽署的電報說得很清楚，剛果希望聯合國的『軍事援助』，不是為了『恢復內部秩序』，而是為了制止比利時軍隊的侵略。剛果總理盧蒙巴七月十五日在剛果議會又一次嚴正地譴責美國在聯合國中支持比利時的立場，並且宣布聯合國的軍隊『只有他們在這裏是為了剛果的利益，而不是為了比利時的利益時』，才能夠留在剛果。」

社論指出，「剛果的真正的獨立，是美帝國主義所不能容忍的。美國所唱的『同情』非洲各國『獨立』的高調，這一回在剛果問題上又一次顯出原形來了。事實上，美帝國主義對於整個非洲的政策就是要製造假的『獨立』，就是要在非洲加速由美國的新殖民統治代替那些老牌殖民國家的舊殖民統治的過程。」

不容帝國主義任意蹂躪非洲

社論說，「美帝國主義顯然知道，由於剛果在非洲所處的重要地位，剛果民族獨立運動的進一步發展，必將對非洲各國人民爭取真正民族獨立的鬥爭產生不可估量的影響。」社論說，「美帝國主義這次加緊策劃武裝干涉剛果的一個重要原因，正是為了阻止和扼殺整個非洲的民族獨立運動。」社論接着指出，所以事情是非常明白的，「美帝國主義不僅是當前剛果人民的最兇惡、最危險的敵人；而且是非洲各國人民的最兇惡、最危險的共同敵人。」

社論說，「但是今天，非洲民族獨立運動的風暴，已經席捲了整個大陸，帝國主義任意蹂躪非洲的日子，已經一去不復返了。」

全國學校開始放暑假 暑期生活豐富多采
各地廣泛開辦游泳池夏令營軍事野營 並組織各種科學技術活動和讀書會等

【據新華社北京十九日電】全國各地學校正陸續開始放暑假，師生們將度過一個豐富多采和富有教育意義的暑期生活。

各地一般大中小學校都本着依靠黨委的力量、因地制宜、因陋就簡的原則，積極地組織各種文娛、體育和科學技術等活動。

上海市許多家在外地的學生在假期中將回家省親，家在本地的學生將就地參加一些短期的有意義的夏令營活動。以游泳為中心的夏季體育活動將廣泛開展，今年在市區開放的游泳池將從廿多個增加到六十多個。上海市的廣播電台、電視台、電影院和體育館等，都準備為師生設置特別場次，舉辦專門節目。各學校還將利用暑期，組織師生進行參觀訪問活動。市教育部門和市教育工會將組織二千名以上教師到浙江、安徽、遼寧、山東等著名風景區和工業區參觀、遊覽。全市少年兒童的科技活動，也將進一步開展起來。各學校將舉行各種集會，請科學家們作新技術和科學幻想報告。全市所有少年宮、科技站都將開放，歡迎少年兒童參加科學技術活動。

武漢市內各區正在廣泛地開闢游泳場所，準備組織家在本市的成千上萬的青少年參加游泳活動。市體育運動委員會和共青團市委正籌辦夏令營和軍事野營，讓許多青、少年們過着不同興趣的集體生活。各區還準備組織多種多樣的科學技術活動、讀書會等，擴大他們的知識領域。

陝西省有關部門特別給少年兒童安排了許多小型、多樣、有趣的暑期活動。僅兒童閱覽室、少年之家，全省就已經辦起五千六百三十五個。「少年之家」每天除了組織各種文娛、體育活動外，還為少年兒童們恰當地安排了複習功課。

福建省許多地區和學校都將組織歸國華僑學生參觀團到本省的工廠、礦山、水電站和人民公社參觀訪問。

在假期中，為了更好地向學生進行革命傳統、三面紅旗和政治形勢的教育，北京市各學校都號召學生們要自覺地學習時事，切關心國際國內形勢和堅持學習毛主席著作。共青團北京市委已向學生們推薦了一批反映人民革命鬥爭的優秀小說、歌曲、電影和戲劇。有些區的共青團區委，向學生提出每人至少讀一至兩本好書的號召。崇文區還將舉辦兩次千人讀書晚會。各個電影院將專門為中、小學生放映大批進行革命傳統教育的影片。北京市少年宮將舉行多次時事講座和方志敏烈士的故事、長征等革命故事會，並將組織生產紅旗手和兒童見面等活動。重慶、天津等市、區和學校都將開展多種多樣的活動，向學生們進行革命傳統教育。

今年暑期，各學校師生自願利用一部分假期支援農業。遼寧幾十萬大中學校的學生利用假期前幾天下鄉參加了夏收夏種和割草滅蟲活動。暑假開始後瀋陽市大中學校，又有二十萬名學生報名到達農村。他們堅決以實際行動，和全省人民一道，爭取糧食大豐收。很多學校在放假前複習好了注音識字教學法，這次下到農村後，在支援「雙搶」的同時，結合開展了注音識字活動，大大促進了掃盲工作。

各地學校還將在暑假中開展教學改革、師資培養訓練等活動。今年暑期上海決定放假一個半月，比原訂計劃增加半個月，教師們除作到很好休息外，可以有半個月時間集中進修。

縱橫談

「我簡直不知道」

英國首相麥克米倫在給赫魯曉夫一封信中說：「我簡直不知道你的目的何在？」美聯社還說，這封信所表現的，憂慮多於憤怒。

你看，一位多麼悲天憫人的政治家，他看到最近蘇聯對美國的強硬，擔心「世界會由於偶然地跌進原子大戰中」。

而且，他又是多麼天真純潔，他好像是昨天才降生到這個世界上來的，他「簡直不知道」蘇聯的「目的何在」！

他真是這麼天真嗎？當然不是的，他是在配合美國的一個宣傳攻勢。據美聯社報道，艾森豪威爾決定在宣傳上向蘇聯「大力回擊」，要指責蘇聯進行「非常挑釁性」的「反美運動」，要宣傳這種「運動」的「危險」。

特別不客氣

不錯，蘇聯最近對美國很不客氣，但蘇聯的「目的」並不難懂：蘇聯就是要揭穿美國的戰爭陰謀。

蘇聯為什麼最近特別不客氣了呢？這也不難懂，就是因為美國最近的備戰活動更露骨、更積極、更危險了。

蘇聯兩個月來打下兩架美國偵察機，已經暴露了美國戰略的一個新方向——積極準備對社會主義陣營發動「先發制人」的戰爭。

美國力圖「先發制人」

「先動手的戰略」

華盛頓「明星晚報」最近就說得很明顯，美國的「反擊威懾力量」就是「一支轟炸機和導彈力量，這支力量能夠在蘇聯每一個重要的空軍防禦設施、機場、導彈發射場、炸彈工廠、交通運輸中心都投下一枚核彈頭。」這種「威懾力量」說是為「反擊」之用，也只是華盛頓的一種藉口而已。最近以來，華盛頓已在大談如何「先發制人」了。時代雜誌報道，美國在對防務政策經過考慮之後，「決定放棄浪費金錢的防禦性制度，把力量集中加強攻擊性的導彈和轟炸機陣容。」正想競選總統的洛克菲勒公然說：美國「有最好的條件」實行「先動手的戰略」。

戰爭威脅的來源

為了實現這個「先動手的戰略」，美國正在到處設立導彈基地，並且積極準備可以發射北極星導彈的潛水艇，作為「流動基地」。美國而且正圖以導彈和核武器武裝日本和西德軍國主義者。

同時，美國也在積極對社會主義陣營各國進行偵察，以便弄清楚進行這類突襲的全部目標。

今天，正是美國這個駭人聽聞的陰謀威脅着世界和平，不是「出於偶然地」，而是美國正用盡心計要把世界拖進原子大戰中去。美國的「宣傳」「回擊」和麥克米倫的自作天真都遮掩不了這個事實。

施君玉

台工商界名流大聲疾呼 台灣工廠瀕臨破產
明年美資湧到 形勢還要惡劣

【法新社台北二十日電】一名台灣本地著名工商業者兼台灣省參議會議員秦德（譯音）提出嚴重警告說：由於台灣當局「不切實際」的緊縮銀根政策，所有私營工廠將於今年下半年面臨破產。秦德說，當局以緊縮銀根來壓抑商品價格是一項「嚴重的錯誤」。

他預測，當明年新投資法生效，海外投資者可以更自由地插手於台灣工業時，形勢將更為惡劣。

編者註：蔣集團敞開門戶迎美資，這是向脆弱的台灣工商業者敲起喪鐘。秦德的談話是哀鳴，但實際上也警告蔣幫：處處為美國謀方便，一定會失盡台灣人心。

日本兩民間團體 訪華團昨抵廣州

【新華社廣州二十日電】應中國人民救濟總會邀請前來我國訪問的日本國民救援會代表團一行九人，在團長岡本光雄的率領下，於昨日下午從深圳乘火車到達廣州。

中國人民救濟總會廣州分會副主席陸毅、廣州市紅十字會副主席陳雲章等前往車站迎接客人。晚間，廣州市副市長孫樂宜設宴歡迎。

【據新華社廣州二十日電】以日中友好協會副會長、日本和平委員會理事長平野義太郎為首的日本「中國研究所」訪華代表團一行五人，昨天下午從深圳乘火車到達廣州。代表團是應中國人民對外文化協會邀請前來我國進行友好訪問的。

中國人民對外文化協會廣州分會副會長王燕士，副秘書長王嵐等到車站熱烈歡迎日本客人。晚上，中國人民對外文化協會廣州分會會長杜國庠設宴歡迎。

台灣下令 禁售狗肉

【合衆國際社台北二十日電】台灣當局二十日下令自九月起禁售狗肉。狗肉飯店是造成偸狗賊的主要因素。

中緬聯合勘界
第二勘察隊在緬境瓦邦開會

【據新華社昆明十九日電】中緬邊界聯合委員會第二勘察隊首次會議於七月十七日和十八日在緬甸瓦邦的戶板舉行。

會議由中緬邊界聯合委員會中國代表團的代表程之平和顧問丁榮昌少將及緬甸代表團首席代表昂季准將共同主持，在融洽友好的氣氛中進行。雙方在會上交換了聯合勘察隊第二隊的隊長、副隊長和組長的名單，並分別向各自的勘察隊長、副隊長傳達了中緬邊界聯合委員會第一次會議關於勘察工作的協議。

雙方勘察隊的人員，根據中緬邊界聯合委員會第一次會議對聯合勘察工作的安排，結合具體情況，進行了詳盡的研究和充分的討論，對聯合勘察工作中的步驟、上界時間以及完成的日期，作了更具體的規定。雙方到會人員，對會議的成果都表示極為滿意。

西哈努克三王子 抵京在我國學習

【新華社北京二十日電】來我國學習的柬埔寨王國諾羅敦·西哈努克親王的三位王子：尤瓦那、納拉迪波、克馬努拉克，由柬埔寨駐中國大使館·宣特陪同，於今天下午乘火車到達北京。

外交部第二亞洲司司長陳叔亮，禮賓司副司長俞沛文，對外文委副司長吳宵等人，都到車站迎接。柬埔寨駐中國大使館臨時代辦周索里和外交官員也到車站迎接。

國產絲綢製品
雙馬牌絲恤 男女睡衣套 蔴布女綉衣 彩條男睡褲
菊花牌男女背心 文化衫 運動衫 三角褲
·是熱天最好的衣着·
香港經銷處：三洋公司 香港乍畏街九十六號二樓 電話：總理部42375 營業部46692
——港九國貨公司·百貨商店均售——

各式白洋 枕套 抽綉 機綉 各式府綢
平邊 波邊 百折綉枕
汕頭棉電通花各款檯布 茶几 圓盤
沙發套 枕套 靠墊
是家家戶戶適用的貨品

出口貿易續下降 英當局憂形於色
促商人加強與美日西德競爭

【新華社倫敦十九日電】麥克米倫昨天在這裏舉行的一次集會上說，英國六月份九千九百萬英鎊的貿易逆差（最近三年半以來最大的逆差）是對英國的一個挑戰。他要求展開一次全國性的促進出口運動，來扭轉英國出口下降的趨勢。

這次集會是由英國工業聯合會、英國全國總商會和英國全國製造商聯盟共同安排的，參加這次集會的有四百名英國全國最大的工商業家。

麥克米倫在會上強調，英國需要在國外採取一種「進攻性的銷售政策」。

麥克米倫要求英國的工商界「努力工作」和「具有堅強的決心」在國外出售英國貨，特別是同西德和美國競爭。

他還向他的聽衆保證說，英國政府將安排貿易上的方便條件和外交上的援助，來幫助英國的出口。

倫敦「泰晤士報」今天的評論強調，除非能夠遏制住英國出口貿易在同其他西方國家競爭的條件下逐漸下降的這種趨勢，否則，「前途將仍然是暗淡和危險的」。

據報道，今年第一季度英國的出口雖然增加了百分之十七，但是以西德爲首的西歐「共同市場」英國的出口卻增加百分之三十七。在今年第二季度，英國的出口比第一季度下降了百分之三（計算時已除去正常的季節性影響），而在第二季度中，六月份的出口值又比五月份減少四千二百萬英鎊。

據透露，英國政府目前正在發起的這個「促進出口運動」將進行到年底，它的目標是要讓英國的出口商重新贏得它們已經喪失給西歐大陸國家和日本製造商的一些地盤。

但是，連代表英國財政和工業巨頭利益的「金融時報」都對這個運動的效果表示悲觀。這家報紙的社論說，從目前的「想像性的促進出口運動」中，「要能看出解決英國自己的經濟問題的一個長遠的辦法，這的確是困難的」。

【美聯社倫敦二十日電】英國的無線電製造廠商，對日本原子粒收音機進口份額猛增感到關切。

據一個商界發言人說，雖然英廠商不反對逐步地放寬貿易，然而這種突然的大量增加將會造成不安和悲觀。

在雙邊協定的基礎上 蘇願援助非洲新國
並且準備捐出二百五十萬盧布作聯合國援助非洲國家的基金

【路透社莫斯科二十日電】塔斯社消息：蘇聯準備在雙邊協定的基礎上，對新獨立的非洲國家提供有效的經濟和技術援助。

塔斯社轉發保塔德的一篇文章說，蘇聯政府相信，蘇聯有充沛的能力，能在不損及對其他落後國家援助的情況下，立刻增加對非洲國家的援助。

文章說，蘇聯除基於雙邊協定的基礎援助非洲國家之外，還準備獻出二百五十萬盧布（約合二十三萬英鎊）作爲聯合國援助非洲國家的基金。

弗蘭克到波恩活動 美扶植西德建海軍
助其建核潛艇和核彈驅逐艦

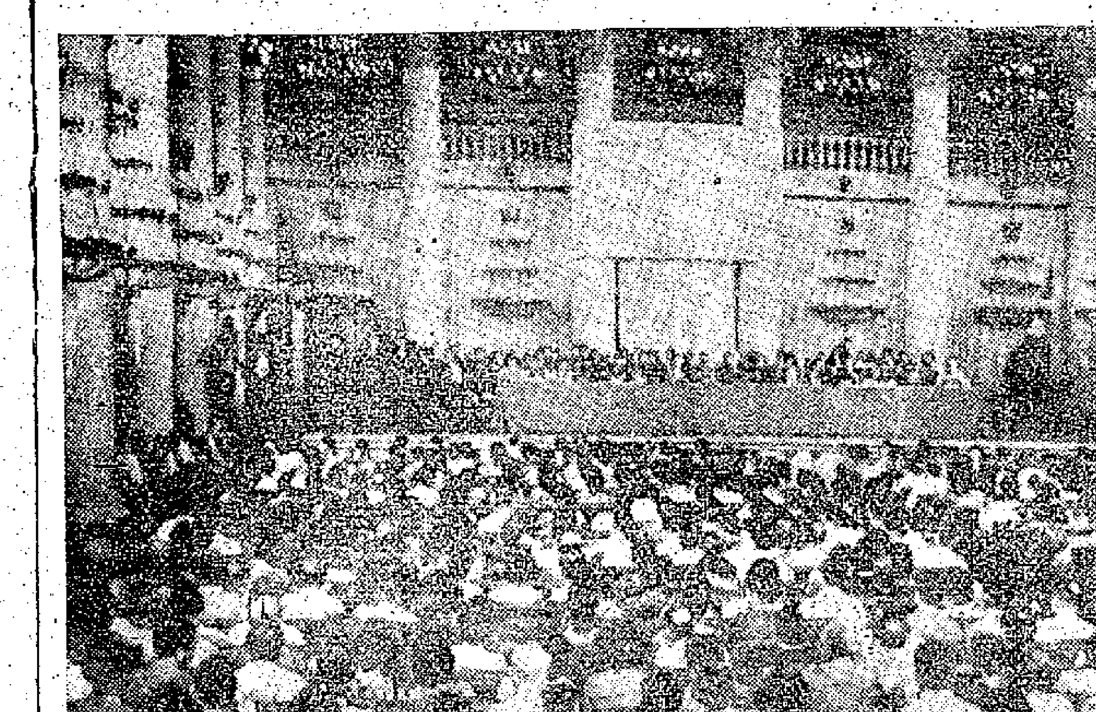
【新華社波恩十八日電】正在西德訪問的美國海軍部長弗蘭克今天上午在波恩和西德國防部長施特勞斯舉行了一秘密會談。

西德方面參加這次會談的有西德國防部國務秘書霍夫，西德軍隊總監，前希特勒將軍豪辛格和海軍總監魯格等人。

據報紙透露，這次會談的中心問題是：美國如何幫助西德擺脫巴黎協定和布魯塞爾條約對它的軍備限制，而使它能夠建造達一千噸的核潛艇和能發射核導彈的五千噸的驅逐艦。西德還要求用美國中程導彈來裝備它的海軍。

弗蘭克還單獨同西德海軍總監魯格談到了波羅的海的形勢問題。他們還就美國海軍幫助西德海軍進行訓練、供應西德海軍新型的水陸兩用交通工具及補給重船等，進行了交談。

「法蘭克福匯報」在評論弗蘭克的這次訪問時指出，美國決定給西德巨大的軍事「援助」。西德準備在美國的幫助下把目前的一個海軍陸戰隊擴建爲三個。這家報紙還報道說，美國供給西德作「訓練」使用的第六艘驅逐艦，已經在幾個星期前正式交給西德海軍。



蘇聯熱烈支援古巴人民反美鬥爭

七月十五日，莫斯科各界代表舉行了聲援戰鬥的古巴人民羣衆大會。圖爲大會情形。傳真圖片（新華社發）

我青年藝術團在巴格達演出

【據新華社巴格達十八日電】中國青年藝術團昨晚在這裏舉行首次演出，這次文娛晚會是七月十四日革命慶祝委員會組織的。

出席觀看演出的有伊拉克總理卡塞姆、內閣部長們、外國政府代表和各國駐伊拉克外交使節。中國藝術家們在晚會上演出的京劇、舞蹈和民歌等都獲得觀衆熱烈的歡迎。

中國青年藝術團是七月九日到達巴格達的。

緬甸人民同志黨反對美戰爭政策

【新華社仰光十八日電】據今天這裏的報紙消息，緬甸人民同志黨的領袖們宣布，「人民同志黨決定同全國和全世界的人民一起，對殖民主義發動全面攻勢，直到殖民主義最後被擊敗爲止。」

人民同志黨的領袖們指出，「東南亞條約組織集團的軍事演習」，「這些軍事演習是爲了準備戰爭。有更多的火箭武器已經被運到外國軍事基地，美國的軍事和政治領袖發出了好戰的言論。」

人民同志黨的領袖們說，「這種戰爭準備以及最近的U－2型和RB－47型飛機事件顯然是對世界和平的威脅，」因此人民同志黨號召同緬甸人民一起用一切辦法來反對這種戰爭準備。」

國際簡訊

▲羅馬訊：意大利兩百萬個農民從十九日起舉行爲期兩天的全國性大罷工。這次罷工是響應意大利總工會、意大利勞動人民工會聯合會（天主教）和意大利勞工聯盟（社會民主黨）的號召舉行的。

▲新德里訊：據印度新聞社根據從印度各地接到的消息報道，許多罷工的政府僱員復工時，接到了開除和停職的命令或傳票，地方官員在許多情況下還堅持要僱員提交書面悔過書，然後才能允許他們的復職。據印度報業托辣斯說，在加爾各答參加罷工而被當局停職或接到當局的解僱通知的九千名政府僱員中，沒有一個人被准許復職。

▲東京訊：日本警方二十日逮捕了四名共產黨員，說他們有煽動左翼學生在哈格蒂抵達東京機場時發動暴動的嫌疑。

▲雅加達訊：據印度尼西亞總統蘇加諾的命令組織起來的「合作國會」舉行了十多天會議以後，從十八日開始休會到八月十五日爲止。

拉丁美洲工人團結
古巴、委國工聯會簽訂協議 受外國侵略時互相聲援支持

【新華社加拉加斯十九日電】昨天晚上，古巴工人聯合會和委內瑞拉工人聯合會在委內瑞拉首都加拉加斯的工會大廈簽訂了一項團結互助協議，這項協議是由何塞·岡薩雷斯·納瓦羅和貝爾納多·佩雷茲·薩利納斯代表委內瑞拉工人聯合會，與蘇斯·索托和福斯蒂諾·卡爾西內斯代表古巴工人聯合會簽署的。

拉丁美洲無產階級組織現階段歷史中的唯一歷史性協議包括下列各點：

一，當出現國內外力量策動的使兩國人民的主權受到威脅的任何突變形勢時，古巴工人聯合會和委內瑞拉工人聯合會將利用雙方的物質力量和人力採取事變所需要的革命行動，保證兩國工人所取得的民主成果及其發展。

二，兩國的工人聯合會一致協議，一旦兩國中的任何一國遭受外國侵略時，必須從它們的會員機構中提供志願者，進行共同的自衛。

三，一致協議應在工人階級中形成這樣的基本覺悟：在發生侵犯民主制度的國外或國內的進攻時，爲工人進行防衛，甚至將宣佈總罷工，互相聲援和支持。

四，當簽訂協議的兩國工人聯合會的任何一國受到明顯的威脅而有必要時，兩國工人聯合會將動員羣衆的力量予以支援。

五，委內瑞拉工人聯合會和古巴工人聯合會號召拉丁美洲各國工會和國際工會組織也同樣採取這種互相支援的態度，這種互相支援是拉丁美洲各國人民和勞動羣衆的美好未來的保證。

六，如果一國政府唆使或發動對古巴或委內瑞拉的侵略，則對這個國家的產品進行抵制，並且拒絕向侵略國運出任何商品。

錫價暴漲
受剛果事件影響

【美聯社曼谷二十日電】此間貿易商十九日說，剛果事件使錫價突然漲到每擔一千八百五十銖（九十二美元五角）。泰國和剛果均列爲世界六大產錫國，其他地方爲馬來亞、印尼、玻利維亞和尼日利亞。

天然考古博物館 在中亞細亞發現

【法新社莫斯科二十日電】據塔斯社報道，蘇聯科學家在中亞細亞阿留山脈發現了一個峽谷，是一個「天然的考古博物館」。

它說，在這狹格哈琊峽谷的地帶，有無數超過五萬年的史前期人的痕跡。蘇聯考古學家李安諾夫教授稱這地帶爲「一個眞正的天然考古博物館」。

在這地帶內，同時發現洞窟壁上有史前期的圖畫。

機器修築公路

蘇聯修築公路的機械化程度愈來愈高，既減輕了築路工人的體力勞動，又加速了工作效率。這是莫斯科東南地區一條寬七米的公路正在建築中。這裏的築路工作幾乎已經全部機械化了。（新華社發）

紐約居民舉行示威 抗議美國侵略古巴
全緬克倫族組織亦對美提出譴責

【新華社北京十九日電】紐約消息：二百人昨天在聯合國大廈前面舉行了示威，抗議美國對古巴的侵略，並且表示支持古巴政府就美國的侵略行動向聯合國提出的控訴。示威者所帶的標語牌上寫着：「不許干涉古巴！」，「古巴的戰犯在美國享受着自由！」。示威者還高呼古巴革命和卡斯特羅萬歲的口號。

【據新華社仰光十八日電】全緬克倫族組織今天在這裏發表一項聲明，表示堅決反對美帝國主義對古巴的經濟和軍事侵略，並且支持古巴政府爲了古巴人民的利益接管外國企業的行動。

聲明指出，「古巴政府是根據它的主權來處理這個內政問題的，而現在卻受到美國政府的干涉和戰爭威脅。」

聲明號召一切愛好和平的國家和人民強烈譴責美國對古巴的經濟干涉和戰爭威脅。

來到古巴後的見聞
李少春

我隨中國藝術團來到了遠離祖國的拉丁美洲，這裏談談我在英勇的古巴的一些見聞。

全民一致走向獨立

古巴這個屹立在加勒比海上的島國，面積十一萬四千五百平方公里，人口六百多萬，然而它英勇地挺立在拉丁美洲反對美帝國主義鬥爭的最前線。青春的古巴，她不爲威脅利誘所動，埋首於國家的經濟國防建設，正在逐步清除帝國主義在古巴的各種特權與影響。青春的古巴，她全民一致地向着獨立自主富強的道路前進。還沒有到古巴之前，就因爲這些英雄事迹，使我對她懷有十分敬仰的心情。

處處充滿革命朝氣

自從五月三十日隨中國藝術團到古巴進行友好訪問演出二十天以來，接觸了許多古巴朋友，聽到和看到了一些目前古巴社會的實際情況，不由得更使我感到這是個多麼有希望的國家！古巴正處在美好的青春時代，處處充滿了革命的朝氣，她的領袖們有理想，有幹勁，團結一致地領導全國人民努力工作。她的人民樸實勤勞，剛強忠厚，並有拉丁美洲黑人的豪爽熱情的性格和優秀的文化傳統。今天，他們比過去更甚地具有強烈的民族自尊感和崇高的愛國主義精神，對古巴的前途抱着無限樂觀的態度。

隨時警惕武裝干涉

古巴的首都哈瓦那是個美麗的城市。現在，在所有的政府大樓上都飄揚着「無祖國毋寧死」的標語，報紙和電台也不斷地宣傳着同樣的主題。它隨時隨地提醒着人民準備把自己武裝起來，警惕帝國主義的武裝干涉陰謀。古巴人民忘不了，從革命政府成立一年多以來，美國軍事飛機已經侵犯了古巴領空四十多次（據卡斯特羅總理演講中公布的數字）；有好幾次還幹了投擲炸彈和機槍掃射的罪惡勾當。當我們赴哈瓦那自由城區機場參觀的時候，還看到了一架美國偵察機的殘骸，這是十天前打下來的。在我們曾經住過的哈瓦拉拉城大飯店的十樓餐廳天花板上，處處是美國飛機機槍掃射的痕迹。

革命人員樸素認眞

古巴政府的領袖們，革命軍人們，迄今保持着打游擊時的裝束，官兵一樣；有很多人還保留了長髮大鬍子。婦女官員們也大都不施脂粉，衣着樸素大方，以認眞嚴肅的態度進行工作。我發現他們都很年青，身材魁梧高大的卡斯特羅總理今年才三十二歲，部長們都很年青，中下級官員更年輕。我們在內地訪問演出時，從東方省的聖地亞哥、馬埃斯特臘山區根據地拉斯·梅塞德斯軍營，乃至卡馬圭城，聖克拉拉等地所見到的黨政軍領袖們都很年青。哈瓦那國家劇院的院長是二十歲左右的青年；有一位後台主任來莫，據說才十七歲，但旁人說他僅十五歲；他瘦長的個子，稚氣未脫，但在反對巴蒂斯塔的革命鬥爭中，已在他的家鄉聖克拉拉被攻克時負了一部分領導工作。我們看見他工作得很辛苦，勸他爭取時間休息，他回答說：「現在不是睡覺的時候，還要工作，我們要急起直追！」他們這股革命幹勁很叫人感動；而且幾乎所有的軍政人員們，大都十分忙碌，睡眠時間很少，特別是高級官員們。

武裝部長深夜來訪

到哈瓦那的第一天晚上兩點鐘左右，我們幾乎都睡了，古巴武裝部長勞爾·卡斯特羅因爲白天沒有空暇，這時趕到旅館來訪問我們，與陳忠經團長會見，親切地談了很長時間。勞爾·卡斯特羅是位傑出的軍事家，並且對藝術有修養和愛好。他對中國藝術團全體團員十分熱情友好，曾在百忙中抽出時間陪同我們參觀哈瓦那郊區一個合作社，並和我們非常親切地在一起吃了午餐。勞爾·卡斯特羅和我談起古巴的文化藝術，被帝國主義的長期侵略中斷了；自從革命勝利後，政府便開始發掘民族民間傳統藝術，建立起古巴自己民族的文化藝術工作。他很誠懇地告訴我，現在古巴的文化藝術還很嚴重地存在着商業化的現象，今後要努力，消除對古巴不良的文化因素的影響。我向他表達了中國藝術家們對古巴民族文化藝術發展十分關心的願望；我們相信古巴的民族文化藝術在革命政府的領導下，一定會有很大的發展。

挺直屹立如棕櫚樹

古巴的棕櫚樹長得高高的，樹幹挺得直直的，不怕風吹雨打，英雄般地屹立着；在碧空白雲之下，象徵着古巴這個年青的國家站起來了的英姿。在旅行中，我不由得總要多看它幾眼；看到它，使我想起這個國家的無數青年英雄們，他們正爲了祖國，爲了人民幹着偉大的事業！

寫於古巴

反對美吳集團滔天罪行 越南人民聲勢浩大
二百多萬人參加了示威遊行

【新華社河內二十日電】據不完全統計，從六月二十日到七月二十日，越南北方各階層人民參加反對美帝國主義和吳庭艷賣國集團的集會、遊行示威的已達二百一十萬人。

在這個期間，越南人民在這個聲勢浩大的運動中，強烈譴責美吳集團破壞日內瓦協議、破壞越南和平統一和在南越所犯的滔天罪行。

各階層人民寫給越南國際委員會的抗議書已達一萬二千封，這些抗議書要求越南國際委員會把美軍趕出南越，要求撤銷關於美國「軍事援助顧問團」和一九五九年第十號法西斯法令所作的錯誤結論。

【據新華社河內十九日電】越南民主共和國外交部副部長阮德揚今天下午在這裏舉行的記者招待會上公布了范文同外長七月十六日就日內瓦協議爭執情況給日內瓦會議兩位主席蘇聯外交部長葛羅米柯和英國外交大臣勞埃德的信。信中要求兩位主席採取適當的措施來制止和結束美國帝國主義對南越的一切干涉，同時要求南越當局停止對前抗戰人員的鎮壓和迫害，並且嚴正履行日內瓦協議。

西貢機場建新跑道

【路透社西貢二十日電】南越通訊社二十日報道，西貢機場將要興建一條三千公尺的新跑道，以配合國際噴氣機航線。這項工程估計需費六百萬美元，工程將於今年九月動工，並在一九六二年初完成。

南羅得西亞 非洲人示威

【路透社南羅得西亞·索耳茲伯里二十日電】約一百名警察二十日使用警棍和催淚彈，阻止一支三千非洲人的示威隊伍進入索耳茲伯里，以抗議政府十九日逮捕三名國家民主黨的領袖。

這三名國家民主黨的領袖十九日在索耳茲伯里法庭中被控組織非法機構，並被拘留至本月二十三日。

星洲上週被綁肉參 董俊競「脫險」歸來
傳其家屬曾付贖款十五萬元

【路透社新加坡二十日電】本月十六日被綁票的星洲「古玩大王」董俊競，已於十九日脫險歸來。他是十六日晚在其家宅附近散步時被人挾持而去。

警方對於董氏是否付出贖金事未發表意見，但據星洲「海峽時報」二十日報稱，董的家屬已交付綁匪十五萬元叻幣。

董俊競所開設的星洲著名古董商行詩家董有限公司，爲一幢三層樓高的古玩商店，是新加坡遊客光顧最多的地方之一。

日更正
更正

昨天「印尼共黨一領袖被武裝人員劫走」的新聞中，安塔拉社報道「雅加達軍事當局已召集印度共產黨政治局成員」，乃「印尼共產黨政治局成員」之誤。

池田就新內閣政策發表談話 日不採取中立政策
小坂強調要照舊同美國「合作」

【新華社北京十九日電】東京消息：日本池田內閣今天正式成立。

池田內閣是由自由民主黨內的池田、岸信介、佐藤、大野、石井、藤山等六個派系的代表組成的。對日美軍事同盟條約保持批判態度的石橋派、三木－松村派以及河野派沒有參加內閣。據共同社報道，在二十名閣員中，池田派佔六名，岸信介派佔五名，佐藤（岸信介的弟弟）派佔兩名，石井派佔兩名，大野派佔兩名。

新內閣的外務相由日本信越化學公司顧問小坂善太郎擔任。小坂爲池田派，曾經在吉田內閣擔任過勞動相。通商產業相是石井派首腦石井光次郎。勞動相是石田博英，他曾經在岸信介內閣中擔任過勞動相。

戰前的警視總監山崎巖擔任了新內閣的自治相並兼任國家公安委員長。

新內閣的大藏相由大野派的水田三喜男擔任，他曾經在岸信介內閣中擔任過大藏相。前吉田內閣建設省次官江崎眞澄擔任「防衛廳」長官。

池田內閣今天上午召開了第一次內閣會議。會後，日本新首相池田勇人舉行第一次記者招待會，就新內閣的政策發表談話。他說，他的內閣的「外交方針的根本是不採取中立政策，而是同自由國家集團攜手前進」。

他並且說：同中國改善關係是重要的，但是進一步發展日本同「自由世界」的聯系是更加重要的。他說，關於日本同中國和蘇聯的關係，「需要（使日本）成爲受人敬畏的國家，不受欺侮的國家」。

在回答國會於何時解散以便舉行大選的問題時，池田拒絕說明解散的日期。

外務相小坂善太郎在記者招待會上說：「在日本外交的問題上，要按照以往那樣，站在自由主義的立場，同美國和自由主義國家合作」。

日本西德武官準備派去泰國
加緊進行軍國主義活動

【新華社北京二十日電】曼谷消息：日本和西德目前正積極準備向泰國派駐武官，以便加緊進行軍國主義活動。

據「暹羅羣衆報」十八日報道，日本駐泰國大使已經向泰國外交部提出要求，希望准許日本派遣陸、海、空三軍武官駐在泰國。日本大使提出的理由是，「這將可以促進日本同自由主義集團國家之間的軍事關係」。他在照會中說，「如果沒有什麼困難，日本政府將在今年十月間派遣武官駐在泰國」。

消息說，與此同時，西德最近也同泰國政府換洽在今年內派遣陸、海、空軍武官駐在泰國的問題。

美國飛諜被活捉 乃因無機會自殺
機尾被擊中爆炸時極驚惶

【美聯社倫敦二十日電】蘇聯「消息報」二十日說，美國U－2間諜飛機是被蘇聯火箭擊中尾部而墜毀的。

這一宣佈是在該事件的詳細報道中作出的，據莫斯科電台廣播說，「消息報」的記者從蘇聯火箭部隊負責方面得來這個消息。

「消息報」說，火箭擊中了入侵美諜機的尾部，因而保全了駕駛員的性命。這架飛機開始崩裂，由於同溫層中氧氣缺乏，之故飛機碎片未能燃燒，較大的殘骸碎片俯衝至地面，這樣就保存了一些設備未被全毀。」

這是蘇聯第一次詳細說明「U－2」機被擊落的報道。

「消息報」說，飛行員鮑爾斯因火箭擊中飛機發生爆炸而極度驚惶，使他不可能按照其上級指示將飛機銷毀實行自殺。

「他跳傘了，降落傘在四萬九千呎的高空張開，之後他便失去了知覺。」報紙還說，他被一羣蘇聯農民發現活捉並移交軍事當局。

東京千人開會抗議
對高院違憲裁定限制遊行

【路透社東京二十日電】日本工人二十日舉行了羣衆大會，抗議日本高等法院的一項裁定，說限制日本羣衆的示威遊行是合乎憲法的。

這次集會由「日本人民阻止修改日美安全條約國民會議」所組織，參加者約一千人。社會黨衆議員神山榮三和日共黨員衆議員猪俣浩三在大會上講話。他們都抨擊了日本法院的這一裁定，說它剝奪了人民最後的自由表達意志的權利。日本社會黨發表正式聲明，對高等法院作出如此決定，表示爲「法院的正義和權威」而遺憾。

日本總評發言人說，法庭的裁定根本曲解了憲法。

按日本高等法院的裁定說，公共安全法令中限制示威遊行的規定，是合乎憲法的。

埼玉縣農民要求賠償美軍機造成的損失

【新華社北京二十日電】東京消息：日本埼玉縣狹山市約翰遜空軍基地附近的農民十九日要求政府賠償由於美國噴氣式飛機的噪音而對農民所造成的損失。一百二十二名農民和其他住在空軍基地附近的居民向政府提出了給予八百萬日元賠償的要求。他們的理由是，他們每天受到飛得很低的美軍噴氣式飛機和它們從基地上起飛或降落的震耳欲聾的聲音的威脅，嚴重影響農業生產。據狹山市調查，在去年，每小時平均有十七架美國飛機起飛和着陸，而在一小時當中共有三十四分鐘因受飛機的轟鳴聲音的影響而無法進行農業生產。

蘇島林求市大火 商店過半被焚毀
千餘人失所 死傷數未悉

【合衆國際社雅加達二十日電】今日這裏遲得到的消息說，蘇門答臘林求市發生大火，商業區被焚燬四分之三。

來自南蘇門答臘巨港的社會事務處消息說，在七月十日至十一日一連兩天的大火中，燒燬七百五十四家商店，使無家可歸者達一千五百人。」

被焚掉的還有印尼政府倉庫存放的食物和紡織品，估計約一百噸米和一百噸糖均已付之一炬。

政府人員說，他們沒有滅火器具，所以不能撲滅火燄，而存儲在許多商店內的燃油，更助長了火勢。至於死傷情況如何，尚未獲知。

危地馬拉學生示威
軍警放毒開槍抓人

【合衆國際社危地馬拉城十九日電】危地馬拉軍警十九日晚使用催淚彈並開槍和切斷向議會行進的示威隊伍，鎮壓了危地馬拉的學生示威。

危地馬拉軍警是根據富恩特斯總統所頒緊急法令而採取行動。富恩特斯在十九日上午鎮壓一小部分陸軍起義失敗後，頒佈了全國戒嚴令。

示威學生最初準備在總統府前聚集，但警察在那裏週圍佈置了封鎖線，學生乃轉向離總統府不遠的議會進發。

學生死傷情況現尚未獲悉，所以開槍射擊都是朝向學生頭上部方向放的，有數人被捕。

蘇宇宙飛船運載火箭 最後一級已告殞滅

【新華社北京十九日電】據塔斯社報道：蘇聯宇宙飛船的運載火箭的最後一級在圍繞地球運行了一千零十九圈以後，已經在十七日傍晚進入地球稠密大氣層殞滅。

對於宇宙飛船和密封艙（落後於宇宙飛船約五十六分鐘）的觀測目前仍在繼續中。

侵略社會主義國家 美國野心未死
艾學又行所謂「被奴役國家周」

【據新華社北京十九日電】美聯社華盛頓消息：艾森豪威爾八日宣布本星期爲所謂「被奴役國家周」，並在本星期舉行會議，掀起反對社會主義國家的叫囂。

艾森豪威爾在宣佈這個運動開始的文告中，公然叫囂美國要「支持」已經「建立了社會主義制度的國家」，說它們是「被奴役國家」，並且狂妄地說，美國「要使各社會主義國家人民和民族恢復自由和獨立」，說美國要「一直到它們恢復了取得自由和獨立的時候爲止」。

他並且說，美國的「正當的、合適的政策」，是「支持和鼓勵」這些社會主義國家「人民的願望」。這是美帝國主義企圖顛覆社會主義國家的又一罪證。

連年培養大批新生力量
粵省戲曲隊伍壯大
百多專業戲曲團體有七千多人
各大劇團辦戲曲學校和訓練班

【本報廣州專訊】廣東省的戲曲藝術事業中培養大批新生力量。目前，在全省的一百二十多個專業戲曲劇團，七千多位專業戲曲工作者中，就有三分之二左右是新生力量。

解放以來，廣東的戲曲事業有空前的發展。僅就汕頭專區而言，潮劇在解放初期只有六個劇團，現在已發展爲二十二個劇團；漢劇從衰落到發展，現在已成立的專業漢劇團有八個；在解放前已陷於奄奄一息的正字戲、西秦戲和白字戲三個古老劇種，解放後也已建立了四個專業劇團。

解放後，國家十分重視培養青年演員。目前，全省的粵劇、潮劇、瓊劇、漢劇等幾個大劇種，都已經開設專門的戲曲學校和訓練班，學員有五百多人。正字戲、西秦戲、採茶戲和雷州歌劇等也組織學員班、輪訓班來培養下一代。各劇種的老藝人和教師也在悉心盡意地把自己積累豐富的表演藝術和舞台經驗，毫無保留地傳授給年青一代。

解放後，戲曲事業中年青一代人才輩出，不少青年演員由於勤學苦練，積極工作而獲得優秀工作者和先進工作者的光榮稱號。今年，出席全省文教羣英會的青年演員就有十五人，其中如潮劇的姚璇秋，漢劇的梁素珍和瓊劇的莫愛花等，更被選爲出席全國文教羣英會的代表。如粵劇的林小羣、陳小茶、陳少棠、鄧綺文，潮劇的姚璇秋、范澤華、蕭南英、謝素貞、吳麗君，瓊劇的莫雲花、王英蓉、蘇瑜雄，漢劇的梁素珍、黃月緣，正字戲的陳舜卿、王儀珠等，他們的藝術才華，很受廣大觀衆的讚賞。

這批新生的力量以飽滿的工作熱情，深入山區、農村、工廠、礦山，爲工農大衆演戲，成爲戲曲爲工農兵服務的先鋒隊。如佛山專區青年粵劇團從一九五七年成立以後，每年大部份時間爲農民、漁民、工人、戰士演出，在今年的全國文教戰線羣英會上被評爲全國的先進單位。

汕頭專區藝術學校
少年演員初放光彩
一二年級學生組隊到各地演出

【本報汕頭專訊】汕頭專區藝術學校（原汕頭專區戲曲學校）爲了讓學生有更多的舞台實踐機會，最近，將一、二年級學生四十五人，組成少年演出隊到潮安、揭陽、普寧、潮陽等地進行匯報演出，獲得廣大觀衆的好評。

少年演出隊這次巡迴演出的節目有潮劇傳統青衣唱工戲「蘆林會」，細工戲「陳三五娘」，武丑戲「獅子樓」「刺梁冀」「搜宮」以及喜劇「趙寵寫狀」、「雙下山」、「王氏跪廟」。少年演出隊的音樂隊演奏了潮州樂曲「鳳求凰」、「粉蝶採花」，並負責「陳三五娘」片段的文武場音樂伴奏。

在各地巡迴期間，受到普遍歡迎的節目是「陳三五娘」、「蘆林會」、「刺梁冀」及潮州器樂曲演奏。受到稱讚的學生是演陳三五娘的許惠芳（十五歲）、武丑陳邦流（十三歲）、小旦盧麗冰（十一歲）、演黃五娘的林瓊育（十二歲）、小生林鴻飛（十三歲、余演武生），以及六歲鼓手蔡樹志、八歲古箏樂手趙章州，十歲二弦手章樂如。觀衆認爲這批小演員學藝一年或未到一年，而有精細的技藝而驚嘆。這是國家對這些藝術幼苗細心培養所取得的結果。

現在，少年演出隊正在根據各方面的意見加工、排練，準備赴廣州演出。

穗各公園和遊覽區
近又陸續增添新景
擴種花木闢人工湖建水榭曲橋

【本報廣州專訊】廣州市各公園和遊覽區陸續增加建設。最近，白雲山黃婆洞遊覽區在明珠樓水庫堤壩橋頭建築了一座民族形式的花架休息廊，遊人在這裏可以欣賞到明珠樓水庫的水向山坑傾瀉而下的瀑布。黃婆洞水庫和白雲山的金液池水庫都建築了寬闊的道路。白雲山館最近開設了服務部，除了原來供應糖果等小食外，晨早和下午，還供應飽點、炒粉、炒麵等食品。白雲山今年已經種上了荔枝、龍眼、烏欖、木瓜、香蕉、柑、橙、青梅等等四十多萬株果樹，將來可成爲一個花果園。越秀山建成了一座五羊石像以後，吸引了不少觀賞的遊人。越秀公園還擴建了「聽雨軒」飲食服務部和花卉展覽館，擴建的越秀廳已經開設茶座，供應遊人點心，花卉展覽館正在舉行肉質植物展覽會。流花湖公園正在建築一間飲食服務部和一間專門展出各種名貴的鸚鵡館。此外，東郊公園也正在建築人工湖、水榭、曲橋等，動物園建了一個水魚養殖場，現正在建築一個猩猩館。

東山工農漁鹽業
今年全面大躍進

【中國新聞社東山通訊】地處福建南部濱海的東山縣，今年上半年工、農、漁、鹽各業全面大躍進，分別比去年同期增長半倍以上或一倍以上，增長最少的原鹽產量，也比去年同期增長百分之三十七。

東山縣上半年獲得各業全面大躍進，是全縣廣大人民堅持總路線，大躍進、人民公社三面紅旗的巨大勝利。上半年全縣工業戰線職工通過技術革新和技術革命創造和改進了四百二十項共三千零四十五件工具，分別使工效提高了二倍到一千倍。農業生產方面，今春，全縣就出動了兩萬多人，開墾荒地兩萬一千多畝，使今年上半年各種作物種植面積比去年擴大了百分之四十八．五。同時，還依靠人民公社的集體力量，興修水利、堤壩二百處，戰勝了連續二百多天無雨的嚴重乾旱和幾次颶風暴雨的襲擊，取得農業的豐收。全縣四千多漁民也執行了養、捕並舉，大、小水產並舉的方針，全面發展水產資源，打破了淡季常規，使淡季變旺季。鹽業職工們一手抓高產，一手抓基建，大力擴建鹽灘，使鹽產量大大增加。

廣州市各旅店
開辦旅客食堂

【本報廣州專訊】廣州全市一百四十多家旅店，近已先後開辦卅多間旅客食堂，專門供應旅客早、午、晚餐，並且在供應方法上不斷改進，使旅客感到方便。

廣州的旅店，除愛羣大厦、華僑大厦和南方大厦以及新亞酒店附設有中西餐廳外，原來大部分是沒有附設食堂的。爲了方便旅客，這些旅店於今年初開始，先後開辦旅客食堂，大旅店在店內附設一間，小旅店則數家聯合開辦一間，使一般旅客不到飲食店也可以吃到早、午、晚餐。例如「新華」酒店今年一月底，將八樓全層闢設爲寬敞雅潔的餐廳後，茶點、菜式和服務態度，均使旅客滿意。「安行」旅社新設一間食堂，方便了該店和附近旅店的旅客，服務員每天還將早點送到各旅客的房間。

惠陽機械廠製多種產品
促進公社機械化電氣化

建在惠州鎮近郊的惠陽機械廠，正在加緊生產多種適合農村公社需要的新農具、發電機和機械設備，支援惠陽縣各公社發展工農業，促進公社機械化和電氣化的逐步實現。

惠陽機械廠幾年來已生產了各種機器支援農村公社。在今年夏收夏種中，該廠爲惠陽縣惠環公社製造膠輪車二百多部，滾珠軸承四百多套，收割器五百多套，還有汽船動力機、打穀機、水泵、電動機、抽水機和各式土洋車床，還主動把技術送上門，經常派出技術人員到公社代爲安裝修配和傳授技術，使該公社初步實現運輸車輪化和排灌、碾食加工、脫穀半機械化，不少機器還裝配上電動設備。

農村機械化、半機械化和電氣化的逐步實現，又促進了生產的發展。例如惠環公社運輸農場實現了運輸車子化以後，全場每天積肥從一萬擔提高到二萬五千擔，但勞動力卻用不到一半；食堂裝配了蒸氣灶，每灶一次就可以煮三百人的飯，比用一般灶節省四個工，同時節約了幾十斤柴火。由於農村技術革新改造工作進行得又快又好，因此勞動效率大大提高，節約出的人力投入開荒擴種和副業生產中。不但生產增長，而且使社員們還有更多的時間學習文化及進行文娛活動。

惠陽機械廠是在一九五六年由幾個設備簡陋的小廠裝併起來，當時只有幾十個工人和幾部老式車床，只做些修配工作。僅僅四年多時間，它就發展成爲一千多人，擁有機械、電機等幾個具有相當規模的車間，產值年年增長，今年上半年已超額完成了任務，半年產值比一九五八年全年產值還要多百分之三十。

惠陽機械廠獲得飛躍的發展主要是依靠不斷地革新技術，逐步裝配自己，迅速地提高了生產機械化程度。全廠的機械設備，就有半數以上是兩年內由廠內自己製造來裝備自己的。鍛工車間工人何濟，他從來沒有進過學校，由於敢想敢幹，不斷進行研究和鑽研，鍛工車間裏的廿三台主要機械設備就有十四台是何濟自己設計，自己繪圖，自己製造出來的。其中就有提高工效四十倍的剪床，有提高工效六十倍的剪鐵機等。由於出色的成績，何濟獲得了一九五九年全省全縣先進生產者的榮譽稱號。

圖爲惠陽機械廠外景一角。（梁鳳儀攝影報道）

穗供電公司採措施
促進農村電氣化
積極造變電站培養技術人才

【本報廣州專訊】廣州電業局供電公司積極爲市郊和鄰近各縣建造變電站，解決輸電設備，培訓技術人才，促進農村實現電氣化。一年多來，這個局已先後在農村建造的變電站就有十多個，供電範圍由市郊各公社擴展到南海、花縣、從化、番禺、順德等縣，對這些地區農業生產的發展起了促進作用。

這些新變電設備主要是用來滿足農田水利排灌用電的需要，並兼顧公社工業用電和照明用電的，目前已收到良好的效果。如今年五月上旬安裝的廣州至番禺縣市橋的輸電線路，使該處七、八十萬畝農田實現了電力排灌，戰勝了水旱災害的威脅，並節約了大批勞動力。

爲了促進農村實現電氣化，該公司職工還千方百計地幫助農村解決電器設備問題。如該公司屬下的電器修造廠，過去只能生產小型變壓器，爲了積極解決農村的需要，從今年開始，自製了大型變壓器，目前已經製成四台各一千八百千伏安的變壓器，送往農村使用。

該公司還大力爲各地培養技術人才。僅今年上半年，便通過訓練班、師傅帶徒弟等辦法，先後爲農村培訓了二百六十多名技術人才，其中包括輸電線路維護、架設、變壓站值班、電業管理等各方面的電業技術人才。這些人員經過短期培訓後，大都已能獨立操作，成爲農村實現電氣化的骨幹力量。

最近，該公司正集中力量突擊完成珠江三角洲農田電力排灌的兩條主要幹線工程：廣州市至番禺縣、廣州市至東莞縣的輸變電工程，爲珠江三角洲爭取提前竣工，爭取明年實現電力排灌而努力。

穗一千多教師
到鼎湖山休養
第一批已於前天出發

【本報廣州專訊】廣州市教工的暑假生活開始了。第一批到鼎湖山休養遊覽的教工已於七月十九日乘專車前往鼎湖山。這批教工有華南農學院的教授和從化縣中、小學的教工等五十多人（現從化縣屬廣州市區）。

在暑期裏，廣州市將有一千三百多名大、中、小學的教工分批到鼎湖山教工休養所休養，他們到鼎湖山來回的交通費用全由公家支付，他們在鼎湖山休養期間膳食費用均由公家補助一半。

粵縣以下機關幹部
近兩萬人落戶農村
深入生產第一線加強領導

【中國新聞社廣州十九日電】最近兩個月來，廣東省各級幹部紛紛走出辦公室，深入生產第一線。現在，全省有一萬八千多個縣以下機關幹部下到了生產第一線，在公社、大隊、食堂，安家落戶，加強生產領導。有十六萬多個公社大隊幹部也下到生產小隊去與社員同吃、同住、同勞動、同商量，得到廣大基層幹部和羣衆的熱烈擁護。

全省許多領導幹部也以身作則地帶頭深入生產第一線。中共汕頭地委第一書記羅天，書記黃清波，副專員吳南生，前個時期深入到揭陽縣炮台公社風美大隊，幫助當地幹部辦好了食堂，搞好夏收分配及夏收夏種工作。現在他們又和當地幹部一起經營萬畝高產片，開展多種經營。雷南縣委組織了三十九個科局長幹部，把工作陣地轉移到公社，和當地幹部一起，加強領導。大埔縣檢察院副檢察長和當地幹部一起，加強領導，二十天來他和社員一起開荒種植雜糧二百六十三畝，蔬菜三十三畝，食堂還發了十八頭豬和種了一些油料。

百侯遊記
集盛

百侯墟一瞥

百侯墟是一個只有一條街兩排店鋪的小墟鎮，它給我們一個清新的印象。

我們下榻的百侯旅社的整潔、寬敞是出乎我們意外的。我們踏進旅社，發現地板擦得很潔淨，特別是旅社的服務員「待客如親人」的和藹熱情的態度，使我們有「賓至如歸」之感，客房也是窗明几淨，蚊帳雪白，床鋪被褥都很清潔，起居是舒適的。當我們要離開旅社的時候，再一次的巡視張貼在牆上許多的旅客給旅社服務員的表揚語，這些表揚語都出自旅客之手，這些表揚語的旅客有的來自北京，有的來自廣州，有的來自廣東各縣，還有的是海外歸來的華僑，其中有一首表揚詩寫道：「百侯旅社，確實不差，服務周到，招待旅客，親如一家，殷勤慰問，倒水送茶，清潔衛生，確實呱呱」。我們心裏也有相同的感受。

我們在百侯飲食店吃飯，或是在商店參觀同樣的感受到服務員殷勤熱情，招待周到，他們好像是接待老朋友或是親人一樣。

百侯墟的商業組織是完備的，有百貨店、雜貨店、五金用品店、藥品店、書店、郵局、布疋店、銀行。商品種類很多，從日常的用品食品到高級收音機、優質的布疋、營養補品等等。

墟上還建成了一座禮堂、戲院兩用的建築物，經常有劇團或是電影隊到這裏來演出或放映。

百侯的醫療網

百侯墟前面有一座頗具規模的百侯人民醫院。「百侯人民醫院」六字是何香凝的手筆。這是華僑捐資興建的。我們參觀了這個醫院。

這個醫院設有門診部、住院部，有內科、外科、婦科、針灸室，有相應的醫療器械設備，有中醫生、西醫生七人，還有助產士、護士、化驗員、藥劑生等人員配備。病房寬敞、安靜。看來這裏的醫療條件是相當好的。根據住院病人的醫療記錄，只有很少數的病員需要轉送縣裏醫院去診治，其餘大部分都在這個醫院治癒出院。

醫生對病員是十分負責的，不僅對住院病員千方百計的治療，就是鄉村中有人生病要醫生出診，醫生也不管颳風下雨都立即出門。設在南山的衞生站醫生張史軒就是一個出色的醫務人員，得到羣衆愛戴，被推選出席今年的廣東省文教羣英會。

百侯公社的地區遼闊多山，爲了使各個村落山區的人們生病時能夠及時治療，除了在人口比較集中的百侯墟開設醫院之外，還在十幾個生產大隊所在地設立衞生站，大東還設立分院，另外有九個婦產院，形成了分佈全社的醫療衞生網。使全社有疾病的，可以隨時就地就醫。女社員分娩也有科學的新法接生，保證社員的健康。百侯的朋友說，百侯過去有一些醫生都是在百侯墟開業的，在大部分的山區，從來沒有醫療設施，人病了只好求神問卜，吃草藥，捱受病魔的折磨，就是近鄰人家生了病，許多人也不容易就醫，負擔不起昂貴的診金和藥費。回想過去，對照今日的情形，人們就更深刻的感到百侯人民生活大爲改善了。

我們在百侯墟的時候，還看到醫務人員出動宣傳夏季疾病預防的常識和進行預防注射，這裏羣衆性的講衞生愛清潔的風氣已經初步形成。

百侯幼兒園

百侯幼兒園的辦公室桌上放着一本精裝的「毛澤東選集」，寫明全國文教羣英會贈，原來百侯幼兒園作爲一個先進單位派代表上北京出席了全國文教羣英會。百侯幼兒園辦得好，早就聞名全國，我們也是聞名來訪的。

幼兒園的孩子們穿得很整齊，而且很有禮貌。當我們踏進幼兒園的時候，孩子們不是表現怯生，却是「一笑問客從何處來」，我們給圍住了，孩子們爭着告訴我們，誰會跳舞，誰會唱歌，誰扮演蝴蝶，誰演紅花，被指着的孩子抿着嘴笑，或是躲在別人背後又忍不住探出頭來察看人客的反應表情，孩子們是活潑伶俐極了。

幼兒園負責人領導我們參觀幼兒園的課室、寢室、餐廳、遊戲場所和教具陳列室，教具很多，有布、泥、紙、木、鐵片等各種材料製成的娃娃、動物、木偶……等等，還有動、植物標本、掛圖等等共有七千餘件，全園有二百九十餘名幼兒，却有幾千件教具，這是十分充裕的。幼兒園還自己製造許多教具以支援公社內其他幼兒園的需要。

我們還看了孩子們的作業，繪圖、剪紙、泥工，都做得很傚。所畫的是農作物、村落、人家、人物、動物，幼兒園負責人說，他們都是把孩子們帶出去認識自然界和社會，回園以後就讓他們把得到的印象反映出來，有的就畫成圖，有的是進行創造性的遊戲，例如辦食堂，做得很逼真。這個幼兒園對於培養孩子們的智慧和良好的道德品質是十分注意的。這個幼兒園曾得各方面的好評，獲頒掛了不少獎旗，它給我們留下了良好的印象。（下）

服務版

心跳原因多
心臟病不會傳染

醫藥信箱

向明先生：

心跳的原因很多，有因心臟不正常而引起的，也有因甲狀腺機能亢進而引起的，神經衰弱與高度貧血也是心跳的常見原因。

來信謂身體一向很好，沒有什麼病症，近來常有心跳，過去曾有一時期精神受過刺激，因之心情一直不好，精神常在緊張狀態中，晚上睡眠時常發生心跳，每遇驚嚇，心臟便像受驚樣的跳起來，有時在熟睡中也會因一些夢魘而驚醒，神經似乎非常敏感，有時醒後失眠不易再入睡，這些情形很像神經衰弱的症狀，你的心跳可能是神經衰弱的症狀之一，爲了診斷正確，最好請醫生檢查一下心臟，看看有無異常現象，並驗血看是否貧血。

心臟病不會傳染，因心臟疾患性質的不同，症狀也有許多差別，無法一一詳述，心臟疾病很少是原發的，多半由其他疾病引起，所以無法預防，生活有規律，不過勞，經常作適當的運動，避免一切其他疾病，戒酒都是保護心臟的要則。

肺結核病初起時多半沒有顯著的症狀，所以很多人患了肺結核，自己都不知道，也有發生咳嗽、胸痛、發微熱、食慾不振、貧血、消瘦、盜汗的，你的症狀不像是肺結核病。

名詞淺釋

「哈瓦那公約」和「查普德庇克公約」

高根厲先生：

「哈瓦那公約」是一九四〇年一月三十日美國和拉丁美洲古巴、巴西、阿根廷等二十個國家在古巴首都哈瓦那簽訂的。美國藉口當時歐洲戰局而簽定這條約來保障美國在美洲的利益，條約的規定：「當這些地區被認爲受到非美洲國家威脅的時候，締約國可以進入並佔領它。」這表現了美國在「安全」和「防止侵略」等詞句的掩飾下侵佔美洲國家領土和獨霸西半球的野心。

「查普德庇克公約」是一九四五年三月三日在墨西哥查普德庇克地方簽訂，這個公約是由美國和十九個拉丁美洲國家在墨西哥簽訂的。公約中確定「侵略一美洲國家的領土主權的行爲等於對整個美洲國家的「侵略」」。這一公約的實質是美國利用「美洲共同防禦」的名義，把拉丁美洲國家置於它的控制之下，並成爲戰後對這個地區進一步的控制作好準備。（世）

人體觸電情形怎樣

科學常識

雷堯、胡春生先生：

人觸電而死亡的不是電壓，而是電流，以所觸電壓除以人體電阻得通過人體的電流。如這電流超過某一限度，或者電流雖小而通過的時間較長，均足以致人於死。究竟多少電流致人於死，很難下一結論，要看通過人體的部分和路徑而異。如果電流通過心臟的話，只要幾千分之幾安培電流即可致死（安培即每秒鐘所通過的電流強度）。

一般來說，大概千分之一安培（即毫安培）的電流即使人感覺麻醉，當然也要看各人的身體而有所不同。電流愈大，愈感覺難受，由於痛的感覺反將電線握緊而更增加通過的電流，結果使受害人失去知覺以至死亡。如通過時間長，電流所通過的人體部分因發熱而被燒傷，嚴重的被燒死。由於觸電的情況不同，人體的內部構造不同以及其他原因，要規定一個致人於死的電流算作安全界限，是不大可能的。

什麼叫雷電日

關於雷電日的問題，雷電日是表示某區域內的雷電活動情況，即在雷雨季中所發生雷電的日數。一年中的雷雨季節按各地區不同，一般自三至九月，在這時期內逢有雷響或閃電的日子，即算一個雷電日。

從雷電日可能求得在該區內一平方公里面積上所發生的雷擊次數。

白紫草蓉

袁輝先生：

白紫草蓉，爲南洋羣島的特產，是一種解熱藥，所謂白色者，比一般黑色者更佳，用來煎水飲乃可，如小兒發熱出痲，民間常用爲輔助治療，但身體衰弱的孩子仍不宜用。你的孩子九個月大，無須給他飲紫草蓉也可。

中醫信箱

常痾肚糞便稀爛
服「白頭翁湯片」

健華先生：

你最近一月來，每天都有一次肚瀉，大便稀爛如液體，肚子時覺不適，但不是肚痛。除此以外，身體並無任何病狀。你患的可能是輕微的「腸炎」，中醫又名之爲濕熱滯下，可到國貨公司購一瓶「白頭翁湯片」，依照份量服用，不日便可無事。同時，在此炎夏，口雖渴，患腸炎者仍不宜吃凍品雪糕之類食物，香蕉波蘿亦不宜。

鍾庸

我國大學

陳乾、祁堅先生：

我國除西藏地區外，全國所有省、市、自治區以至絕大部分專區，都有了高等學校：

中國人民大學（北京）
北京大學（北京）
清華大學（北京）
南開大學（天津）
天津大學（天津）
延邊大學（延邊）
齊齊哈爾大學（齊齊哈爾）
遼寧大學（瀋陽）
東北人民大學（長春）
復旦大學（上海）
交通大學（上海）
同濟大學（上海）
南京大學（南京）
合肥大學（合肥）
浙江大學（杭州）
杭州大學（杭州）
福州大學（福州）
廈門大學（廈門）
泉州大學（泉州）
山西大學（太原）
山東大學（青島）
西北大學（西安）
交通大學（西安）
蘭州大學（蘭州）
內蒙古大學（呼和浩特）
鄭州大學（鄭州）
江西大學（南昌）
瑞金大學（瑞金）
武漢大學（武漢）
湖南大學（長沙）
中山大學（廣州）
暨南大學（廣州）
廣西大學（南寧）
四川大學（成都）
重慶大學（重慶）
雲南大學（昆明）
貴州大學（貴陽）

關於高等專科學院，不能一一列出，你到書店購一本升大指導參考。一九四九年高等學校在校學生只有十一萬七千人；一九五九年已發展到八十一萬人，另外業餘高等學校學生有三十萬人。內地大學膳宿學費，每年約三百五十元人民幣。

尋人

張寶珠找王寶珍

我母親叫王寶珍，現年三十八歲，在解放初期離開家獨自來港，一直沒有音訊，現不知其下落。我現年十八歲，如各位親友知其下落者，盼即來函大公報服務版轉。

張寶珠啓

佘慶坤找佘敬中

佘敬中是我父親，現年有六十四歲，在日寇侵港時我因生活所迫被賣給黃姓做兒子，我原名叫佘慶坤，現名叫黃英順，現年廿一歲，在晉寧縣工作。現我與父隔多年，未知死活，如各親友知其下落者，請來信大公報服務版轉。

佘慶坤啓

鄺合找黃文燦

我兒名叫黃文燦，十三年前（一九四七）在永樂街失散，現已有十多年無音訊，不知其下落，希各親友來信告知，信交大公報服務版轉。

鄺合啓

新樓公地誰付租金
批期各地不一

王賢先生：

港府對屋地批期補價，所估價格一般低於市價，且可分期付款，批地分期繳付期限最長相當於屋地批期，例如繳批七十五年，即可分七十五年付款，利息與銀行放款相若，即最高不超逾一分（百分之一）。來信問是否由上址三層樓平分，還要看三層樓的業主是否同一人。或已分層沽出，如果分層沽出，當然由三層樓平分，如屬租賃性質，住客可完全置身事外，僅由業主付錢可也。

地皮批期長短無定，如在界限街之北，只有三十多年，如在界限街之南，多半七十五年，補地價無特別手續，在接獲田土廳通知後，便可向該廳請求轉批及付款，通常在批期告滿前一、二年做這項工作。（子）

民間醫藥談

想生個肥娃娃
姙娠期間飲暗哥湯

「暗哥」，是一個孩子的小名，他兩三歲的時候，尤得人喜愛，每於黃昏時，祖母就帶着他到村前的草地上遊戲，鄉人見到這個「兩頭兜得起」的壯健小孩，無不向他祖母表示關心。有人問他的老祖母，何以把孫兒的名叫做「暗哥」？她老人家說：「講起這個名字來，有一段故事，因爲媳婦的身體本來很弱，暗哥是第五個孩子，以前的四個，只養得兩個，這兩個孫兒，現在身體也很弱，都是先天不足的，凡是先天不足的孩子，養育定多困難了。當媳婦懷孕着暗哥約有五六個月的時候，一次自己去墟市買一些用品，在一家雜貨店裏忽然暈倒地上，店裏的人救醒她，其中一位伯爺婆，適在店中購物，對我媳婦更關心，送媳婦回來，說我媳婦發仔身，身體弱的孕婦，是常慣的事，又看到我兩個孫兒身體太弱，她老人家知道這兩個孩子先天不足，而且生下來又唔夠奶飲，她教我一個辦法，使人去塘邊撈的『暗哥魚』，每次用五六兩，用到半斤一次更佳，將暗哥魚慢火烘乾，加入幾個紅棗，三幾片薑片，用三碗水慢火煎魚湯，能三五日飲一次最好，產後亦不妨繼續飲，無論身體壯弱的孕婦，能常飲這種『暗哥魚湯』，可以保產安寧，胎兒足月，產後一定乳汁充足，孩子自然肥肥壯壯，聽話精乖了。」

因此，老祖母時常拜托村中兒童到塘邊撈捉暗哥魚，煲給媳婦飲，媳婦的健康果然大有好轉，孩子出世時，真的肥肥白白，母乳又多又好，孩子很快大，比之兩個哥哥大不相同。以前我撈捉過暗哥魚的兒童，後來竟呼了孩子的名爲暗哥，現在我和他的父母都呼他做「暗哥」了。

「暗哥魚」，即是細條的伊秀魚，每條約一二英寸長，淡水魚塘最多，一年四季都有的，而以春夏季爲最多，成羣結隊，若居在鄉村，撈取實不困難。都市如無暗哥魚，購買三四寸長的「筍殼魚」煎湯也有增加乳汁之效。有人以爲孕婦不宜吃「無鱗魚」，這是不確的，何況筍殼魚實在是有鱗的。

服務部

求職

▲陳乃堅，廿歲，粵籍，中學程度，通國、粵語，急求一職，提携者，請賜函中環弓絃巷四十號三樓鄧君轉。

▲F．2學生，願於暑假期間替F．1以下同學補習，個別合組均可，合組廿元，時間任擇。上門更佳，有意函汝洲街一三九號三樓何。

▲英文書院F．5學生，願於課餘時間替小學生補習各科，到府上亦可，酬金不拘，有意者，請先函灣仔大道東一〇二號四樓啟天洽。

出讓

▲一九六〇年「比利士」商業年鑑乙本，現廉價卅元讓給朋友，如合請在辦公時間來電二二〇五五與君洽。

徵求

▲擬購二手貨放大機一架，不要日本貨，請出讓者函本港郵箱一三四四七號洽。

門第誤人 有情難遂
富家女昏倒香閨
家長不同意她與窮男友來往

【本報訊】一個富家少女，昨天下午六時，突然被女傭發現昏迷在閨房中。

這位少女才十九歲，叫馮美×，是某英文書院學生，與家人住在英皇道一九×號×樓。她父親是某大塑膠廠東主，家境富裕，有姊妹多人，少女排行第二。據稱平日勤勉好學，甚得師友及家人讚許。

馮女於半年前參加一同學的家庭舞會，邂逅一青年男子。此人乃是另一間英文書院的學生，戴深度近視眼鏡，學習成績甚佳，但是家境貧寒。

兩人認識之後，來往漸密，乃為女方家長獲悉。女方家長因門第之見，不十分同意女兒與此位貧家青年來往。馮女大感痛苦。

自此之後，男的固然不敢登門造訪，女的亦不能公然赴約。總是男的打電話到女家，約女的到外間略談數語，還得靜悄悄的。少女的性情，一變甚為憂鬱，落落寡歡。

昨天下午一時，女的接一電話，匆匆外出，有人見她在北角與那男子散步，似有所商量，行了幾個鐘頭。回家後，至六時許，她家女傭敲她房門，叫她吃飯，不應，開門一看，見她昏倒，大驚，報知主人召醫後送醫院。家人否認她是自殺。

美國財團挾其巨資
來港開設夾板公司
設出口部門要搶本港洋行生意

【本報訊】一家投資三千萬的美國夾板公司，將在本港設立。這一家夾板廠，據說需地皮三十萬方呎，因此將設立在本港一個離島上。經營這家夾板廠的美國財團，同時又計劃設立一個出口部門，準備每年在港採購貨物六千六百萬元，輸到美國去（按：佔港去年輸美總值的八分之一）。這個美國財團和美國各大城市的百貨公司都有直接聯系，將搶去港美貿易中許多洋行的出口生意。

代表這個即將在港設廠的美國財團，是一個過氣軍人Ｌ・Ｅ・狄藍尼少尉，此人是一個海運專家，現任洛杉磯泛洋船務公司董事長。

狄藍尼現在已和兩個助手抵達香港，一人是計劃工程師Ｅ・Ｇ・威連；一人是行政助理羅拔・Ｍ・路易士，他們將在香港為該財團設立遠東的總部。

狄藍尼說他的夾板廠將和本港同行合作，產品將輸往美國，木材原料來自菲律賓，該財團在菲律賓的航運、木材和金融三方面，都佔有股份，在台灣也有一家與人合資的公司，專門做婆羅洲及泰國生意。

據狄藍尼說，香港被選為該財團的東方中心，是因為香港是一個自由港，外匯兌換沒有困難，同時具有廉價勞動力。他說該組織還計劃在香港設立一家出入口公司，每年至少採購價值六千六百萬元的香港產品輸到美國去。他說泛洋公司將在紐約、洛杉磯及芝加哥各設立一家六層高專賣香港產品的公司，明年將完成，他相信這幾家公司，每日可做二十萬元生意。

兩男子爭妻出血案
一人被剪刺傷一人被瓶敲穿頭

【本報訊】昨天晚上八時許，上環大笪地經濟飯店中，有兩男爭妻，因而動武，一人手執利剪，一人持玻璃酒瓶，結果兩敗俱傷，關上警署。

這兩男子一個姓黃，五十六歲，是爨樂鼓的樂手；一個姓伍，四十八歲，是三行工人。他們所爭的婦人姓陳，年已四十歲。

此事經過如下：陳姓婦人原在鄉下有夫及有三子女。八年前她來港，識得樂手老黃，兩人同居於水坑口街十×號二樓。四年後，陳婦又識得伍姓男子。

黃入息菲薄，難維持生活。陳與他同居不樂。既識伍，兩人來往甚密，為黃所悉。一夜，黃醉酒，罵陳婦，刀刺她大腿，受傷，婦隱忍，不予報警。次日，婦對黃說，「你脾氣咁壞，又冇本事養我，既非正式夫妻，不如一拍兩散。」一逕離去，與伍同居於和豐街十×號三樓。但不時仍到黃處，探望於他。

黃對伍與陳同居事，極為不滿。昨天下午八時許，伍與陳在經濟飯店飲茶，坐十四號卡，談笑間，黃突闖入，指伍大罵，說陳是他老婆，伍竟敢與她私奔。伍亦反唇相譏，兩人便打將起來，旋伍頭被利剪刺破；黃被酒瓶敲破腦袋，兩敗俱傷，只難為陳姓婦人。

天氣與潮水

輕微西南風，天色頗好。

高潮　上午八時四十三分　下午十時廿六分

低潮　凌晨一時十九分　下午三時四十八分

昨天九十三度
再創高溫紀錄

【本報訊】昨日氣溫再創高紀錄。據天文台宣佈，昨日下午三時許，室外氣溫紀錄達九十三點二度（比星期一之九十二點六度，高出零點六度）。昨日之最高紀錄，亦為本年來之最高氣溫紀錄。

打鼓嶺區千餘災民
昨天領粵省賑米
荃灣青衣島兩地今日分別發賑

【本報訊】打鼓嶺區昨天領粵省賑米及中總慰問金的風災災民，共七五三戶，一千三百九十七人。

昨天派米地點在坪輋菜站，菜站職員及鄉委會職員多人協助工作。

又訊：今晨九時，中總派人赴荃灣邱家祠發粵省賑米。荃灣是這次風災災民最多的地區之一。

今晨八時半，中總並將賑米交青衣島鄉事會代表，請為代發。

小童嬉水 慘被淹死

【本報訊】昨天香港仔工業學校附近一水凼中，淹斃一男孩。

死者芙福明，十歲，是香港仔一間官立學校小學三年級學生，最近才學會游泳，但不精。因為他讀下午班，上午比較有空，昨天上午乃與七歲表弟梁×及另幾個小朋友，瞞着家人去那水凼中游水，跳水時頭撞石，同去小童害怕，無法施救，眼白白看着他淹斃。

火燒褲子 小孩傷腿

【本報訊】昨天下午六時許，灣仔盧押道與年非道交界處，發生一宗火燒活人慘劇，一小孩被焚重傷，送院救治。

這小孩名叫馮光×，九歲。當時街上有人在用火機一張誘捕蒼蠅的長膠紙，火光熊熊，他好奇，近前去看，誰知風一吹，那膠紙貼在他褲子上，褲子着火，撲不滅，扯不掉，痛得他大哭。他兩腿受傷很重，後來被送院救治。

兩人自殺
一跳樓死 一服滴露

【本報訊】深水埗福華街五八六號天台，昨天下午三時半有一男子離奇墮樓跌斃。死者年約四十多歲，穿灰白色竹紗衫褲，姓名不詳。附近居民都沒有見過他，估計可能到上址跳樓自殺。

又，九龍城鶴佬街一二×號木屋，昨午有一青年服食滴露，其母疑有別情，將他送院洗胃。男子名郭社平，二十三歲，曾爲紗廠工人，因傷手失業，喜與飛仔為伍，並與母親取錢揮霍，昨晨受母責罵後出事。

在大牌檔宵夜遇襲
舞女被罐頭刀毀容
她是個孤兒父母在日佔時餓死

【本報訊】一個新登場皇后舞廳的年輕舞女，昨晨一時陪人客到深水埗石硤尾某大牌檔宵夜時，突被人以罐頭刀毀容。事後被送醫院留醫，警方已拘訊一名男子。

傷者原名崔玉華，二十一歲，藝名黃小薇，前晚始登場皇后舞廳，過去曾在麗宮、美麗華、宮殿等舞廳伴舞。據說崔女身世凄涼，她在兩歲時，父母在日寇侵華時期餓死，後由她的祖母撫育長大。四年前，爲生活所迫，到九龍登華茶樓去當點心女郎，在那時候，她認識了一個姓陳的男子（本年卅×歲，是香港某報之舞場版記者），兩人不久同居，並生下一個女兒，現已三歲，男子叫女人去當舞女，不久，雙方意見不合，宣告離異，崔女單獨遷往深水埗華僑大廈與一名叫「明仔」的男子同居。數月前，雙方又鬧意見分手，崔女遂往旺角街居住。

到前晚，她受邀登場皇后舞廳，捧場客甚衆，凌晨打烊後，被一熟客帶到石硤尾某大牌檔宵夜，不意爲人所乘，以罐頭刀毀容。據說疑兇似前度劉郎。

春宵一刻失去千金
女子報稱被騙積蓄

【本報訊】有一對男女到公寓開房，約二十分鐘後，這女子向警署投報被人騙去現款一千元和一條一兩半重金鍊價值三百元，警方據報後正在展開調查。

被騙的女子年約四十餘歲，在畢利金街四十×號某小學做女傭，月薪五十元。昨天下午兩點多鐘，和一個男子到馬頭圍道二〇二號康樂公寓開房，爲時約二十分鐘便一起外出。不久，她就跑到警署報案，說失去了上述款物。據說這女傭積蓄有一些錢，存在本港一間銀行處，後來結識了一個年約四十歲的黃姓男子，兩人相好，後來男的對她說，財物存在銀行不大方便，叫女的存到他那裏去。女人信以爲真，後來又報被騙。

吃隔夜罐頭 一家人中毒

【本報訊】大坑東徙置區Ｌ座地下×號，昨晚有小販一家三口食隔夜罐頭中毒。送院洗胃的有：梁英，卅八歲；胡子傑，五歲；胡錦榮，二歲。

為學校管業權對簿公庭
仔告老豆
子認是全東 父亦認全東

【本報訊】因爭學校之管業權問題，引致兩父子打官司，昨日在九龍地方法院審訊。

該案原告人黃健民，又名黃天福，報稱在九龍城賈炳達道六十五號及六十七號二樓經營開明小學，被告人黃進輝，住欽州街四十三號二樓。

原告以民事訴訟程序，指控被告不將開明小學之賬項及該樓宇之租單繳出，要求法庭下令被告人交出上述單據，賬項及付出應有之訟費。原告人所持之理由謂：原告人本身乃開明小學之全東，而被告乃受僱於該小學為管賬及保管該校舍之租單，原告人曾多次要求被告交出該校之賬項、賬簿及租單，但被告人遲遲未能交出，故予以起訴。被告否認有此事實。原告人昨日無律師代表，被告則延律師代表辯護。（按原告人乃被告人之子。）

據原告人昨日出庭作證謂：在他未創辦開明小學之前，曾在衙前塱道辦理一間小學，當時由其父（被告人）出款創辦者，但訂明該校乃屬他（原告人）所有，其後該校樓宇業主需收回校舍，乃結束之。至於目前之開明小學，則由他本人交出三千元創辦者，當時由其父覓校舍，他以其父乃曾在教育司署註册校長，有辦學經驗，故一切交由被告人負責籌備工作，但並無書面收據。在簽租約時，業主亦在場，他乃該校之全東，而被告人僅受僱於該校為僱員，只擔任管理賬目及該兩校舍之租單，月薪一百元。

最近他獲悉該校欠租及欠教員薪金，遂向被告取賬目核查，但被告不肯交出，對他與被告發生意見。原告且曾致函將被告解僱，指他並非該校之校主。原告人又謂該校目前正在申請註册中。

被告人昨在證人台答辯謂：他於一九四九年在基隆街開設一間開明學校，至一九五七年成為全東。後他在衙前塱道開一小學，但未正式註册者，後因搬遷，故在賈炳達道開設現在之開明學校。他乃該校之全東，原告人係受僱於他，最初之月薪為一百四十元，後增至每月二百五十元，他之兒子從未有出錢辦該校。

此案昨未訊畢，押候本月廿三日（星期六）續訊。

本報讀者續捐善款
二百卅元助梁燦妻

【本報訊】日前在深水埗李鄭屋村徙置大廈跳樓慘死的失業工人梁燦，遺下來的妻子兒女三人的生活正處困境。這一家悲劇，使不少熱心的讀者表示深切的同情。昨日本報又收到熱心讀者無名氏捐助死者遺妻黃佩賢現款港幣二百元，另讀者有心人捐卅元，合共二百卅元。

華南影聯選出新員
理監事共四十八人
本屆將拍片籌款擴大福利工作

【本報訊】華南電影工作者聯合會新員已經選出，昨晚在該會會員大會中報告結果。

該會第十二屆理事廿七人：吳楚帆、劉芳、白燕、夏夢、張活游、李清、羅君雄、朱作華、張瑛、鮑方、龔秋霞、布紹鴻、盧敦、謝益之、趙士豪、李鐵、平凡、美明、陳文、畢鈞、岳敬遠、沈天蔭、李萍倩、趙英魂、鄺桂、石堅、李學華。監事廿一人：李晨風、黃曼梨、吳回、林坤山、李化、王鏗、高魯泉、莫康時、姜中平、林檎、費[illegible]嵐、湯劍廷、韓雄飛、陸元亮、陳娟娟、石慧、傅奇、李亭、郭強、馮鳳謌、梁志興。

劉芳在大會中講話

昨晚在會所舉行的會員大會，參加者數百人，會上決定在十二屆任內要拍攝完成及放映一部國語片，籌款以擴大福利工作。大會並定七月十日為該會會慶，每年此日，將舉行全體會員聚餐慶祝。大會主席團由劉芳、傅奇、謝益之、盧敦、布紹雄、韓雄飛、平凡、龔秋霞、朱作華、李學華、沈天蔭組成。

劉芳講話中指出：該會以擴大團結，辦好福利為目標，去年工作成績很好。他接着表達了今後要將工作做得更好的願望。

該會秘書朱作華報告會務，他說，目前該會會員近千人，比一九五〇年增加三倍。現在該會一年的福利費用支出，比一九五〇年的一年增加了二十多倍。這些費用，大多數用於失業、半失業及家境困難的電影工作者。

該會經常的福利工作，有醫藥補助、生育補助、教育補助、售廉價米、帛金及進行特別救濟等。

康樂活動方面，該會辦了美術研究班及編劇研究組，至於該會組成的民族管弦樂團，已經給社會人士留下頗好的印象。

HK字頭車輛牌照
二十九日開始轉換

【本報訊】港府新聞處消息：車牌號碼前有「HK」字頭之私家車、貨車及電單車，應於七月二十九日起換領新牌照，新牌照之有效期間可以係九個月或三年。

關於應換領新牌照之汽車號碼，以及換領日期等詳情，已由警方在各報紙廣告欄內公佈。受影響之車輛，係車牌號碼HK一號至HK三九九九號，HK七〇〇〇號至HK七九九九號，及HK九〇〇〇至HK九九九九號之私家汽車；車牌號碼HK一號至HK一〇〇〇號之電單車；暨車牌號碼HK五〇〇〇號至HK六九九九號之貨車。

換發上述車牌，將由本月二十九日（星期五）起至八月十一日（星期四）止，在港九兩處天星小輪碼頭特設之辦事處辦理，其辦公時間，除星期六及星期日外，每日係由上午九時至正午十二時，及下午二時至四時。有顏色之申請表格，綠色者有效期間為九個月，黃色者為三年，可向港、九兩處交通部，各大警署或任何汽油站索取。

適當之申請表格必須填就，連同汽車登記簿及牌照費，一併送交牌照辦事處辦理。集體換發牌照，則可在荷李活道中央警署辦理。

敷水管接引深圳水
工程三個月內竣工

【本報訊】據南華早報消息：長達十英里、從大欖涌直通深圳的大水管，敷設工程將在三個月內竣工。屆時引深圳水庫之水供應香港亦可望實現。

大水管直徑凡四十八吋，全長約值八百五十萬元。開挖渠道工作目前已經完成，且已敷設水管約二英里。在全長十英里的水管中，英界佔八英里，華界佔二英里，將來在邊界附近的泵房會合，食水便可源源輸至大欖涌水塘。

阮重光案今日審訊
昨日提堂徇辯方律師要求押候
法庭預定以兩週時間審訊此案

【本報訊】涉嫌在本港侵吞一批價值四十餘萬元珠寶被控方由西班牙首都馬德里引渡回港受審的珠寶經紀阮重光，昨日解上地方法院開審，主審法官徇辯方大律師之請，將案押候至今日上午十時始行審訊。

該案昨日在地院由麥菲法官開庭主審，控方由首席檢察官里丞及檢察官韋燕傑主控，並由商業犯罪調查隊哈利士幫辦協助。被告男子阮重光，四十八歲，澳門出世，持有葡國護照，商人，家眷在香港，阮被控六項罪名。

被告否認各項控罪，並延張奧偉及香理士正兩位大律師代表辯護。

本港若干珠寶商號，包括大行、福興、鑾喜月、美時、周大福等共由羅學林律師轉聘余叔韶大律師在庭觀察該案審訊之進行。

該案昨日開庭後，被告之代表大律師張奧偉向法庭申請暫將該案押候，法官准其所請，並將案押候至今晨十時始行開審，被告仍准以五萬元具保外出候審。

該案案情重大，法庭預定以兩週時間審訊。

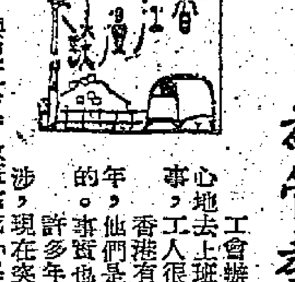
打烊返家途遇暴客
舞女報被西人強姦

【本報訊】昨日凌晨，舞場打烊後，有一個舞孃跑到旺角警署報案，說被一個西人以暴力將她姦污了。警方將她送往醫院檢驗，並調查此事。

報稱被強姦的舞孃姓楊，卅二歲，住尖沙咀加連威老道卅×號三樓，是旺角某舞廳的舞女。據悉：她過去很快地在數間舞廳中當紅。三月前，旺角某舞廳開業，班主到處收羅已當紅的舞女，她也在這時加入。

據她自己說：昨日凌晨，舞廳打烊後，她拖着疲乏的腳步返家，行至尖沙咀某路時，突然有一輛黑色房車在她身邊停下，且打開車門，未幾從車內傳出幾句英語。當時街道上除了發出微光的街燈外，到處都是黑沉沉的，她無法看清那人的面目，因此以為是熟客在招呼，所以毫不懷疑地登上房車。她登車後，該房車即疾駛而去，當她看清那人的面目時，發覺是個外籍男子，口中不斷傳出陣陣的酒味。她即高呼救命，但車的速度奇疾，街道上行人可數，她的呼喊沒有生效！該房車直駛至紅磡某新填地停下，該處僻靜異常，她雖發出呼叫，但無人援手，因此她被強姦了。那西人跟着強迫她帶他同家，她被迫同家後，他再向她施以強暴。當時，她即用眼色通知她的女傭，叫她報警，但她們的眼色卻被他看到，知道形勢不妙，立即奪門開車遁去。據說那西人是旺角某方面有力人物。

為管教班說句話



工會辦管教班，讓工人帶孩子，使工人能夠安心地去上班，使孩子能免於遊蕩街頭，這是一件好事，工人很滿意。

香港有許多工會都辦有這種管教班，辦了好多年，他們是把它當做工會的一項重要福利事業看待的，事實也完全是這樣。

許多年來，不曾聽說工會的管教班受過甚麼干涉，現在突然卻來了個要「登記」、「註冊」的命令，要把工會管教班當成「學校」。

管教班就是管教班，它與學校不同，硬要管教班按學校的條件「登記」、「註冊」，當然給管教班帶來許多麻煩，說不定能迫使它辦不下去，這種用意可不大好。

勞工處一向宣稱他們「關心工人福利」，並且鼓勵工會辦福利，可是現在碰到了工人的福利受到損害時，他們卻不肯替工人說一句公道話；教育司平日也講重視本港兒童失學問題，但是現在對實際上減輕兒童失學問題有裨益的工會管教班，卻採取了干擾的做法！

工人反對這道「命令」。工人是對的，因為他們有道理、合人情。他們得到廣泛的社會同情。

兩礦工慘遭活埋
逾兩月後才掘出

【本報訊】香港離島赤鱲角島瓷土礦場四月廿九日發生慘劇，兩名礦工被互崩山泥活埋，逾兩個半月後至昨日始掘出屍首。掘出的兩死者為：陳志福，五十二歲；黃錦，四十五歲，都是客家人。

該島位於大嶼山東涌對面，面積不大。島上設有一間「天寶石礦公司」，全盛期工人達四十多名，但因採得的瓷石滯銷，所以出事前只餘四人開工。

四月廿九日下午，陳、黃兩工人從「甜口」一缺入深達四十多呎的坑道內工作；至五時許出路，山巔上突瀉下百噸山泥，堵塞了「口」的出路，兩工人便被活埋坑中。

慘劇發生後，有關方面設法施救，但因該島交通不便、用具欠缺以及附近山泥鬆弛，使發掘工作倍增危險，遲遲未行，至昨天始將兩名被活埋工人的屍首掘出，歷時八十二天。

有人認罪難判案
富粒多尚待化驗

【本報訊】在新界搜獲含有富粒多之罌粟水，引致鄉民多人被控一案，該批控案昨在大埔法庭作第三次提堂，其中一被告黃文滿否認控罪，餘均承認控罪，控方以化驗尚未全部完竣，請求法庭再將案押候七天，各被告仍准照舊保釋出外候審。

正在蓬拆拆 突聞聲嗚嗚
舞廳傳火警 原來是虛報

【本報訊】炮仗街九十×號二樓，昨天晚上八時許，突傳火警，於是大隊消防車、警車飛馳而來，原來那裏是一間舞廳，裏面舞客們舞興正熾，那有火燭情事？查究之下，卻原來是這間舞廳的少東，他在家突接一個女人的電話，說是他的舞廳「火燭！」他大驚之下，不問皂白，電「九九九」，卻擾了警方，又勞動了舞客們。

婦人截住追欠債
男子大腿中數刀

【本報訊】上環城隍街街頭喋血。昨晚十一時半左右，一男子被狙擊，右大腿中刀數記。傷者廖根，卅八歲，住士丹頓街廿×號二樓。昨晚他經過城隍街，突被一卅餘歲婦人截住追討欠債。未幾有大漢衝出，他即中刀。

國泰航機直飛

漢城

逢星期一自香港開行

普通客座　飲品全部免費。

特別豐美之國泰餐点……是東方最优美的。

現更由着名瑞士酒店專家馬地（M.MATTI）親自監製，格外完善。

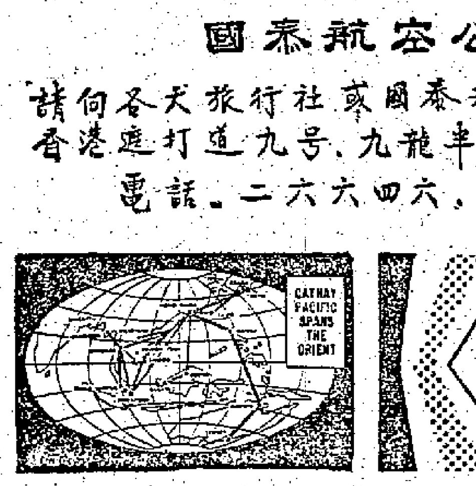
國泰航空公司豪華航機　全部氣壓調節及雷達設備，使閣下旅途舒適。

國泰航空公司

請向各大旅行社或國泰航空公司定票

香港遮打道九号、九龍半島酒店內。

電話：二六六四六，六二四零七



CATHAY PACIFIC AIRWAYS

A Butterfield & Swire Associated Company

A British Airline with British Pilots

HKG-1-6

福建中學招生

班級：高中一年級暨初中小學各級

報名：即日開始（學生不分省籍）

試期：七月廿四日（星期日）上午九時

校址：大道西五七八至五八二號四樓

電話：四一八七六

校長　黃[illegible]

濟遠公會通告

本會第四十屆職員任期將滿，即將開始選舉第四十一屆職員，凡我會員如有欠月費及福利金者，請迅速來會清繳，誠恐通知不週，除分函外特此公告

一九六〇年七月十九日

漢華中學　漢華夜中學　招生

班級：日校——高中、初中及小學各級男女生。

夜校——高中、初中及英文班各級男女生。

考期：日校——七月廿四日（星期日）上午九時正。

夜校——七月廿四日（星期日）下午七時半。

報名：即日開始

校址：石塘咀山道十二號（由華苑公司直入上三樓）

電話：四一九四六　四一六〇六

校長　黃建立

大華昨夕盛會 罐頭洋酒會慶廿年

中西人士逾千人聯歡

【本報訊】港九罐頭洋酒伙食行商會昨晚七時假大華飯店舉行慶祝成立二十周年紀念暨會員聯歡大會，到會有社團代表、會員、洋行人士、中西來賓逾千人，由該會理事長黃純博，副理事長簡財永、阮文雲，監事長何智達，副監事長許啓文、王裕湖等負責招待。先舉行雞尾酒會，備有世界各地名酒供應，賓主舉杯暢飲，氣氛熱烈。會上並舉行點燭、猜謎及各等有趣遊戲，該會音樂組演出的音樂亦很受歡迎。理事長黃純博在宴會上中文致詞，由副監事長王裕湖英文口譯，他指出該會成立二十年來，能够獲得相當的成就，實賴同業先進的努力和各界人士的支持。他並談到該會的歷史及該行業務上的事，並希望大家合作，發展會務。

罐頭洋酒商會首腦合照

管教班遭無理干涉 勞工處竟推責不理

百貨業職工代表未獲合理答覆

【本報訊】港九百貨商店職工會爲教育司干涉該會管教班事，於前（十九）日派出代表往見勞工處，該處由社團註冊處主任碧架接見。碧架一方面表示勞工處經常留心工會所辦福利措施，一方面卻說：「你們在工會內辦『學校』，教育司認爲與教育法例有抵觸，那是教育司的事，勞工處『不能干涉』。」教育司執行『法例』，工會代表說：「工會在會所內辦的是管教班，是專照顧那些父母無暇照顧的失學子弟，是屬於工人福利事業，我們是依據工會會章規定而舉辦的，會章又是經過貴處批准的，那有什麼不合呢？我們認爲教育司應做不做，不多設免費學校，不扶助社團辦學，以解決嚴重的失學問題，相反卻停發勞校津貼，又用控告、罰款、監禁等恐嚇字眼來企圖迫令管教班關門，驅使子弟流浪街頭，這樣做表明教育司沒有負起對教育的幫助責任，而是對教育的干涉。」碧架推說「這是教育司的事」，與他「無關」。工會代表說：「勞工處是專負責辦理工人的事，你有責任，五七年時勞工處長和閣下曾到本會訪問，曾鼓勵本會辦福利，卻又一面叫我們辦福利，一面對教育司干預我會辦福利一事推責不理，那是有矛盾的。」碧架反而說：「我『勸告』你們還是要遵循教育司辦理的好。」工會代表說：「工會依照會章辦工人福利是合照的，尤其是在今天衆多工人子弟失學的環境裏，辦管教班，更是合情合理而且是迫切的。難道碧架先生不認爲那是一件好事嗎？」碧架說：「你們辦理這些福利照顧工人子弟，原則上有人反對，至於是否符合條例，我不想與你爭辯，請你到教育司署討論，我只是向你提供意見，請你們遵照條例辦理。」工會代表說：「既然碧架先生說有人反對，現在教育司就迫我們停辦或註冊，爲什麼碧架先生不替我們工人說一句話，卻反而要香教育司來『勸告』我們去註冊呢？」直至最後，碧架仍然不會給工人以合理的答覆。

長洲電力收費昂貴 華商會促中電供應

【本報訊】長洲華商會，以該島電燈公司電力收費昂貴（每度七毫二仙），比新界其他各區貴達一倍，比港九地區貴至一倍有奇，致影響地方繁榮發展。該洲人士，曾舉行座談會，議決聯名呈文港府當局，請飭令中華電力公司迅速供電長洲，及請委任一評價委員會，促使兩公司早日成交。該項呈文已由該洲商號及居民簽署妥當，並於昨日交南約理民府轉呈港督。

雞屍兩條送往檢驗 「兇手」判罪罰款四十

【本報訊】一菜農棒打侵啄他菜地中的菜蔬的鄰家小雞，斃其兩頭，遭查究，結果被控非法惡意殺害動物罪名，此宗一命案」昨午在中央裁判署審訊，楊鐵樑法官判菜農罰款四十元，並付雞主四元，賠償雞命。

此菜農乃三十三歲男子袁錦來，住番禺南安坊一八八號木屋，因患重聽，審訊時傳譯員趨前湊近其耳與語。

主控稱：前日上午十一時，鄰家婦人梁喜響見被告人在門前菜園內，手持竹棒追打她所畜之雞兒，結果打死兩隻。婦報警查究，兩雞屍送堅尼地城屠房檢驗，被告帶往警署，繳一百元保釋候審。

被告對法官解釋，原告之雞闖入其門前之菜畦亂跑，啄食菜蔬，他以棒驅逐之，誤斃其二。

社團備忘錄

七月二十一日

中華廠商會（下午五時）在會所召開常會會議。

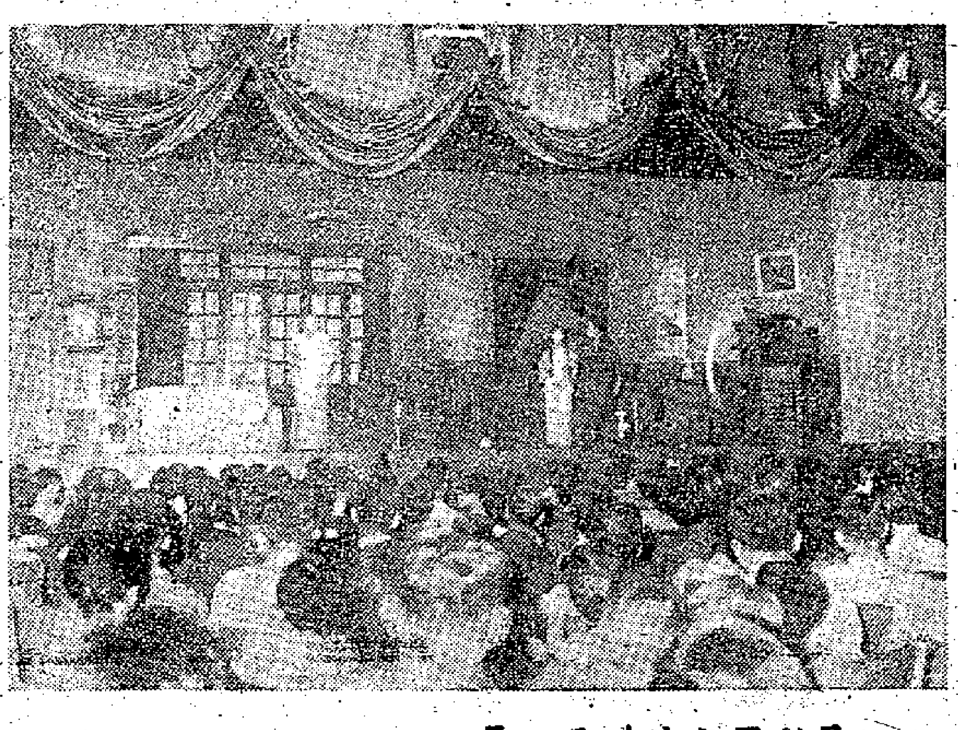
惠陽商會（下午八時）新職員在會所舉行互選。

長洲消防局 還往新興街

【本報訊】長洲消防局，位於海傍街的原址因上月風災時，被颶風沖毀地基，列爲危樓，後遷往漁類統營處長洲辦事處作爲臨時辦公地點，近因該處地點不敷應用，昨日起已遷往新興街四十四號地下，電話則暫搭祖華茶室，號碼四九號。

銀行華員義演救災 話劇「雷雨」甚獲好評

【本報訊】香港銀行華員遊樂會，昨日下午七時三十分，在九龍普慶戲院爲籌款救濟風災災民公演曹禺名著四幕粵語話劇「雷雨」，全場滿座，各界人士及各社團道賀花籃滿陳戲院門前，話劇開始前，先由理事長梁中宵致詞，他說：目前颶風襲港，災情慘重，災民數萬，急需援助，各界人士本着人溺已溺精神，紛紛加以援手，該會同人亦以人助我，我助人之精神，舉行義演話劇籌款，將收入所得，全部撥充賑款。該會之文娛組織，成立迄今，剛滿兩年，此次義演，是「銀員劇團」首次對外演出。此次義演蒙各界人士踴躍購票，更得電影界、文化界人士協助及演員們努力排練，使工作順利開展。該團昨晚演出認眞，甚博觀衆好評。



銀員劇團義演「雷雨」（本報攝）

特寫

盆栽欣賞記

今夏以這幾天爲最熱，可是在盆栽畫書展覽的會場上，卻真的有如在山陰道上，目不暇給，又似走到深林幽壑，赤日行天午不知，但覺清氣襲人，全消溽暑永晝，緊接着在中華書局展出的四天之中，每天必在會場消磨好半天，不但在聖約翰副堂的展出，也是我這幾天的最好享受。中華書局展出的，比在聖約翰副堂所展的更多精品，只擺在書局門口的兩盆羅漢松，便已經叫人徘徊不忍離去。這對巨型盆栽，據說已栽了七十年。可是還不是最老的，在樓上，一盆蟠桃，栽了一百年，這可眞說得是難得的精品了。它是年年都結桃子的，現在恰是已過了造，沒有把蟠桃留在樹上一道展出，卻是可惜，不知此盆將歸誰所有，我希望它的主人能在蟠桃花和結實時能再展出，好叫我們認識認識那傳說中的「三千年開花，三千年結子」的蟠桃花和蟠桃子。當然「三千年七七」的成語，乃是宮漢武帝內傳的人的「神來之筆」，其實蟠桃也和平常桃一樣年年有花有子的。不過這盆蟠桃，除了賞花賞子的季節可以擺在室內看三幾天之外，平時是要擺在園中，以受日月雨露的供養，它不是凡卉紫闇的小擺設。

有一盆紫薇，緒蒼蒙蒙，樹形甚古雅，那隻盆也是石灣精品，賞是百年間物，可是標題紙上却寫做「五年」，價錢也只訂做六十幾元，可說是出人意外，它在第一天便給有眼光的人訂了去。使我爲之羨煞。紫薇並不是那樣易大的樹，在聖約翰副堂門邊也有一棵紫薇，它的樹齡就不止五年了，可是看那樹頭，還是那樣了了，沒有可和這盆栽的相比之處。當是目錄上擺了小鳥籠，將標於另一盆小品紫薇的標題，誤放在這巨型紫薇上。其實那個價錢買那隻大石灣舊盆也還只够零頭哩，那隻石灣盆，至遲也該是道光間的精品。

說到石灣花盆，這會場中有不少是難得的精品舊器。在戰前國民黨統治時期，石灣早已衰落，難有佳品。日寇侵佔期間，更是變了廢墟。解放前也只燒造小型石山公仔，及電氣絕緣用具。去年我到石灣參觀，才知道了解放後石灣陶瓷製品的擺設藝術的發展，有了新品的發展，使我更珍視了這盆栽的舊石灣器。

任遜

竹軒寫松

中華盆栽展之墨松 竹軒速寫

中華盆景書畫展 新增盆栽名書畫

連日觀衆多今日最後

【本報訊】中華書局樓上舉辦之盆景書畫展覽，一連四天，昨爲第三天，一般觀衆，以時間太暫，要求展期，但因天氣炎熱，展出時日，實不能太多，故今日爲最後一天，下午七時展覽即告結束。愛好欣賞盆景藝術人士，幸勿失諸交臂。昨日到場參觀者，自朝至暮紛至沓來，計有書畫家、盆栽藝術家，及工商學界與愛好藝術中西人士等，咸集一堂，因本港對這些展覽誠不多見，一般觀衆，深感興趣，有些看得入神，留連良久，昨日整天參觀人數約千餘人之衆，極一時之盛。昨日售出甚多，故即增加新品種卅餘盆，並展出黃賓虹、吳湖帆、陳師曾、張大千、齊白石、溥心畬各種類型紙扇卅餘把及名畫多幅，有黃高翔、黃易、成親王等山水冊頁，清鄧瀛石、近代何劍士人物等。

冒警方線人勒索 男子判入獄年半

【本報訊】一個失業漢，冒認警方線人，並假借警局反貪污組幫辦名義，向西營盤「老細」一批菜金錢，要每月每閘價格付款廿五元，經警局反貪污組追查多月，該男子最近始被緝獲，昨日下午在中央裁判署受審，控訛騙金錢罪名三項，判處每項入獄六月，合計一年半。

被告男子名尹順才，又名尹順，三十二歲，無職業，住城南道某號五樓。

反貪污組幫辦陳少順，昨日向庭述稱：本年三月十三及十四日，被告往九龍城區，召集價格「老細」往一茶樓敘談，被告自認乃反貪污組幫辦潘炳烈之線人，着每一閘價格每日付款廿五元，謂此乃代潘幫辦收取者，並謂如不交付，則將遭「封檔」。

反貪污組接獲此消息後，展開調查，潘幫辦否認曾授權任何人代表收款事。迄至本月十八日晚上，被告人卒在九龍城區被捕，向警方承認假借警方名義向經營價格者索款事項。

官立小學新生 取錄名單選定

【本報訊】香港教育司公開招考，本年度港九各官立小學校第一年級新生，於五月中旬開派申請書，由各學校家長填妥送回各該學校，業交教育司委員會負責選擇，截至最近，各官立小學一年班入選學生經已決定，經由教育司署依照各學生地址通知。同時分由各該學校校長貼出公佈，並將入選之學生姓名錄出。

中興公司 優待顧客

【本報訊】九龍旺角新填地街四六四號中興國貨公司，自開業以來，深受愛用國貨的同胞所愛護，營業蒸蒸日上，今爲酬謝顧客起見，自本月廿二日起，凡購一元以上貨品贈送鉛筆一支，二元送成金蠟或陳皮丸，三元送金雞香皂或留蘭香皂一件，五元送玉葉藥梘或香皂一件或赤貝一罐，十元送香味毛巾一條，多買多送，並設有特價貨品甚多，購買三元以上者，均送紀念品一件。

泰國中華總商會 觀光團訪廠商會

【本報訊】泰京中華總商會香港觀光團前天抵港，昨天下午三時到中華廠商聯合會訪問，由代會長董之英，總務部長梁家光，宣傳部長朱蒯欽，交際部長郭祥，福利部長余兆麒，工業標準部長林根成等接待。該觀光團團長藍修裕，團員李崑、陳光耀、葉伍女、譚恆、譚渠瑤、馬鶯坤、林長記、羅鎮敏德、劉木者、謝渠珍、葉劉氏、高錦坤、紀綠好、黃周宵、徐黃金鳳、蔡思猛、陳永存、郭振等，在該會聯誼廳舉行茶會，由董之英、藍修裕致詞，茶會後參觀該會會員各種工業製造品樣本陳列所，對香港工業出品，至爲稱許。

成人教育會 有專題演講

【本報訊】教育司署將自七月廿五日（星期一）起一週中，在本港新界、九龍、香港舉行三個成人教育夏令會，其中包括康樂中心主導員夏令會，將在最初四日舉行，活動節目包括各種會議討論、示範、個案研究等。第二個夏令會係專爲成人教育班教師而設者，將在七月廿九日（星期五）及卅日（星期六）舉行，此外又將有小組討論，及實習研究教學方法、課程編排、教導教材，以及其他有關問題。最後一個夏令會，將在七月卅一日（星期日）舉行，參加該夏令會之成人教育康樂中心義務輔助員，屆時將集合討論工作方法上之各種問題，及如何可以對各成人教育康樂中心作「更有效之服務」。

當局執行懲治乞丐新例 老乞丐被判獄一年

另一女乞丐被判囚半年

【本報訊】自當局修訂懲治乞丐條例，賦予裁判官權力，對乞丐科處最高懲罰爲監禁一年之後，被判最高懲罰者，已開先例，本月上旬，有兩乞丐在港庭被判囚刑一年。昨日又有一名七十四歲老乞丐入獄一年。該乞丐名王文，七十四歲，居無定所，在香港裁判署被判入獄一年。乃於去週行乞被捕，本週首提堂時，主控指出該老翁前曾犯求乞一罪三十九次，此次乃第四十次犯同樣案件。法官曾着社會福利署人員調查該老人之身世，昨日社會福利署人員在其調查報告書中指出：被告曾於一九五三至五六年間被收容於難民營內。

又：前日有一女乞丐在香港裁判署被判囚刑半年，亦爲本港有史以來女乞丐受懲罰之最嚴厲者。被判刑之女乞丐認名黃好，九十歲，東莞人，居無定所。

申請救濟人數稍減

【本報訊】港府新聞處消息：向社會福利署屬下六個社會服務處申請救濟之人數稍見減少。

本年第二季，在六個社會服務處分派與貧民之熟食計有八七一、三六四份，乾糧二七九、六三六份，另有一百五十起企圖自殺者，亦獲得勸告與救助。

社會福利署救濟組，繼續負責調查有關介紹領取固定小販牌位牌照之個案工作，而經由市政局批准發給牌照者共有六十九人。

兩中童教養所 上季增二十名

【本報訊】港府新聞處消息：本年第二季中，赤柱中童教養所及香港仔角中童教養所新收容之兒童，共爲二十名，在本年六月底時，上述二教養所內之兒童，共爲二三四名。

颶風「瑪麗」經過本港時，該二教養所內之花園，曾遭受損壞，但建築物所遭受之損壞不甚重。

社團

五邑工商廿六敬老

▲五邑工商總會定本月廿六日下午八時假座月宮酒樓舉行敬老大會，華民政務司麥道軻頒發紀念冊。

四邑商工會還公債

▲四邑商工總會前午召開常務理事會議，關於該會證業公債，第五期抽簽還本附息，業已由廣東銀行代派，持券人均可往該行領取，但限在本月三十日（星期六）截止。該會在港九兩區辦有夜義學各一所，決定徵收堂費，每名每月二元五毫，至於本屆畢業典禮，則分定於本月廿三及廿四日兩天舉行。

旺角街坊擴徵會員

▲旺角街坊福利會擴大徵求會員，將於日內舉行出發禮。徵求隊隊長爲梁超、偉民、錦標、天如、全亦、善祥、南泉、忠利、陳華、懇川、志民、吳渭、覺凡、金泉、淡文、活樂、槎生、瑩瓊、宛香、少甫、栗蕭、文輝、永祥、仰周、文狡、伯昌、匯澤、尚信、錦安、景康、瑞南、允平、功亮、萊恩等共三十四隊。

三院義校行畢業禮

▲東華三院所屬小學義校定後日上午十時，假座娛樂戲院舉行畢業禮，請教育司高詩雅致詞，高夫人主持頒發獎品。

高氏宗親新員就職

▲高氏宗親總會，於昨日下午四時假座英京酒家舉行第三屆理監事就職典禮暨同人聯歡大會。該會第三屆理監事名單如下：理事長高燕如，副理事長高適、高榮、高無危、高祿年，監事長高文興，副監事長高行之、高機略，（總務）家傑、炳康，（財務）保衡，（福利）永泉、永峯，（康樂）國華、高陳秀珍，（文教）高朗、永馨，（交際）東湖、高漢，（調查）高周、炳峯，（體育）尚志、白山，（聯絡）士祺、紹勛，（服務）耀東、高濤，（婦女）蔚英、麗生，（僑務）高培、世儉，（衛生）祺生、漢宗，（稽核）高唐，（審查）尚志，（理事）浩謙、大添、高炳、高光、高政、高康、王衡、世聰、永祥、（監事）卓雄、嶺梅、財貴、健泉、廣昌、譚環。

佛教菩提小學招生

▲香港佛教聯合會主辦的黃大仙從留區佛教菩提小學校，將於九月間開課，該校獲港府津貼，故學費均照一般津貼學校徵收。現招收全校一至六年級上下午校學生，共一千六百二十名。定於廿五日在該校辦事處公佈入學考試日期地點。

精武會將旅行荃灣

▲香港精武體育會，定廿四日旅行荃灣竹林禪院，是日下午一時在統一碼頭乘輪出發，由該會理事長梁睿持領隊，歡迎全體同人及親友參加，來往舟車費自備。定二時午點，六時齋酌聯歡，每位收費三元，餐後自由活動，入夜同程返港。

三社團夏季贈醫藥

▲本港連善堂、中醫師、中華商會合辦的夏季贈醫贈藥，一月以來，統計已超過六千人，每日由七、八位中醫師應診，仍感繁忙，幸獲得各熱心慈行商號捐藥支持，目前工作仍順利。

中國皮鞋公司 二周年優待顧客

【本報訊】中國皮鞋有限公司爲慶祝二周年紀念，特決定由今（廿一）日起大減價，所有各式男皮鞋每對由八元起，織面男皮鞋每對由十二元起，女皮鞋每對由五元起，童鞋每對三元起，其餘天津上海出產之皮具皮衣手套挑花皮件全部由五折至九折。該公司門市部在彌敦道五九二號，灣仔道一〇一號，大埔道廿九號，該公司各分銷處如新華國貨公司，永安公司，天珍公司，上環建國鞋廠，九龍新華國貨公司等亦一律大減價。

陳俊考察歸來

【本報訊】鱷魚恤廠經理陳俊，自五月作環球旅行，考察各地製衣市場。陳氏考察歸來，將對業務有更進一步之革新。

矮克發十一期影選揭曉

【本報訊】捷成洋行舉辦之矮克發第十一期影藝集攝影比賽，經攝影名家李福慶（A．R．P．S．）、劉體志、喬伯樂等評選後成績如下：高級組：鍾文略（城市之夜）、鍾文略（青春之女）、雷謙（彩虹紛飛）、盧德成（照頭淋）；初級組：張一鳴（沿步路過）、彭國泰（精神食糧）、王瑞麒（夕陽無限好）、汪澄（節奏）、雷啓榮（寶讀花香）、雷啓榮（分甘同味）、謝超（銀仔）、譚錦沛（看圖書）、何耀榮（看誰得錦標）、譚光（郊墟的早晨）；彩色幻燈片組：王泉明（夜景）、陳雲泰（偶痛快呵！）、陳英（出聖）、顏麗東（靜物）、李文濤（幻景）。

此次參加比賽作品千多張，均用矮克發菲林拍攝，成績美滿，俱超越藝術水平之上。下期競選截件日期爲十月卅一日，聘陳錫元醫生（F．R．P．S．）、歐文蘇（A．R．P．S．）、田遜等爲評選員，題材不限。又本期之落選作品由即日起至月底止發還。

全港學生象棋賽 報名延至月底止

【本報訊】港九國奕象棋研究會主辦之全港學生象棋賽，原定昨（廿）日截止報名，但因鑑於各校之學期考試有先有後，各同學必須大考完畢之後方能辦理參加棋賽之報名手續，經棋賽委員會爲徇各校同學請求，特將本屆學生棋賽報名期限，展延至本月底截止，比賽日期亦順延至下月八日開始，報名及索取章程表格地點，仍爲九龍彌敦道七四五號國奕會及香港大道中二四〇號何大珍錶行。

普慶公寓鳴謝啓事

本公寓經於昨日（廿日）下午五時開幕，承蒙紅星光臨剪綵暨紳商各界、同業先進賁臨指導，惠賜多儀，厚誼隆情，曷勝榮幸，惟恐招待未週，謹此致謝，並希列位諸希察諒。

普慶公寓同人鞠躬

九龍加士居道（即普慶戲院後面）

中字牌

CHUNG BRAND

皮質堅韌耐用 觀美新穎樣式

中华人民共和国制造

中国畜产出口公司上海分公司

地址：上海中山东一路23号 电报挂号 "BYPRODUCTS" SHANGHAI

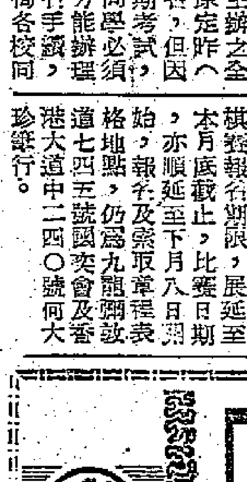
香港代理处：华润公司 中国銀行大廈 电话：35181

總銷處：中國皮鞋有限公司 地址：德付道中154號四樓 電話：32468

中國皮鞋有限公司

二週年紀念 大減價

全部貨品由五折至九折



各式男鞋	每對	由	8.00元起
織皮男鞋	每對	由	12.00元起
女裝皮鞋	每對	由	5.00元起
小童皮鞋	每對	由	3.00元起

分銷處 天珍公司 永信公司 新華國貨公司 建國鞋廠

門市部 彌敦道592號 電話：57890 灣仔道101號 電話：70927 大埔道29號 電話：805578

李承晚的藏金

高嘉

據日本讀賣週刊的揭露，李承晚有一筆超過二十億日圓
（約合三千五百萬港幣）的財寶存在日本某銀行的保險箱裏，
是用南朝鮮駐日大使柳泰夏的名義存放的，李承晚垮台後，
柳泰夏也突告神秘失蹤，據說可能逃到香港來呢！

秘密逃亡

五月二十九日上午九時，當李承晚一家離開南朝鮮，在金浦機場搭機逃亡美國的時候，機場上只有兩個人送行。一個是許政，另一個是南朝鮮外交次長李壽榮。全南朝鮮的人民都被蒙在鼓裏，直到飛機飛越日本，直往夏威夷時，消息才傳了出來。

李承晚走得這樣秘密，自然有其道理。當他丟掉「大總統」的飯碗時，他還曾堅決表示：「任何時候，無論如何，我都要住在朝鮮。」說這句話時，可能他還以爲自己擔任南朝鮮大總統十二年，黨羽衆多，聲勢浩大，有恃無恐。可是，從這一天開始，他越住越覺得心寒。當他離開了大總統的職位，才曉出來人民對他的仇恨是何等的深；當他一旦失去了實權，才察覺出他的黨羽已紛紛在搖動。「救國青年黨」的高貞勳揭露了：「李承晚是直接命令暗殺金九和判處進步黨首領曹奉岩死刑的劊子手。」財政部次長金某則揭發了：「政府有二千萬美元的支出不知下落，李承晚是主要嫌疑者。」一個個消息傳來，都是對他不利的。他自然再也不敢硬充好漢下去了。

五月十八日，李承晚夫婦去美國駐南朝鮮大使馬可諾奇的住宅拜訪，叩謝他支持之恩。在這次拜訪裏，李承晚提出了亡命美國的計劃。接着，到了五月二十七日，馬可諾奇和許政會談了一次，決定安排他去美國。於是李承晚如喪家之犬地偷偷溜走成功了。

李承晚亡命出走的消息傳出後，南朝鮮輿論大譁。有說他「他食遠颺」，有說他「不敢負起責任，連向國民道歉的說話也沒有一句，眞不是東西。」總之，人民憤慨無已。至於以他爲中心的南朝鮮自由黨，也立即呈現解體。在短短三天之中（五月三十日至六月一日），該黨有一百零四人脫離黨籍。自由黨在國會裏原佔有三分之二（一百四十一）的議席。至此也實際崩潰。

搶走了多少財寶

李承晚走後，人們開始對他搶走了多少財寶的事情發生興趣。同時，據在夏威夷負責接待他們夫婦倆的一個姓崔的南朝鮮人傳出來的消息，「李承晚早在他擔任大總統期間，預先以一筆相當龐大的財寶送到外國貯存」。這個消息，到了最近，似乎已漸見證實了。

在日本，就有這樣的傳說：「李承晚曾以一筆超過二十億日圓的財寶存在日本某銀行的保管箱裏。」一個當年在李政權下擔任情報活動的某人並且公開認爲這傳說完全可靠。據他證實說：「這的確是事實，那筆財寶是一九五〇年朝鮮戰爭時運到日本的。前南朝鮮駐日大使柳泰夏一手經辦此事。這筆錢一直到今天還匿在銀行的金庫裏。存款人名義上是柳泰夏，但保管箱要二枚鑰匙才能開啓。這二枚鑰匙，一枚在銀行手裏，另一枚則在柳泰夏手上。」「到現在爲止，南朝鮮現政府是不知情的。這筆財寶，在性質上來說，自然應該歸還南朝鮮，但在柳泰夏來說，他是無論如何，勢必要竭力爭取來獻給他的恩人李承晚的。」

駐日大使失蹤之謎

那末，這個前南朝鮮駐日大使柳泰夏如今又在那裏呢？妙得很，在李承晚逃亡之後的第二天，他也舉家失蹤了。

柳泰夏辭去南朝鮮駐日大使的職務，是在四月二十三日，從這天開始，他的行動十分古怪。他的在東京品川區大井庚塚町的住宅一直重門深鎖。門前設了警察的臨時派出所，一天二十四小時，經常有兩個警務守衛。他偶然外出，身邊也必定有個便衣警探保護他。如此戒備，他還要向日方提出：「我是在危險之中。」

一面日本外務省通過警視廳的調査，也發現他的確身處在危險之中。原因是他作的孽太多，舉一個例，目前在日本的朝鮮人就常常在說：「領一張回到朝鮮去的旅行證，大致需要二天，不過這已是很快的了。在過去，當柳泰夏做大使的時候，起碼得兩個月至三個月，而且如果不懂得慣例的話，還拿不到呢！」什麼叫做慣例？這是心照不宣的玩意。慣例並無一定的價值，有時是二十萬日圓一次，有時是三十萬。正因爲這種慣例太多，朝鮮人無不把他恨之入骨。

這個握有李承晚藏金的鑰匙、深知自己「處在危險之中」的貪官，最後在五月三十一日，還騙了日本警方一個玩笑。當天，他也不知會日警，暗中僱了二輛貨車，把細軟行李一一裝載上去，連「保護」也不需要了，直駛向不知何處的地方。大井警察分局的秘書說：「甚至他在臨走之前，還來要求『保護至六月十日爲止』呢。」

可能逃來香港

柳泰夏逃亡的目的地，人們估計是南越。因爲南朝鮮駐南越大使崔德新是他的好友，也是李承晚的親信。無論如何，他一定會找到崔設法解決這筆二十億日圓的藏金問題的。越南之外，人們還估計他可能逃去美國或香港。他原有個女兒在美國，而且美國奧倫岡州還因柳泰夏曾一次捐助十萬美金給該州作爲社會福利事業費用而給過他一條名譽市民的鑰匙。他如逃去美國是很順理成章的。至於香港，本是個魚龍雜處的地方，暫時住住，並無不可。而尤其重要的是據說他的鄰鄉澳門，用鈔票便可以買到國籍（讀賣週刊語），對於亡命者如柳泰夏，自然是適合了。

目前還無法證實的問題只是：除了在日本的那一筆藏金之外，李承晚在別處還有其他藏寶否？（取材自六月十二日讀賣週刊）

新謎語　拙璧擬

一、墮胎死亡（成語一）
二、十字路口（成語一）
三、軍用橋樑（古樂府名一）
（謎底在本版找）

離亭燕　左拾遺

貧病交迫鞋匠跳樓慘死

貧病纏綿相纏，日日愁柴憂米。貧
安份勤勞難過活，骨肉流離垂涕。
也劇傷哉！何事更能相慰？
碎骨粉身而逝，拚死眼兒難閉。
悲劇連篇常上演，幾許家庭摧毀？莫
道是天堂，更問人間何世？

清宮秘史

清初三位名女人

寧靜

自來談清代宮闈秘史的，總不免談及董小宛。其實董小宛和清宮絕未發生過關係。孟心史先生的「董小宛考」（最近由商鴻逵編纂孟氏遺文而由中華書局出版的「明清史論著集刊」並未收入此文），曾舉出三項堅強的理由證明小宛（一）小宛年倍於順治，她死時廿八歲，順治只得十四歲（小宛生於明天啓四年即公元一六二四年，死於順治八年即一六五一年。順治帝……）。（二）順治八年，江南軍事久平，無由再有亂離掠奪之事。……顧影梅庵，墳墓俱在；清初諸家詩文集於小宛之死，見而輓之者甚多。

清室入關之初，滿族名女人除了董小宛外，尚有劉三秀和陳圓圓。劉三秀的事蹟，見於清初頗有意趣的小說「過墟志」中。三秀是江南富賈黃亮功的寡婦，生有一女已許人。清軍在江南的時候，掠奪民間婦女，三秀也被掠入軍中，嫁給統大軍的滿洲某王。後來某王的嫡妃病死，三秀便扶正而爲福晉，曾入宮覲見太后，還受賞賜。後來根據「過墟志」所寫的小說，都指某王爲豫親王多鐸（攝政王多爾袞的同母弟，順治的叔父）。其實不然。三秀當時是被清將李成棟的部隊所擄，李成棟調至廣東後起義反清，他留在江南的家屬人口被籍沒，爲鎮守江寧的滿員所得。李成棟叛清在順治五年多，而豫王早已在順治二年十月凱旋回京，久離江南了。豫王逝於順治六年三月。三秀的從滿員，至早亦在六年，後來生子扶正，長居京師，覲見太后，必定在順治六年以後很久。所以三秀的新夫決不可能是豫親王。

陳圓圓是以「痛哭六軍俱縞素，衝冠一怒爲紅顏」馳名今古的。她被崇禎皇后之父周奎購去，本想獻給崇禎。崇禎將她遣還周家後，才歸於吳三桂。圓圓在未去北京前，和冒辟疆有過一段羅曼史，提過婚嫁之議。當時圓圓是蘇州名妓，冒辟疆自述和圓圓初見的情形道：「其人淡而韻，盈盈冉冉，衣椒繭時背，顧湘裙，眞如孤鸞之在煙霧。是日演弋腔紅梅……，如雲出岫，如珠在盤，令人欲仙欲死……余牽衣訂再晤，答云：『光福梅花如冷雲萬頃，子能越旦偕我遊否？則有半月淹留也。』余迫省覲，告以不敢遲留故；復云：『南岳

港居隨筆

教育也漲價

申森

孩子們高高興興地從學校裏回來了。大考已經結束了，成績單也拿到了，何況，成績還不算太差，孩子和家長，怎得不高興？可是，這高興只不過是一剎那的事。孩子又交給了我一份油印的信。這一着，本來也在意料之中。考試完畢也就是交費的時候，年年如此，已成慣例，我想這封信只不過是例有的備忘錄而已。

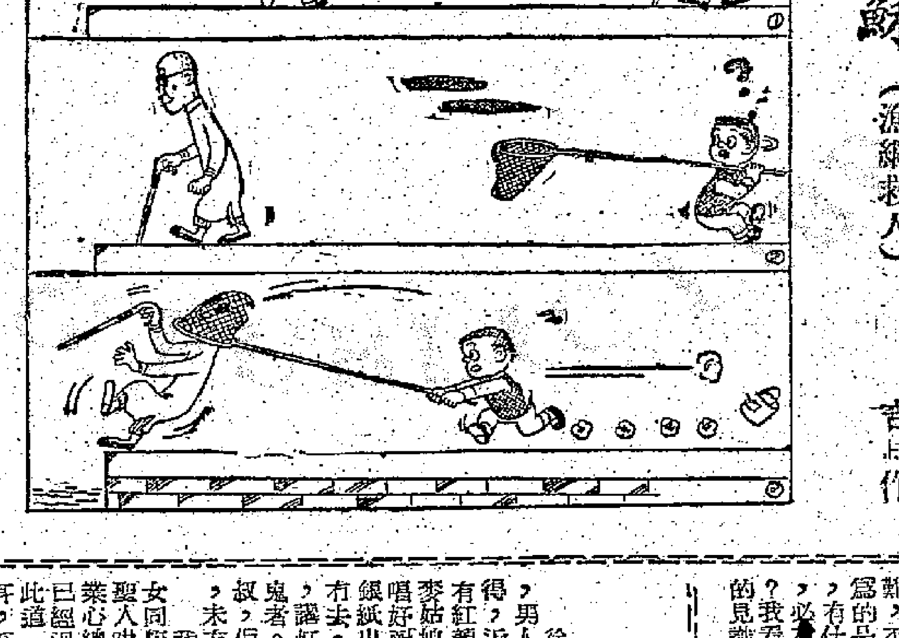
怎知不然「通啓者」之後，竟說是奉教育司署通告，自本年九月份開始，所有本港官立學校、補助學校、津貼學校學費，「略有變動」云。英文中學和中文中學學費，每月要加八元，而堂費則仍照舊云云。

老實說，學費之外，還有堂費，我本來就一直沒有搞清楚，這些名辭上的講究，我一向沒有多理，反正不管什麼名目，總之每月拿出近四十元去而已。不過，我本來已有些憤憤不平了！許多人千方百計想把子女送進補助學校、津貼學校，但是以津貼學校來說，學費並不比私立學校爲便宜，始終不明白這「津貼」津貼了誰？

這些姑不去說它，下學期起，一加就是幾乎近四分之一，我可沒有聽見爲什麼要加？爲什麼這「略有變動」竟變得那麼多。難道是津貼減少了嗎？還是學生的課程也會增加四分之一，以至售價也隨之上漲了？

（謎底：一、因小失大；二、頭頭是道。三、兵車行。）

大蘇（漁網救人）



吉叔作

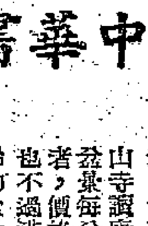
大嶼覽勝

晦盦

大嶼山是香港的崇山，它僅次於第一座高山的大帽山。是嶺南歷史上有名的山嶽，古稱大奚山，亦稱大漁山。這座山有兩座主峯：一爲鳳凰山，一爲大東山。鳳凰山拔海三千零六十五英尺。大東山拔海二千六百英尺。主峯長年煙雲繚繞，山勢雄奇，氣概磅礴。

愛好旅行的人，特別是愛好攝影，登山的人，在這個霉暑悶人的季節，假如能夠花上一兩天的時光，到大嶼山一遊，相信大可遊目騁懷，飽覽大自然的美好風光。大嶼山的風景，雖沒有國內名山大川的氣勢和建設，但總勝過新界沙田、大埔一帶的平庸。

水流潛是大嶼山瀕海的一處峽谷，離開大澳也不很遠，乘坐小艇，大約划半句鐘便可到達。這裏有一道瀑布，迂迴多姿，雖略嫌林木欠茂，頗有美中不足之感，但是在香港說來，能一覩這具有自然韻味的山川勝景已不是容易的事。大嶼山上面的勝迹不少，水流潛不過是其中比較突出處而已。



看中華書局盆景展覽

太易

前幾天觀賞過聖約翰副堂的盆栽展覽，一股逸氣還留在簇網間，有幾盆清雅絕俗的上品，如今仍浮現在我的腦際，令我悠然神往。

……自來盛暑幽窗，午夢初醒，搖着扇子，不知不覺唱起紅樓夢的曲子：「俺只念木石前盟，空對着山中高士晶瑩雪，終不忘世外仙姝寂寞林」。雖曲終人散，江上峯青，可是不會落空的，因爲中華書局同人，已譜前盟，於本月十八日起舉行盆景展覽，可稱後先媲美了。

這次在中華書局樓上展出精美的盆景百餘盆，是供大家欣賞和選購的，自然成了大家欣賞和追求的對象。盆景美是抽象的，頗難用筆墨來描寫，只須親自去觀察，但應注意它的形態之美，色彩之美，天韻之美，又從樹木的姿態，樹幹的變化之美，季節變化之美，年輪的風曲，裂紋，枝葉的疏密；還要注意盆的配置，如陶盆、釉盆、瓷盆、水盆、盆几等，綜合起來，便可窺見高手的製作、栽培的匠心了。

我進入中華書局的正門，雄據在門口中央的有一大盆老樹婆娑的九里香作迎客狀。直覺地上陳列着盆景百餘盆。其中有一盆羅漢松又有一盆蟠桃。這兩位長者可能年逾七十。因涉遐想，登泰山看五大夫松，亦如是耳。還有一盆楓樹，標明是蘇州產的。古人詩云：「三生花草夢蘇州」。恍如置身寒山寺邊唐人楓橋夜泊詩了。這次展出的盆景每盆均注明樹種、樹齡、產地，作者，價格。論價格並不算貴，最名貴的也不過港幣五百元。若購一盆數十年樹齡的盆景，每年只付數元的栽植費而已，況且這是生古董呢！從前康有爲一生專玩古董，其友介紹他玩生古董，但不是介紹他玩盆景而是介紹怪傑辜鴻銘和他相識，因爲鴻銘能通六國語言，但他的容貌舉止思想都雅古是好，愛小老婆也要小腳的。故人薄之爲生古董。後生們切勿見，這類生古董，還是玩生古董的盆景有新鮮意兒而且接近大自然。你要是在工作之後，偷得浮生半日閒，親自培養，看它長枝發葉，開花結果，老而彌健，自覺悅目賞心，怡養性情，生活有了調劑，身體也增進了康健。這才眞正既得到了趣味呀！

廣東清末的闈姓

高衍蓬

白鴿票賭的方法，裔惠溶詠白鴿票詩序已略言之，現在說明一下：票用千字文（天地元黃……鳥官人皇）八十個字爲猜測的範圍，用約四寸見方的小紙，分上下兩格各十行，每行八個字，印此八十個字於內，蓋用賭廠的名印，猜者以墨點十個字（或用香火燒點）投買，多者可加至十餘、二十字，以三小制錢爲一票，買數票或數十票隨各人的意，傍晚並有招攬之人到各家收票，猜買票數即寫明於本紙。票主於八十個字內開二十個字（與猜者說開二十六個字，買八字，納錢十文，略有出入），買十個字者，如中七、八個字，可得幾十倍至數十倍，中九字或全中者，則賠數更增加幾倍數，二十個字中數未過所買的半數者爲負，每天一場，傍晚投買，翌晨開字，我在幼年時代，所看到的是此情形，以後賭注加添，日見擴大，每日兩場，早晨九點鐘，午後六點鐘，開字兩次，甚至有開收票者，日夜絡繹，沿途叫賣不絕，連窮鄉邊地皆是，令人痛心。賭法方式，其可言者大約如此。嘉應雷廉兩州，又有用天地元黃等一百二十字爲底，開三十字，猜買六字，名曰六字白鴿票者，自廣寧富以八十字小闈姓承餉後，即將六字白鴿票禁止。

譚彼岸於花會賭博詩（引光緒香山劉衍蘇餘山房詩鈔〔花會行〕）一首，按其詩題是花會行，而詩的起句亦言「賭花會，花會名色多」，但其詩前半是詠白鴿票，後半是詠闈姓，與花會賭法毫不相關，茲照錄之，其詩云：

賭花會，花會名色多，買山約賣田，飛鴿尤紛羅；手持片紙出門去，貪心妄逐如風魔。開傳票字爭先觀，檢對鴿譜逐字數。偶然贈合喜聽呼，以一注百贏常事，傾囊不嗇家已破，得者未及失者歷。夢魂顚倒窮推測，千文讀亂塗朱墨；滋害婦女亦狂昏，……（以上是詠白鴿票）。……場試後卻會科，中姓多從搶亂；……用極措理。……市壁亦藥聚掉弊，得朵援例從輟損。自從粵局開闈姓，文風不競賭風鼓；舉國爭投驚若狂，恐此終爲民俗病，何當遂頓告朝廷，大援人心返之正（按以上是詠闈姓）。（十一）

散花女俠

梁羽生　雲君圖

第四回　小嶺聚英豪　長江逢秀士　金刀表敵　銀劍誅僞

過了兩日，台州來了一隊漁民，約有二三百人，都是成海山與石文軌在漁村居住之時，訓練出來的。漁民到來，說起台州城中已成立了團練，就是缺乏指揮的人材，葉宗留便叫成海山回去，鐵鏡心也想同去，卻給葉宗留留下了，就叫他帶那隊漁民，整編爲抗倭軍的一個支隊。

鐵鏡心到了營地之後，好幾次請命出擊，葉宗留總不允許，鐵鏡心頗爲煩躁，私下裏對于承珠埋怨道：「義軍久困山中，吃的穿的，都很困難，不敢出擊，豈非自取敗亡？再說咱們到此，爲的是打倭寇，如今來了半個月了，還悶在這兒，有什麼意思？」于承珠道：「葉大哥不允出擊，必有他的道理。」鐵鏡心冷笑道：「什麼道理？我看他是懼怕倭寇。」于承珠一向佩服鐵鏡心的見識，但此次聽他言語之中對葉宗留大有譏諷之意，心中卻好生不快，冷冷說道：「只是你有謀略，別人就沒有謀略了麼？『磨弓欲射南山虎，磨劍思除北海鮫』，抗倭不是徒逞一時之快，這是你說過的。也許葉大哥現在做的就是『磨弓磨劍』的功夫呢！」鐵鏡心見于承珠惱怒，又拿自己說過的話替葉宗留辯解，當下不再言語，但心中卻是不服，想道：「我熟讀兵書，葉宗留豈能與我相比。」

葉宗留雖然按兵不動，但每日都派有探子下山打探軍情，這日探子回來報道：倭寇大舉搜山，分兵三路，現在已到了山腳了。葉宗留非常鎮定，道：「敵人爬上山來，最少也得半日，咱們先看看敵人來勢，再商量如何應付吧。」鐵鏡心于承珠等上高峯眺望敵情，鐵鏡心于承珠都具有上上的輕功，片刻之間，就登上高峯，葉宗留也居然能夠亦步亦趨，和鐵于二人同時到達，絲毫不見面紅氣喘，鐵鏡心暗暗佩服，把輕視他的心情去了幾分。

只見倭寇從東西北三面登山，東北兩面，隊伍蜿蜒有如長蛇，西面一路，稀稀落落，看來只有三五百人，隊伍上空，有一羣飛鳥，越飛越高，轉瞬不見。看了半晌，大家回到帳幕商議。

鐵鏡心朗聲說道：「用兵之法，十則圍之，五則攻之，倍則分之，敵則能勝之，少則能逃之，不若則能避之。這是孫子兵法中攻謀篇所講的法則。意思是說，有十倍優勢的兵力就包圍敵人，有五倍優勢的兵力就進攻敵人，只有一倍優勢的兵力就要分散敵人，同敵人兵力相等就要能戰勝他，比敵人兵力少就要能退卻，比敵人軍隊弱就要能避免決戰。孫子兵法，那是絕對沒有錯的。」義軍的頭目聽得莫名其妙，大家都瞧着鐵鏡心，不懂他何故在軍情緊急之時，居然還有閒心『背書』？（一四九）

懵人日記　夢中人

是日也　老妻要去玩

徐先生低聲曰：「懵叔，大家咁熟，唔怕講得，男人講番男人嘅事，你咪辞畀你老婆知道至得，近來我有左一位紅顏知己。」徐先生又話有紅顏知己，可謂夠晒風流，我直覺的想起是麥姑娘，但徐先生搖頭曰：「麥姑娘個文歌有唱好耐矣，而且此人太過大牌，高竇過頭，銀紙出來玩，使乜睇佢面色，所以我速歸有去。最近我識到呢位女朋友，乃係小家碧玉鬼，讓好靚就有份，細細粒粒丁香玉桂咁，幾棧者。今晚佢都去避風塘，我介紹你識佢，但有好多姊妹者，有個結拜姊妹叫做阿……叔，未有人認頭，一於介紹你識可也。」

我本來好想跟徐先生去散下心者，若謂擬，我的興趣反而冷左半截，我唔係想做女同人咁解，實在有此心情而已。人到中年的時期，事業心總是比較重，我思疑自己風花雪月而深好已經過左矣。徐先生年紀與我差不多，班朋友此道。我曰：「如果去玩，我有興趣，我志在識你耳，至於女朋友，……」徐先生曰：「你班得呀，我又介紹報館的人你識，成班都係編輯，好多高級職員，呢的朋友你唔怕識多幾個，……」我閒幾點鐘去。閒話少講，究竟你去不去呢？」「如果我可以提早收工，我要陪你至好。……」……

（一七七八）

手中的子彈　七天完偵探小說　林亞

五　兩種槍

胡非再從抽屜裏取出一枝較大的槍，他對我說道：「這是特種三八口徑，但有時我要用它來幫助二二口徑，那要看我的工作任務如何而定。」說着他把這枝槍放到他的槍袋，然後再拿起二二口徑那根槍。

「這是可笑的事，否利，別人要派我去幹掉殺人者，同時又指摘我是殺人者。我作這種職業已經快五年了，我在這時期，曾殺死過三個，包括蓮頓利。並不算多，是嗎，當你明瞭我的任務是什麼的時候。」

「可是，」我囁嚅着，「這看來好像——」

「不，」胡非打斷了我的話頭，他似乎預知我要說什麼，「我開過許多次火，否利，但我並沒有殺死他們，只使他們受夠傷，不能還火便了，對於一些不太兇狠的人，我是不高興一下子殺死他，而留待法律裁判的。」

我沒有說話，他繼續說道：「這便是爲什麼我要帶兩種口徑的槍，我用三八口徑在適當的距離時，常常能夠在遙遠的距離內作快射，命中目的。用二二口徑，我可以命中一吋範圍內的目的，我的目的和來福槍同樣的功能。」

胡非站了起來，把二二口徑放在他的外衣口袋裏面。「我想我們都已準備好了，但你要記着，在我們的字典中是沒有恐懼這個字眼的，你聽過獵爾士的名字，也知道他是兇狠的一

……我向胡非問道：「你怎麼會知道他的地址？」「我會找着他。」「當我們到達的時候，他不會在那裏等我們，但我們可以在他來之前……就在前面那座房子最末的一家，我將獨……

當然我會盡力來照顧你，但那也不能說是絕對安全的，如果你有害怕的話，那末，現在回去也還未晚。我並不鼓勵你去參加我的工作。」我望了一會兒，終於說道：「好吧，我和你同去，我不害怕。」

我點了點頭，表示會意。汽車隨即停定了。我們一同下了車，待汽車遠去之後，胡非才向他所說的目的地走去。我站到暗處，注意他所走的路線。五分鐘後，我看到他所走的路線，走進那幢房子。那兒的路狹窄得有如澳谷，我一直向前走，終於抵達一幢殘舊的汚穢的紅磚屋。

小說林

假案

王香琴

四：五十萬元

信末還寫着一行字：司徒探長以前也曾答應代歐陽福繳交，現在應該考驗考驗他是不是有信用的人了。

其實，歐陽福給人綁票，這便證實了，案情也擴大起來，由勒索變了擄掠。司徒雷初時很驚慌，後來一想，就覺得這件事透着奇怪，歐陽福是一個吝嗇鬼，他的金錢，不容易給人保管，金露兒雖然是他的太太，但對他的資產，也沒法過問，據去了歐陽福，要拿取五十萬元，是沒可能的，會向歐陽福下手的人，對他的環境和個性，家庭情狀，當然會明瞭，決不會做出這樣的笨拙手段，同時，他指出自己也曾答應替歐陽福繳交，這些事那個匪徒明白呢？……

司徒雷不明白田俊爲什麼要打電話來，但卻沒辦法和田俊通話，只好派一個精細的探員，教他保護金露兒。

他明白案情展開了，再不像以前一樣膠着，以後的變化怎樣，誰也不易知道，他靜坐凝思，就令個田俊爲什麼會做出犯法的事，歐陽福是一件嚴重的事件，一旦給探員看破了……他正在冷靜的分析下去，電話鈴聲又響了，……

「忙得我便走了！」對方笑道：「司徒探長，我是上官珠，以前，你說過要和我見面，恰巧我病了，現在我病好了，有很多事要和司徒探長談談，我們便可以詳細的談那和我們來一次會面吧！我在白玫瑰餐廳，探長來，我們便可以詳細的談談歐陽福的事。」（二十一）

歷代名俠傳

聶隱娘之

六、婚配

磨鏡少年半信半疑，只得站起來隨着家人走進廳房裏，聶鋒抬頭一看，見他的衣服雖然不齊整，相貌卻是不錯，便教他坐下來，問他的身世，那磨鏡少年誠惶誠恐地一一對答了。聶夫人也趕到廳房裏來，當她知道丈夫已經答應女兒招這磨鏡少年作女婿，她也無可如何，只得到來看看。

「你讀過書嗎？」聶夫人向磨鏡少年問。她像一般丈母娘那樣關心於她的未來女婿。

「只讀過一兩年。」那少年說，「僅能認識幾個字而已。」

聶夫人皺眉道：「那末，你不能應試了？」

磨鏡少年一味搖頭，沒有回答。

聶鋒卻代答道：「只讀過一兩年書，當然不可以應考的。何必再問他呢。」

聶夫人又問道：「那末，你有什麼本事謀生呢？」

磨鏡少年又是搖頭不答。聶夫人再三問他，他才答道：「我會磨鏡，這是我父親教我的。」

聶夫人滿面愁雲，向聶鋒說道：「你看，他什麼本事都沒有，只會磨鏡，這教女兒怎能依靠他啊？」

聶鋒強笑道：「不要緊，做了我們的女婿，還怕凍餒麼？我們可以多給他一點錢，永遠養活他們便了。」

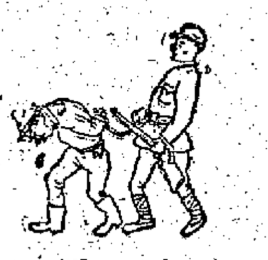
聶夫人無可奈何的嘆了一口氣，然後向那磨鏡少年說：「現在我們打算把女兒嫁給你，但要招贅你在府中，你願意嗎？」

磨鏡少年大喜，連忙跪下磕頭，可是，當他磕了一個頭之後，突然又站起來了。他向聶夫人瞪着眼，遲遲疑疑的說道：「夫人，你的女兒是嫁不出去的妖怪麼？否則爲什麼要我這樣一個人作女婿？」（二十四）

娛樂版

看完「抗日女英雄」之後　腦際永留金玉姬

雁影



日前，在快樂戲院看了「抗日女英雄」彩色電影，從頭至尾，令我心情激動，有好些時候在銀幕看見抗聯戰士和老百姓遇難的時候，心中顯得很難過；看見日寇和叛徒施行陰謀詭計，又恨得眼睛冒火，久久不能平靜。但抗聯的戰士們在頑強的鬥爭中成長，依靠領導，和老百姓打成一片，終於獲得勝利，使我舒了一口氣。

看完了這部影片，那個抗日女英雄金玉姬以及政委、崔隊長、李老大娘、小李子等人物都深刻地留在腦際。飾演這幾個角色的演員，能表現她有智、有勇，對敵絕不屈服，並服從領導，堅決完成任務的高貴品質，演得真好。

「抗日女英雄」敘述抗日戰爭期間戰鬥在長白山區的一個抗聯支隊的事蹟，抗聯支隊的小隊長金玉姬就是在長白山中鍛鍊出來的女英雄。女英雄對愛人、戰友充滿人情味；對日寇叛徒恨之入骨；更可貴的，她在敵人面前永不屈服，經得起嚴酷考驗；故事說她在領導同意下，離開抗聯，在叛徒中生根，深入和領導群衆對敵人鬥爭時，被叛徒金兆銘出賣，將她關進牢獄，作種種嚴刑審訊，甚至變換花樣，由山本旅長的太太出面，企圖用軟的辦法套出抗聯的活動，套出山本旅長被抗聯俘虜後的情況，金玉姬明白敵人的詭計，一句也不透露，終於氣得山本太太像頭瘋狗似的拔槍打她，但這又有什麼用呢？後來，金玉姬在群衆的愛護下養好傷之後，歷盡艱危走至一個煤礦區找黨的地下組織，了解當地情況後，她立刻領導煤礦工人，號召工人保存革命力量，更好地對敵鬥爭。正在此時，叛徒金兆銘又來到礦區進行破壞，受盡折磨的礦工們在金玉姬出色的領導下，掌握時機，大快人心，終將金兆銘生擒，當抗日戰爭取得勝利，金玉姬歸隊時，頭髮已經有點花白了，小李子已經長大成人。她和戰友們重逢時的場面是多使人激動啊！政委緊緊地握着她的手，跟着給她一套新軍服，這顯示出：她又同到隊裏來了！不過，任務已經不同，她將與戰友們進行的另一件工作，是要把中國建設成爲富強康樂的社會主義國家。

看完電影，金玉姬的形象好像在我的腦海裏生了根，久久不忘，活靈活現。

歌壇日增　樂師難找

酒樓茶室的日闢，茶座越來越多了，開設的俱感生意好做，而羅致歌壇，欲勵有的亦不在少數，急起直追之意，只是雖有心效尤，但音樂人材不易找，巧婦難爲無米炊也。

今日，戲班的音樂師傅，已大部動員，跑到茶座去了；也有些日間在歌壇，夜裏在戲班的。（清華）

不乏精警的情節
——談「別開紅燄救飛蛾」

譚伯葉

梁醒波的鄉公禮，窮兇極惡，匿名寫了一封打單信給女婿關家志（何非凡飾），勒索二十萬；要脅不遂，就很辣手對付。家志不爲所嚇，寧與歹徒週旋到底。無奈不丈夫，鄉公禮使爪牙擄了外孫，要脅家志，逼他辭掉掃毒隊長職。

家志知女兒被擄，大怒，誓不妥協。鄉公禮、鄉大飛父子二人勸他不要「死牛一便頸」。家志悲憤填膺的說：「曾讀聖賢書，心中明取捨，非食官祿棄腰肥，得志猶爲天下雨。目睹毒潮泛濫，寧就女兒之私……」凡仔唱這段二王下句是不錯，不過我覺得他的做作，有時過火一點。

「別開紅燄救飛蛾」裏，也道出了一些「黑道」的暗語，相信是有所根據的。如登門交易時的暗號，他問「乂燒飽」，你答「蓮蓉粽」；他說「南洋伯」，你答「金山丁」。其他如甚麼「你個仔點樣生嘅」、「四腳一條尾」、「問阿媽至知」等。這一段戲頗見風趣，也深刻地寫出了毒販的「黑語」。

鄉公禮不愧爲深於世故的老奸巨滑，見交貨來的人突然改換了他人，教大家小心防範。

何非凡飾關家志，扮「亞差」卡利星深入毒窟，大講「黑語」，這一場戲頗見生動。毒販窩要被掃除了，戲劇轉入了最高潮。

吳君麗的鳳瓊，拾了蘇少棠一封齊函，於是按址去根查，終於揭破了肥波、蘇少棠父子的秘密。這一場戲，是吳君麗、肥波、阿棠三人演對手戲。鳳瓊是個深明大義的女子，不爲家翁、丈夫、老父所誘騙。肥波又遞「狼禮」了，大唱木魚的問：「你食緊乜嘢嘅飯？着緊乜嘢嘅衫？我如非販毒，你已經挨乜兒餓！」吳君麗接唱：「自問愚識非蓋，未必擇朝唔得晚。」她的父親白龍珠搶腔的接唱：「我若非得禮公（指梁醒波的鄉公禮）帶攣，你又點做到中學生？」少棠又唱：「是否夫婿家翁都可以無情誘陷？」這一段木魚的對唱詞，頗見動聽。

劇中的何非凡、吳君麗，都是大義滅親的正面人物，爲社會、爲大義，他倆直斥岳丈、丈夫、父親的罪惡。兩個花旦的唱詞，有時字不大露，以致她們好些唱詞都聽不清楚，演時裝戲，她們倘屬首次，似有生硬之感。

最後，鄉公禮、鄉大飛、王保（白龍珠飾）三人先後落網，被囚禁於監獄內。

關家志身爲公務員，大義滅親的拘捕了岳丈，足爲公務員的典範。不過，我不大同意他後來又向犯了罪的岳丈負荆請罪。吳君麗探監時，經已六甲身懷，且將瓜熟蒂落，但她仍着束腰衣服，似不大妥當，應該使她穿些形裝的緊身衣。這是服裝設計方面的疏忽。

肥波個鄉公禮卒死於心臟病，死前才懊悟的說：「天作孽，猶可爲；自作孽，不可活……」終把販毒據點的秘密地址交了給關家志，好使他把毒掃清。落幕前，諸老倌和麗合唱一段「杭州姑娘」的禁毒歌詞，以爲協助港府當局的禁毒宣傳。

冷暖親情　今日上映

在數月前，大成影片公司曾推出了由麗的呼聲天空小說改編的「鴛鴦江邊恨」，不久前，大成又選了一部播音小說搬上銀幕，今日在金國線上映的「冷暖親情」，便是根據麗的呼聲的天空小說改編的。

在情節上，「冷暖親情」寫出了人生的離合悲歡，如姚秀英的無辜而來，無辜而去，一生捱苦吃虧，受不到半點丈夫的愛情和人生的溫暖。又如顧綺芬，雖有了鍾愛自己的方浩章，但爲了他有妻有兒，仍不得不捨他而去，終於飽受世途艱苦，表明了一個女子遇人不淑的可悲。

幻想前奏曲
——請聽「羅密歐與朱麗葉」（下）

香港英文電台今天上午十一時半至十二時一刻的音樂廣播節目，共有三首：管絃樂曲——「羅密歐與朱麗葉」幻想前奏曲；鋼琴獨奏曲——蕭邦的圓滑慢板與波蘭舞曲；管絃樂曲——瓦葛爾的紀念死亡公主的柏遜舞曲。

「羅密歐與朱麗葉」幻想前奏曲雖然取材和莎士比亞的悲劇相同，但是與故事發展的程序不同。它也不是戲劇的配樂，而是一首獨立的曲子，爲在音樂會裏演奏的。

音樂不是在敘述或描寫一個愛情悲劇的故事，而是把這個使人感動的故事，再創造出來，溶化在音樂裏，音樂的思想情感，傳達出羅密歐與朱麗葉堅貞不渝的愛情。在結構上，這首曲子分爲三部分：像讚美歌一般，木管樂器吹出勞倫斯神父的主題，虔誠肅穆；突出；管絃樂器則抒情地奏出羅密歐與朱麗葉的愛情主題。這首作品篇幅並不很長，而且很容易欣賞，使聽衆同情這個故事中的男女主角，喜愛這首親切的樂曲。（丁辛）

頭頭影談
借黑人物鼓吹暴力
——談「黑社會大決戰」（皇都、麗聲）

一九二〇年間，美國出現了一批橫行霸道、手段狠辣、明目張膽的黑社會人物。三十年代嚴厲執行禁酒法令時，道高一尺，魔高一丈，黑社會人物更加猖獗，除了私酒之外還兼營白麵與包庇私娼。這種「生意」一直流傳到現在，只是形式改變了，不是一個個的集團和幫派「企業」，而是成爲「律師保鏢」，有黑社會頭子都成爲乜乜企業公司的董事長。

二十年代和三十年代的美國黑社會頭子，做夢也想不到他們的生平事蹟，竟會一個個的被搬上銀幕，要不然，相信想做黑社會頭子的人會更多些，因爲從荷里活的這許多「傳記片」中，那些殺人不眨眼的流血動物，都成爲大英雄，電影絕不追究毒品、私酒和私娼的遺害，卻叫觀衆去崇拜或同情這樣的人物。

這一部影片是「花腿」一類，「聰亞文的傳記片」，與同類電影比較，這一部「黑社會大決戰」是故事最差的一部。這一類電影中的主角，通常都有一個慈祥的母親或慈愛的妻子之類的角色做陪襯，以引起觀衆的同情。「花腿」聰亞文只有一個患肺病的弟弟，因此影片的前半部，勉強還說得過去，但是後來他發了財，卻說病重的弟弟也不理了，反而說弟弟是一種負累。

「花腿」聰亞文說話詐多端，滿口甜言蜜語，很會騙取女人的歡心，可是他「愛」的每一個女人，都是爲了利用她們以達到自己的目的，因此，到頭來，他還是被一個舊日的情婦出賣了。

荷里活把這些死不足惜的人物的傳記搬上銀幕，利用他們的事蹟鼓吹暴力和殘殺，其用心，比起「花腿」聰亞文之類來，還要壞得多。

沈信

部隊轉移，金玉姬要留下來展開地下工作，一位小戰友捨不得離開她。（「抗日女英雄」）

五八年夏天，姚璇秋等攝於汕頭市中山公園。（由左至右爲：姚璇秋、蕭南英、陳馥蘭、陳郁英。）

姚璇秋的藝術生活

採得百花回家鄉

潮劇團在飽覽了西湖的山光水色，略事休息之後，在八月結束了巡迴演出回到廣州。

應該說這是潮劇史上從未有過的盛事，一九五六年到廣州，打破了潮劇只有潮汕觀衆的界限；這一次巡迴演出，又打破了局限於廣東觀衆的界限。更重要的是，經過這一次廣泛的交流活動，給潮劇藝術的發展和提高提供了更有利的條件。

而對姚璇秋來說，這是她藝術生活上一段豐富多彩的經歷。她就像一個愛花的小姑娘，一下子闖進了百花園中，眼前就像一片瑰麗的海洋，頓覺眼花繚亂，目不暇給。多可愛呀，我們祖國藝術的大花園。

這位年青的女演員在這次巡迴演出中，創造了優異的成績，她的表演藝術，得到多方面的好評。當然，要說她的藝術造詣已經登峯造極，那是完全不對的。但是，以一個只有四年藝齡的青年演員，有了這樣的優異成就，卻不能不使人驚奇。姚璇秋在北京、上海演出的時候，許多文化藝術界人士都一致指出：像這樣迅速地培養出新一代的人材，只有在新中國才有可能，這是「百花齊放」的文藝方針的勝利。新華社記者還專門爲了這位年青藝人的發展而寫了專稿，播發全國。

香港的讀者請記住一點：這個時候，正是反右鬥爭已經開始了兩個多月並且取得重大勝利的時候。

當姚璇秋回到廣州時，我去訪問她。她第一句話就告訴我：「這一次，我看到和學到許多新的東西。」一看到長江，看到黃河，看到祖國壯闊美麗的河山，聽了許多藝術課，得到許多前輩的指點，觀摩了十多個劇種，交流了經驗。這一切的一切無疑地是使一個年青的演員能夠在最短期間內獲得最豐富的經驗、開拓了寬闊的藝術視野的根本原因。

這一年，是姚璇秋藝術上收穫最豐富的一年，從北京、上海、杭州回來之後，她還參加了中國戲曲研究院在廣州開辦的戲曲講習會，這個講習會是由梅蘭芳、程硯秋主持分別在幾個大城市舉辦的。在這裏，她又與秦腔、瓊劇、正字戲、西秦戲等劇種的主要演員們共同聚首一堂，聽取梅蘭芳、馬師曾、張阿甲、張庚等專家的講課。馬師曾和紅線女還來給她們做示範表演。姚璇秋也在這個講習會上演出了「掃窗會」。「掃窗會」與「陳三五娘」成爲這次講習會重點研究的兩個劇目。姚璇秋和一系列演員在景色優美的二沙頭，朝霞萬丈，珠江如練，又一次得到提高自己的最好機會。觀衆們，你坐在戲院裏欣賞「陳三五娘」和「掃窗會」的美妙演出的時候，千萬別忘記這是多少人付出多少勞動創造的結果，是姚璇秋她們花了多少時間一點一點地積累、創造的結果。有了全國巡迴演出，又有了這樣總結性的學習。姚璇秋的藝術素養已經再不是「一九五六年春到廣州那時所能相比的了。

自從廣東潮劇團成立到這個時候已經一年多了，如果從正順潮劇團從一九五三年底演出「辭郎記」算起，潮汕觀衆就快兩年很少看到姚璇秋演戲了。他們尤其希望能夠看到她們到各地「留學」的成績。

戲曲講習會結束了，在廣州公演後，潮劇團就回到汕頭。當她們離開故鄉時正是春臨大地，如今已是快要中秋月圓了。

回汕頭，到福建，再到廣州

回到汕頭，自然有一番熱鬧，單是把從廣州到北京、上海、杭州所看到、學到的東西介紹給家鄉父老，就夠她們忙上一陣；何況這個時候，汕頭市正籌備召開先進生產者代表會議，姚璇秋又一次被選爲文化藝術界的先進工作者，出席了大會。這時是一九五七年十月。

爲了滿足觀衆們的渴念，在這個時間，姚璇秋她們走遍了潮汕各地，從城市到鄉村，到處都有熱愛戲曲的「長龍」在等待她們。潮劇，同時又是閩南一帶的主要劇種，這個時候福建也邀請她們去演出。在潮陽一帶演出後，她們又取道饒平，到了福建的詔安、雲霄、漳浦。

在一九五七年秋天她們回到潮汕這一段時間，廣東潮劇團又排演了三個新戲：「楊乃武與小白菜」、「恩仇記」、「芙蓉仙子」。前兩個戲都是姚璇秋主演的，她在「楊乃武與小白菜」中飾演小白菜，在「恩仇記」中飾演小珍。這兩個戲都是從北京曲劇團、評劇團、上海的揚劇等劇種中移植過來的，她把自己扮演的角色身上了唱片。唱片除了在閩南、潮汕一帶以外，還遠及東南亞、港澳的潮州觀衆……廣州的觀衆又欣賞了姚璇秋的新戲「楊乃武與小白菜」。

一九五八年的春天，毛主席到廣州來，在這個時候，她們又獲得了一個最大的鼓舞……（四）

畢業時的複雜心情

在「演員訓練班」的那個時期，對我來說是得益最多的一個時期，如果說在我的腦海裏還有點學識的話，那麼，那段時間所給予我的知識可說是最豐富的了。

當時，我們的生活是過得多姿多彩的，學習雖然很緊張，但因爲所學的全是我們所喜歡的東西，所以學起來勁頭很大，老師在講，我們非但十分專心的在聽，而且還要做筆記，筆記就是我們在訓練班時的功課。雖然筆記不用像交家課那樣，不過因爲交給老師，和我們的學習有着重大的關係，故此同學們全都很重視它，現在我偶然翻出那時的筆記來看，覺得當時學習的精神很好，我想那時學得這麼好，主要原因是同學多，大家能作好的競賽及老師教得好的緣故。

除了基本給我們上課的老師外，還常有外界的人來給大家作專題的講述，不少粵語影圈的導演和編劇，也給我們講得很好，他們把我們所需要知道的告訴了我們，同時還編上了好些有趣的故事，使大家聽得很有興趣。通過有趣的例子和故事，大家吸收得也就特別快。經常的功課有：舞蹈——老師是劉京明；音樂——老師是馮琳；演技——老師是費明儀；國語——老師是姜明、龔秋霞、陳娟娟。給我們上課的不是專家就是名演員，我們那時學習得起勁是必然的。我們在訓練班上了半年課後，我們曾舉行過一次類似測驗的演出，聯合排演了一個話劇——「家」，在上演前的兩個月，我們便展開排練工作，姜明、龔秋霞和陳娟娟老師當時忙個不了，他們天天在指導我們排戲。我們對於演話劇，十分感到興趣，但我們畢竟是小孩子，只憑一股熱情去搞，缺乏經驗，有時演得過火，有時卻演得不足，幸好老師們對我們的一句對白，一個小動作都很仔細的教導。到了演出「家」的那天，當然，我們的演出還是不夠好的，但「家」還得到前輩們的讚美，我們知道他們是在鼓勵我們，但「家」的受到讚賞，同學們仍是禁不住的興奮和快樂的，自從演過「家」裏的鳴鳳後，我對鳴鳳這個人物更加同情和喜愛了。

好容易到了「訓練班」結束，在畢業禮中，老師們對我們說：「我們大家就要走上工作崗位了，以後你們就該更加用功、更專心的學習啊。」那時候同學們都感到萬分興奮，大家多少年來的憧憬不久就會實現了，我們將要拍片，我們很快便有機會在銀幕上出現，那是多麼不容易呀！

畢業禮是在一個相當隆重的氣氛下結束的，同學們除了演出話劇「水火之間」外，還來了一次合唱，演唱了一支意味深長的歌曲「還航歸來」。

畢業禮那天，全公司的同人都來參觀，我們對着一些並不陌生的朋友演出，別有一番滋味。當時我的心情很複雜，既興奮又擔心，我在擔心自己的將來——將來我會有什麼成績呢？（十五）

紅袖報仇

（一四七）麗盛怒離去，唐太唯有拉住美薇和宋文超解釋。她認爲只要美薇宋文超不離去，工作還是可以進行，但美薇愛母情切，宋文超亦因爲美薇的關係，而站在麗麗這一邊，因此不管唐太怎樣甜言蜜語，亦無動於衷，雙雙拂袖而去。

（一四八）三個主要角色一走，外界工作即陷於中斷，各人只得收隊回去。唐太回到旅店，立即找和士田代表商量，商量後，決定一面挽留說服麗麗，一面打電報給和士田請示。但麗麗不及等待和士田的回覆就定機回港，她認爲有充分理由撤銷到底……

（一四九）麗麗的堅決，沒有人能攔阻，唐太知道和士田觸怒美薇，美薇也不敢過份反感，眼看麗麗帶了美薇一齊乘機回港，亦徒呼奈何！飛機剛剛飛上天空，和士田從香港打來的急電，才到達唐太的手中，急電說：「可同來，拍內景，一切面談解決。」

一月完小說　胡後春歸

秦西寧

二十一：不能打破沙盆問到底

原來這莫仲平目前是個珠寶商，曾在商場浮沉多年，今年四十五歲，戰前住在西營盤學士台，和彭森一家同居的時候，是卅來歲，正是他一籌莫展的時候。他原籍上海，說得一口流利的廣東話。那年房舅在上海病危，他接到電報回到上海去（此後彭森就再沒有見過他）。他舅舅大難不死，莫仲平的命運有了轉機。幾年後，他帶了一筆錢重到香港發展，是個珠寶商，儼然是一個新興的珠寶商，那是一九三九年的事。隔了一年，太平洋戰爭爆發，香港陷於日敵手中，莫仲平困於這彈丸之地，手上擁有一批貴價的鑽石，苦無去處。人們捱日寇配給的六兩四米，那有餘情玩鑽石？他渴望着能夠通過日敵的封鎖，回到戰時「首都」——人心目中的王國，重慶去。當時香港淪陷後的達官貴人多的是。那個熟朋友悄悄的帶引他到灣仔和一個做小生意的順德人接洽，找門路回內地去。

莫仲平把往事說到這兒，彭森急不及待的問：「那個順德人姓什麼？做什麼生意？」

「姓金。他當時在灣仔開了家甜品店子……」

「金什麼？」

「金——」莫仲平想了想說：「金達明。」

「金達明？」彭森又驚又喜的說。

「你認識他？」

「他是目前和我一起生活的好朋友金永添的堂兄！你知道他目前的下落嗎？我們登報尋找過……」

莫仲平說他只見過金達明兩面，那以後就再也沒有跟他聯絡過了。

「就是靠了他的介紹，我跑去堅道找麥中……」

「麥中當時不是開了家故衣店嗎？」彭森道。「我聽他的未婚妻說過的……」

「不。那時士多店還開着，不過聽說生意很不行了。他當時吐露過打算改業故衣。」

彭森點點頭，說：「老莫，麥中當時除了做生意之外，究竟還做些什麼？你一定清楚了？」

莫仲平搖頭：「不清楚！我什麼也不能問人家的事，我問人家的事，那金達明早就向我告誡過的了。」他停了停，抽了口煙，再說：「如果我當時不知機，打破沙盆問到底，人家麥中不但不坦白相告，反而會拔刀相助了。你說是不是？……不過據我後來所知，當時新界西貢有中國游擊隊的活動，翻山過嶺，那兒有一條通到我們內地自由區的去路，我想麥中就是從那兒走的。麥中可能就是跟游擊隊有什麼關係的人。」

「可是老莫，你沒有帶那批鑽石呢？」

「沒有。所以我回來找了麥中。」

十一、甲帳論兵

俠散接見郭忠恕竟敗在一個女子手下，心中極爲生氣，但他是一個城府甚深的人，喜怒不現諸顏色。這時又捧起酒盌，向水雲俠隱等人勸酒道：「各人飲罷，才問道：『你們第二局是那位上場？』水雲俠隱看看老萊子，道：『老怪兄！我你兩把老骨頭，留到後來叫人收拾吧，讓岳兄先出去領幾招好不好？』老萊子嘻嘻笑道：『讓岳賢弟先與他們玩玩，好極好極！』岳劍聽罷，此重地走出場中。

俠散搖把酒盌彈了兩彈，琮琮之聲，遠遠傳入。岳劍一看此人，只見他身穿玄色長衣，腰間有一條紅色帶子，年紀在四十歲左右，面目清朗，身手矯捷，頗有一些英氣。那人進得帳來，眼光向場中一掃，發現有女子在場，特別多看了楊七妹兩眼，眼角上泛着微笑。俠散便向水雲俠隱等介紹道：「這位是大金國內廷侍衛賀純……」

祁連劍

杜光庭

最近才奉派到汴梁來清理獄務，諸位想要那歸老頭子，可以向他設法。」那賀純將手中長槍一振，神氣驕傲之極，掃了水雲俠隱等人一眼，道：「那歸老頭子已遵命帶到，暫在別帳安置，等這場交涉辦妥，再令他與諸位相見。」

楊七妹一見那賀純目空一切的神氣，心裏早已有火，這時卻向岳劍道：「岳弟弟！難得與高手相遇，快讓我們看看。」賀純見楊七妹發話，又轉頭看了她一眼，然後對岳劍道：「是這位要來領招嗎？」語氣輕蔑之至。岳劍橫劍在手，答道：「請發槍吧！」

賀純說一聲「好！」槍桁一顫，震起一道光環，已經向岳劍當胸戳到！這一招「青龍戲爪」，出手漂亮之極，水雲俠隱一看，便道：「好俊的梨花槍法！」

要知那「梨花槍」實在來自「楊家槍」，有虛實，有奇正，有虛實虛，有奇奇正正，其進銳，其退速，其勢險，其節短，不動如山，動如雷震！那賀純的出手柔以乾淨利落見長，在內廷侍衛中，與其他七人有「內廷八俊」之號，一招出手，確屬不同凡響。

岳劍見對方一槍戳到，翩若飄鳳，大有王羲之書法的媚姿，心意一通，決定先以韓起雲所授的「義之劍法」對敵。利劍當胸一「勒」，立時把賀純的槍桁格往一邊。那賀純見他出手遲滯，本來不甚在意，現見手中槍被他格開，有點意外。殊不知「義之劍」八法之中的「勒」字法，本來應該緩慢，訣云：「勒殺縱以藏機」，賀純以前並未見過，且心目中總以爲岳劍年少可欺，意氣浮，面上不見鋒芒，實際上暗藏機利，賀純以藏機一招拆解，那一招「青龍戲爪」一招被岳劍一「勒」便已中有招，不知是誰的叫了一聲！（一二八）

放逐

趙航

旅館那掌櫃的顫抖着關上門，把幾盞油燈吹滅，只留下裏邊的一盞。「大家躺下去，日軍進來檢查，也像個樣兒。」他向各人誠懇地警告着。「你們必須答應我這句話；這裏根本就沒有人跑出去。明白嗎？」

大家都異樣地沉默。只有那個青年向他點了點頭，便立刻給少女拉進裏邊的角落上，挨着坐了下來。

靠在櫃台上的那個姑娘，在半暗中木然屹立。熱淚從她眼裏直淌下來，流過臉頰，流過下頷，直流到衣服上；她渾不在意，也並不想把淚水抹掉，雙手無力地擱在櫃台的欄杆上，還在發抖。

在沉靜與悲愁的氣氛中，連還未曾覺的小孩子也睜大了眼睛，盯着那扇緊閉的門。

街上的電燈柱給夜風吹動的微響，這裏邊也聽得很真切。皮靴來回地蹀躞着，聽來走近了，它又轉回去了，一會兒，又轉過來了。可是誰也沒有勇氣對望一眼。只是把注意力集中在耳邊的聲響上，屏息着。

陸乾元透了口氣，立刻又輕輕地踏上樓梯。「漢奸的下場」那種議論，一逕縈迴耳際，因此無限感慨。他知道日軍決不會爲那麼一個小漢奸去尋根究底的，就隨他到樓上的房間，躺在黑暗中的地板上，在孩子的身邊，鼻息活像受傷的牲口。黎青看見他躺下，便從牀的另一端坐將起來。

「下面剛才發生什麼事情啊？」

「沒有什麼？」陸乾元含糊地應道。頃刻間，他也睡熟了。一連三晚他幾乎沒有睡過，天色大白。小孩子陸敬程也醒了過來。「乖乖的，別吵。」黎青把他攬着，已經有很多行裝的人羣。

早上七點鐘，我們便帶着很多行李的店長，陸乾元他們一個分頭出去打聽好走的路。街上已經有很多人了。他也是要去組織，從那兒到淡水去的江程。於是他們一個分頭去，陸乾元從東路往淡水去的漁船。他盤算了一下，探聽到從這兒沿着大埔道到那店可以住，陸乾元到了那旅館，旅館也還有三個包袱還放在那兒。於是他回頭去找那店子，找可以安置這許多沒有小伙子的，本兵那邊還有好多焦慮，他們又到旅館的門房說：外邊在候着，挑東西，到了那店，店夥也給了一碗水的米飯，他們才可決定，陸乾元還要等待着，挑着東西，半小時，吃了那一碗飯，陸乾元才可以決定動身，九點半鐘……（二十一）

曉風殘月

史得著

二十一：活動的圖畫

我和林太太都笑了。女用人來告訴我們已經開好飯了，我們走出去，高高興興地吃着，林太太還給了我一杯甜酒。吃了飯，我要告辭，林小姐留着我，要燒咖啡給我喝。我只好領情。

林太太在屋子裏出來，加入我們的談話，我們坐在露台，指點着山光水色，我說：「林太太，這地方真美！黃昏坐在這裏，真是一種無比的享受！」

「看多了，也就不覺得什麼了。」林太太說。又笑了笑：「假如你喜歡，可以常常來，我們隨時歡迎。」

我看着海上的寂山，真有說不出的安靜與愉快，靈在山頭上凝結着不動，海面上的大小船隻往來，炊煙在人家屋頂上升起，天色一秒一秒的暗了。把藍色的海塗上一層淡灰。

「這是一幅活動的圖畫。」我說：「世上沒有什麼圖畫比它更美，更好看的了！」

「你說得太好。」林太太笑說：「你真會說話。」

「不。」我說：「我說的是老實話，我常常覺得靜的圖畫總不比活的圖畫好看，所以我喜歡看電影不喜歡看攝影作品，我喜歡觀察生活，不愛看靜物。世上萬物，瞬息變化，從動態中可以看出人生，看的只叫人消沉。」

「你不主張人們過平靜的生活？」林太太微笑。

「你喜歡打仗？」林小婉在一邊插咀問。

「小婉這孩子的脾氣很古怪。」林太太說。

「小婉走進去以後，林太太說：「她對喜歡的人，又客氣又殷勤，對她不喜歡的人，看也不看人一眼，話也不說一句，我覺得這態度很不好。」

「你是說今天那一個王先生？」我笑着問。

「對誰都一樣。」林太太說，忽地問我：「你知道今天那個人姓王的？你認識他？」

「不。是小婉告訴我的。」

「她頂不喜歡這個人了。」林太太笑着說。

「爲什麼？」我問：「王先生給她的印象不好？」

「我也不明白，小婉這人很古怪，」林太太說：「其實這個王先生倒沒有什麼，他是一個生意人，許小婉覺得他太俗氣一點吧！我這個人的脾氣不同，我對任何人都一樣，他們喜歡跟你做朋友，總是看得起你。」

「是的。」我說：「不過擇友也很要緊。」

林太太皺皺眉，不說什麼。林小婉端着熱騰騰的咖啡出來，我們就結束了這個話題。

黎巴嫩一次上陣 一比四受挫北京

下半場內主隊連續攻入四球

客隊第三戰後天遭遇火車頭

【本報訊】據北京二十日消息：黎巴嫩「迅速」足球隊今晚作訪華第二戰，與北京隊在工人體育場挑燈夜戰，客隊先勝後敗；上半場先贏一球，易邊後，主隊反撲，攻勢如排山倒海，連續攻入四球，結果，北京隊以四比一獲勝。賽前曾落過雨，球場略見濕滑，但對球賽進行沒有很大的影響。

主客兩隊在比賽中都曾換人。黎巴嫩隊的十名「國腳」全部上陣；其中以門將夏迪拉演出最佳，上半場迭救危球。他的撲接手法，與歐洲的一流好手難分軒輊，多次救出險球。北京隊仍以攻擊力強見稱，易邊前，雖未佔到便宜，但大部分時間控制戰局，曾經射門達十三次，客隊則僅三次叩關；但首次射門，客隊告打開紀錄。

[illegible]定位後，互有攻守。主隊經常控制皮球。客隊球員奔跑迅捷，控球也很靈活。在十一分鐘時，黎巴嫩隊的左翼比沙吉安得機竄入禁區，在張俊秀棄關出擋前，用快捷的動作猛射，皮球掛網而入。此球射得相當美妙，客隊首拔頭籌。中圈開球後，主隊攻勢多而未能打開紀錄。上半場客隊先淨贏一球。

易邊後，僅兩分鐘，客隊球員在主方禁區內犯規，被判罰十二碼球，陳家亮主射，一針見血，主隊扳成一比一。九分鐘時，王陸竄入，在廿碼處叩關，皮球中柱未入，客隊有驚無險。此時，主隊攻勢很盛，在開賽後十分鐘內，射門達六次之多，兩度迫得角球。以後，雙方攻守迅捷，爭持甚烈；但在長時間內，雙方都暫無所獲。直到三十四分鐘，北京隊全面出擊，衛將王克斌得機猛射，皮球透過人叢，飛入網窩，二比一，主隊反敗爲勝。續戰中，張宏根、年維泗與陳家亮傳遞美妙，快速推進，在四十一分鐘時，再由張宏根妙射得手，三比一，北京隊穩操勝券；而且在四十四分鐘時，被年維泗多射入一球。未幾，完場笛鳴，北京隊乃以四比一勝了黎巴嫩「迅速」隊。

客隊休息兩天後，將於二十三日與我國「火車頭」體育協會足球隊比賽。

競選足總主席聲中 看李文傑與傅利沙

儘管說：李文傑、傅利沙、莫慶、夏仙都有競選足總主席之意，但從各方面觀察，李文傑、傅利沙、夏仙是三位一體的，只有莫慶在孤軍奮鬥。

競選下屆足球總會的主席，李文傑始終是第一人選。這些年來，圈中人都無意於去爭取這個「寶座」，李文傑看準了周圍的形勢，也摸熟了足總的情形，早就打算走馬上任。談到競選，他的功夫做得最早，也佈置得最好。最近，外間傳出消息，除了李文傑打算要做足總的主席之外，傅利沙、莫慶、甚而至夏仙也有意出而競選。但，觀察圈內的實際情況，莫慶也許眞個是下大決心，不計成敗，去「鬥」一下的，但傅利沙與夏仙之參加競選，則可能是一種「空氣作用」；說得淺顯點：是打擊莫慶的一種手法。

這不是說，傅利沙、夏仙沒有競選足總主席的本錢；只是李文傑既然下大決心去爭取這個位置，對於傅利沙與夏仙兩人，就有可能在選舉之前已經「搞掂」了。這三人之間，應該是聯成一氣，共同進退的。譬如李文傑決心不做，那末，他的票便可能集中在傅利沙或者夏仙的身上，彼此之間沒有可能動起「刀槍」來。

當然，假定夏仙眞的要做足總主席，他是有條件競選的。很明顯的事實是：夏仙能夠成了乙丙組代表的「不倒翁」，在乙、丙組間，他是有其一定的號召力的；只要有了表示，這一股勢力，必然很大；只是夏仙是否有這個決心而已。夏仙明知李文傑決心入主足總，這場硬仗拚起來，卻未必有必勝的把握；與其兩敗俱傷，倒不如大家合流。因此，可以估計：李文傑與夏仙是不會明刀明槍來一次火併的；他們之間，必定有了默契。問題是：到了最後時刻，李文傑與夏仙誰是主力？

反而，傅利沙是要靠各方面支持才能成事的。這是因爲：如果李文傑與夏仙都不支持傅利沙的話，傅利沙便不可能順利當選。要是到了選舉的時候，選票一直對傅利沙有利的話，那便是說，李文傑與夏仙都倒向傅利沙一邊了。

總合各方面的情勢，李文傑、夏仙、傅利沙應該是三位一體的。他們之間，決沒有道理在競選。

莫慶卻是孤軍作戰的一個。這位「老頑童」在足球界雖有深長歷史，人緣也不很差，但各方面的關係卻搞得並不很好。因此，單靠他過去的歷史來支持，到頭來，毫無疑問是不夠的。雖有勇氣出而競選，他的票數也將無法對他作有力的支持。要是莫慶不顧成敗，最後也不過是湊湊趣而已，難望獲得「意外成功」。

李文傑一早就開始準備，除非他臨時「捨已爲人」，改捧傅利沙，或者是有了突然的變化，否則，李文傑是可以以「黑門馬」的姿態當選爲下屆足總主席的。

·無名小卒·

內幕透視

爲參加默賽「港腳」謀補救

足總昨電傑志領隊 查詢球員受傷情況

傑志在馬十一戰勝六和一敗四

目前正在馬來亞轉戰的傑志足球遠征軍，絕大部分都是入選爲港隊參加默迪卡賽的球員；但在最近幾天，該隊有些球員受傷，戰績甚差，足總昨天特別拍了一封電報給傑志領隊，詢問該隊球員受傷的情形，然後設法處理。

據悉：足總昨天發出的電報，乃是拍往吉隆坡轉交傑志領隊何三星，希望他將入選參加默迪卡賽受傷球員的情形作出詳細的電覆，與及說明屆時能否替港隊效力。

李文傑於昨日下午在足總辭：從最近報章獲悉，傑志入選默迪卡賽的球員，先後有林錦棠和郭秋明等受傷。由於傑志今後有多場比賽尚未舉行，那些受傷的球員，屆時不知能否爲港隊效力；如果入選的球員受傷而無法參加比賽，並且得到何三星正式答覆時，足總將會另行補選球員，以免影響港隊的實力；否則，也有必要把責任弄個清楚。

按照電訊傳來的消息，傑志入選港隊參加默迪卡賽的球員郭秋明，前晚在吉隆坡與馬華隊比賽時勇戰受傷，故由李德桐守門，結果以二比七慘敗；上半場已淨輸四球，林錦棠則在早些時候便觸傷舊患沒有上陣了。

傑志此次遠征，截至目前爲止，共比賽了十一場，勝六、和一、敗四。各場戰績如下：㊀勝馬足總隊二比〇；㊁和馬巫聯三比三；㊂負於森美蘭三比五；㊃負於雪州三比四；㊄勝森甲聯九比二；㊅勝吉打六比一；㊆勝霹靂州選手一比〇；㊇勝檳吉聯三比二；㊈負於霹靂一比七；㊉勝馬印聯三比二；⑪負於馬華二比七。·藍虹·

華人水球賽 海天戰鐘聲

華人泳聯主辦的公開水球聯賽，今晚港府泳池共有兩幕比賽上演，九時，乙組中青對東方；九時半，甲組海天對鐘聲，不收門劵。

甲組海天自增加了黃氏兄弟和袁沛禮，實力顯然已增強，今日對着實力不俗的鐘聲，自然小心應付。鐘聲擁有王浩林、梁榮智、楊憲、崔志誠等，戰意很高，即使失敗，也將使競賽拉得很緊。

鐘聲：陳嘉　袁蕭堂　梁華勝　梁榮智　楊憲　崔志誠　王浩林

海天：黎文嘉　黃金富　袁沛禮　黃金華　黃桂誠　張仲堯　黃桂枝

九巴招考球員 取錄了十七人

今日全體到公司聽講話

此後將酌量撥入預備組中效力

九巴公開招考預備組足球員，經過兩天來的實地考驗，從卅八名應考的球員中選出了十七名，並得雷家「統帥」的同意，批准這批球員直屬於九巴旗下，將來屆時酌量撥入預備組中效力；並決定今天下午三時半召集取錄的十七名球員攜同身份證前往九巴公司報到，由負責人向這一批新人講話。如被取錄的球員不符合規定年齡（在廿二歲以下）時，就有隨時被「剔愛」的可能。這批入選球員，九巴還顧慮到他們的身體健康，將擇期由醫生檢查體格。今日「統帥」部將訓話，希望他們按步就班，逐漸遞升，成爲未來的足球好手。在集訓期間，一切球衣、球褲、球鞋等應用物品，統由九巴體育會供應。

對於來屆球員的調配，九巴預備組原有的何樹松、張永濤及「巴溪」一伍，將由預備組或甲組調選，其他各個位置的人選就由青年杯冠軍九巴A及昨天發表的球員中選出較佳的人腳而湊合成軍。並希望九巴旗下的青年軍、預備組、甲組三支球隊的球員，遇有特殊情形時可以及時作出適當的補充，而不致影響實力。

錄昨天錄取的十七名球員名單及其位置如下：

李樞華　呂遊明　鍾健民　盧兆基　梁錦源　黃國材　陳振泉　孫志張　張耀光　曾榮楫　區志剛　袁耀韶　阮渭邦　伍偉森　巫照成　宋展明　麥志明

·夏凡·

路邊走筆

但願如此

九巴今日將召集被取錄的十七名年青球員講話。

此日聽講話，他好好聽聽，培養新血之主旨，如此而已。

柳暗花明

傑志在外，有人受傷，足總擔心參加默賽的港隊實力受到影響，昨特致電前方查詢，以謀補救之道。

似乎是「鋼水」球員的一拾警訊。

因禍得福？

劉儀上訴被駁回，按照原判，要到今年十一月才能恢復自由。

這對劉儀本人也有好處，只是不曉得他有沒有領兩個月「乾薪」的命運。

勝之不武

傅利沙、夏仙之競選足總主席，據說與李文傑是三位一體。

李文傑是說，莫慶以一敵三，敗也敗得好看。

·醉虎·

梁南軒辭職態度仍堅決

華協同人大恐難如期召開

華協能否如期於月底舉行周年同人大會，進行改選職員，目前是一個問題。

華協經濟情況日非，無人有興趣出面競選，大部份選人之蟬聯，將可爲定。但現任司庫梁南軒一再堅決辭去職務，可能引致改選延期。因爲華協本年度一切賬目都由梁南軒經手，必須及早整理，交由會計師馬炎璋核算清楚，認爲沒有問題，才能簽字作合。根據社團習慣與華協會章規定，召開周年同人大會之前，首先要由會計師在全年收支對照總結表上簽名，現距改選只有一周，梁南軒辭職，賬目雖暫由東華書記代爲整理，但能否早日搞妥，送交核，看來頗成問題。

吳蘊頤、莫寶、胡祖堅等曾以私人關係向梁南軒游說，叫他好頭好尾，但這一位「至善理師」似乎另有隱衷，尚未同心轉意。華協今屆仍留下一條尾巴，那是華協杯籌款賽只打了兩場，收入不如理想，又要推至秋後。但是否又學去年「爛尾」，拉倒算數，也很難說。·雲長·

黎隊若來訪問 主方應作準備

麥英才主張先舉行集訓

黎巴嫩迅速足球隊來港訪問一事，據該隊聯絡人黃經緯表示，該隊來港希望極高。他對麥英才說，迅隊來港，不妨早作準備。

「麥英才」昨在他的寫字間中與記者談到黎巴嫩隊訪港的事情時，他說，照他個人的意見，如獲得黎隊訪港的正確時間，即應於兩周之前挑選一羣在港「爲水」的好手作有計劃的集訓，由朱國倫、楊根保擔任教練。迅速的兩場賽序，一是對香港華人選手，一是對「默迪卡杯」選手隊，兩場都將排在晚上舉行。麥英才對黎隊擬於八月十日前來，認爲無大影響。只要黎隊有耐心在香港勾留，以等待默賽結束後，各球員返港，比賽便可舉行。因足聯與黎隊所訂定的條件是分賬方法，住食問題，客隊自理，無影響足聯的分賬計劃。

·千城·

夏令盃球戰訊

中青夏令盃球賽，今天下午四場在青支舉行：六時，B組白能對高雅；七時，C組培僑對克師；八時，A組後浪A對元朗；九時，D組房協對自由。

東德運動員 千公尺競賽 破世界紀錄

柏林十九日消息：據東德消息：東德田徑運動員西迪花拉·華連田，今日以二分十六秒一打破一千公尺賽跑世界紀錄。舊紀錄是由瑞典運動員薛安以二分十七秒八創下的。

今晚籃球錦標賽

閩青戰志聯 紅番鬥新生

第六屆籃球錦標賽採淘汰制，各組賽事已漸入最後階段，今晚兩場勝方重要比賽在修頓球場舉行，頭場七時半A組閩青對志聯；次場八時半B組紅番對新生。

閩青戰志聯，爲A組爭入圍決賽權的重要之戰；閩青先後擊敗僑聯、鐵魄；陣中人材甚盛，志聯則控取了亞聯、興城，但實力比不上閩青完整，閩青可能佔到上風。末場紅番與新生，爲B組爭決賽權之戰，以實力論，紅番較佔優勢。

足總周年大會 八月廿日召開

昨晚足總四會長雷瑞德、龍炳棠、羅禮基、狄克於開完上訴委員會議後，共同商量召開周年同人大會的日期。前晚執委會議雖暫定了八月十八、十九兩天任擇一日召開，但仍須徵得四會長的同意。昨晚四人會商後，雷瑞德表示，可能在八月二十日（星期六）召開。大會地點在港府球場的場館。·夏鋒·

內幕奇觀

三十六腳 走爲上腳

——「港製台灣腳」江湖行

「落貨」之前，臨時換上「台灣」嘜頭的「港製世運腳」，連日「寫閘」、「梅談」一番有爆出；「總領隊」與「領隊」面紅耳赤，已自後台鬧到前台；反映到「世運腳」的辣波場面上，自亦大有可觀了。

關於兩人之隱交，孰是孰非，持兩不得罪態度的××日，晚報上，談到「世運腳」的操練，也不勝其搖頭嘆息之至。不必抄錄文字，單看連日的標題，也已情見乎詞，單眼仔睇老婆，一目了然矣，如：

「國腳昨集訓，半數竟缺席」；

「國腳集訓情緒低落，草地座談只爲遠征」；

「場地缺乏，情緒低落，國腳在港集訓無濟於事」；

「國腳何處去，集訓仍冷落」。

×　×　×

「球場集訓」，到頭來，成了「草地座談會」。談什麼呢？談如何破巴西之攻？如何勝意大利之策？唔係，唔係，唔係！所談是：何處打幾場，打出一筆飛機費？何處作甕，可得若干淨肉？何處作溫華僑老襯招待食宿？原來未至羅馬早已準備後事：闖江湖、跑碼頭、撈淨肉、搵銀紙。

此亦是「代表國家」者？有其球隊亦有其「國家」也。

×　×　×

報載：國腳集訓依時報到者僅十八，而十八人中有二人因病請假，結果實得八人到場，但即使八人，亦未練波，而開了跑碼頭座談會。

以八人而打小型球：七名正選，一名後備，啱晒！據足球經紀麥斯高露講，歐洲大球員打小型球頗爲風行（此專替港足總悄然者）；「世運腳」去打小型球，場子小，時間短，倒可放盡嚟打，表演幾下花拳繡腿，話唔定無心插柳柳成陰，打來倒能好好睇睇。

×　×　×

「國腳」都「擸腳」不動，但卻有人牙擦擦，專在口上用功夫，如商談沿途「錢路」問題，如此「世運腳」，不列入「信不信由你」，嗰類都唔得也。

「國腳」原定十八人，得三十六腳。但張子房，乘「國」而去，此眞三十六「腳」，走爲上「腳」矣！

號稱「世運腳」，而經費靠闖江湖跑碼頭去東西揩，練波則場上塞草，只得場邊座談。

嗚呼，球員何辜，搞到咁慘？

以如此無備之腳而角逐世界之會，前途黯淡，無待龜卜。「條條死路通羅馬」，歸來歸去，冇一條大「路」也。

×　×　×

搞到如此局面，最慘者自是球員。但佢原意不過想藉此遊下歐洲，廣廣眼界，不圖事至今日，猶如盲人騎瞎馬，拉到你深淵絕崖都不知。就像平日反對台灣政權者，亦爲球員大鳴不平，可謂「仇者痛」；痛其「遇人不淑」；而平日嘲的所謂「盟友」，由於頭痛見道，換不進一「腳」，原已預有煩言，今見如此狼狽，無不暗呼好嘢，堪稱「親者快」，快其用人不當。

「國腳」行矣！俗語有話：「在家靠父母，出外靠朋友」，你哋拉去之香港球員們，幸而沿途搵番多少銀紙，則亦已矣；千祈唔好流落異鄉，搞到游水番來，到其時，唔湯撈嚟過，又是一番焦景矣！

·風波生·

上訴未獲「減刑」之劉儀，昨在開庭前之際於足總門外。（本報攝）

「波監」坐到十月底

足總維持原判 劉儀未獲減刑

足總上訴小組於昨日下午六時在該會辦事處召開會議，研訊劉儀上訴的問題。結果維持緊急小組的原判，「減刑」應毋庸議。會後，足總發出正式通知，大意如下：

「足總上訴小組今日開會，討論緊急小組今年四月十四日對南華球員劉儀被判停賽的問題。經過考慮後，上訴小組決定維持原判，不接納上訴人『減刑』的要求，上訴費五十元亦不發還。」

劉儀於今年四月六日在比賽中因犯規被球證判罰出場，經緊急小組判決由犯規之日起，停賽到今年十月底止，「刑期」很長。昨天上訴小組與決維持原判，劉儀便要在今年十一月起才有機會重在綠茵場上露臉了。

昨天出席上訴小組會議的有足總會長雷瑞德，副會長龍炳棠、羅理基和狄克，列席者有王志聖、紀錄秘書吳馬；南華則由黎秉鈞爲上訴人辯護。聽說黎已盡了所能，希望劉儀獲得「減刑」，但結果未如所願；會議到七時三十分結束。劉儀於獲得消息後，頹喪地離場而去。·白勝·

公開排球賽 今晚演兩場

公開排球聯賽今晚兩場在伊館舉行，七時半，德勇對生和；八時半，東方對培眞。

說因公事抽身無術 炮手昨日未晤老沙

「新炮手」李文傑原擬於昨天下班後驅車入新界青山訪問傅利沙，交換足總下屆「新閣」主席人選的意見。但，足總上訴委員會中。據說，因爲另有公事，昨夕六時他卻列席於約會之期延緩數天了。昨已打電話給傅利沙請將

有此一說，傅利沙的「助選團」將分「天線」與「地線」兩路進行，後者早已由元朗體育會主席會參照及王錦輝、麥尼路等分在港九向各中西球會展開聯絡，趨事修則準備短期內分向南華及九巴兩體育會的首長們舉行「幕後會商」。這一條「天線」的活動若行得通，將是大有機會可以扭轉目前競選的形勢的。但熟悉內幕者，則指出傅利沙與夏仙之參加競選，乃是一種空氣作用，他們與李文傑是三位一體的（見另段）。

·中音山奴·

國泰　快樂

抗日女英雄

長春出品彩色游擊戰事宣傳片

國泰四場最後　快樂繼續獻映

女英雄抗暴敵　成裝上陣　好男兒保國家　拼殺頑敵

感人處使你落淚　緊張處使你驚心

優秀電影展覽有獎徵文揭曉，請看明天文匯大公兩報新聞版。

大華　昨晚滿今請早　聯藝公司恐怖片子　貝信拉斯主演　鬼屋（上中文片）驚魂　千萬提防鬼魂靈突然出現　今早選映戰地軍魂

分類廣告　小字六十個（六行）　每天二元　電話48108

求職　本人年廿四，粵籍高中程度，任英文書寫、收賬、會計，英語、打字、識Form5專業，能任職打字……

青年求職　略識英文，今欲求工作，……

經驗教師　英文會考教師，……

補習教師　高中畢業，英文程度，……

招聘　小學各科　教師待聘　替補功課　青年求職　國語教師　貨艇出讓

出讓　貨艇出讓　……

尋人　陳燕妮：你全無音訊已有五年，見報請於一個月內來函聯絡。温卓峯

中原電版公司（興記）　地址：德付中道三二九號五樓　工作快捷　價格相宜　電話：四四一九三一

龍門電版　平·靚·快　灣仔道一九八號　電話：七三八零八

天新電版　平·靚·快　中環租庇利街鐵行里四號　電話：三〇八五五

舊換新　收音機、錄音機、留聲機、手提收音機……

大昌搬遷公司　專門搬運　粗細傢俬　員工熟練　費廉妥善　電話：四〇八七三

明新花店　水坑口十一號　電話：二四八六四

遺失聲明　……

星羣　片飲菊桑　傷風感冒　頭痛咳嗽　各藥行藥店均售

中醫　鍾庸　住址：新光酒店三一六室　電話：四五二〇一　時間：上午十一時至下午一時

遠東鍾康院　港九專家　……

電藥神效　風濕　皮膚

黃國榮　外科醫師　跌打　大陸藥行　醫生醫藥行

酷熱天氣生意來 應時水果大行其道

華生、華南牌風扇生意突轉旺

海味生意受影響 士力片訂貨甚少

【本報訊】天氣酷熱，水果銷路活躍，其中尤以西瓜最為吃香。近兩天，內地西瓜來貨雖比日前增近一倍，但貨一到即告清盤。香蕉和水蜜桃成交也很熱鬧。新出青島伏梨首批快將登場。

據果商消息，連日天氣特別熱，各種應時水果大盤貨銷異常暢旺。西瓜目前已成為應時水果中最搶手之一種，果欄商人最近雖然紛紛向內地增訂貨源，例如前昨兩天由內地運到之西瓜每天平均有一千五百餘籮，比本月十九日前的一週平均每天來貨八百餘籮，增近一倍，但市上仍有供不應求之勢。原因是天氣太熱，不少流動販商都增購這種應時貨；其次，最近運來之內地西瓜，果身較比前成熟，甜鮮紅，販商入貨較易脫手，同時由於大盤價比較平穩，販商經營能獲利，這也直接使一些以往不是叫賣西瓜的現在也買西瓜叫賣了。

近數天來，內地西瓜大盤價穩定，廣州洛平西瓜每擔成二十元，東方紅每擔分成二十西元至二十六元，一級廈門西瓜成二十元至二十八元，據果商說，廈門西瓜的特點是比較耐放，因此本地果枱商人頗樂於採購。

至於日本西瓜，近日也成出不少，每擔約成四十元至四十二元。

內地香蕉及大蕉，最近兩天大盤成交仍多，目前成出之香蕉個子是比較均勻，成熟度夠味香甜。昨天東莞香蕉每擔成三十三元五毫，大蕉每擔成三十一元左右。

杭州水蜜桃續成出二百多件，價穩好，一級貨每件成十二元，二級貨成十元五毫，預料今天續將有貨運來應市。

新出石岐龍眼亦續登場，品種包括石圓、雞圓和烏圓等，因是新出貨，大盤價也告成高，石圓每擔成一百二十元，雞圓每擔成八十元，烏圓成八十五元。另據果商說，新出青島伏梨，首批將於日內抵港，伏梨的食味爽甜，皮色是香綠的。

又訊：美國鮮橙，近日也因天氣熱成盤也告增多，但因此間雪房倉貨稍迫，商人仍無法將價提高，新到貨每盒成二十四元至二十六元，倉貨多成二十一、二元。

【本報訊】上海華生風扇和廣州華南牌風扇，連日批發生意突轉旺，其中以十六吋座檯扇和六吋膠葉座檯扇成出較多。

熱氣蒸人，國產風扇在本地市場批出的數量比過前增多。原因是各國產百貨公司和電器店的門市生意好，他們連日都紛紛趕着補貨以應門市的之急（補入較多的為華生十六吋座檯扇和華南牌六吋膠葉座檯扇），因此做成近日批發商人甚為忙碌，多忙於將貨安裝以趕交貨。

據批發商說，廣州華南牌六吋膠葉座檯扇的價格比較適合一般人購買，故每批來貨多即到即清的，現在批發商續向產地訂貨以趕來應市。

【本報訊】印度士力片底疏市俏，因為近日天氣炎熱，而該貨在熱天不耐久存，所以近日甚少港商向印度方面採訂新貨，舊貨存底日漸疏薄，貨盤乘勢搶高，昨天有外客扯購十餘箱，每擔成價為二百三十五元，比上週市價上升七元。

百公斤庄梳打食粉，成出數十包，每包成價為四十五元五毫。

國產黃蠟氣窗本港用家吸入十多噸，貨倉交貨每噸售一千二百元。

紅鉛丹成出一噸半，每擔成價為一百零六元。

新到西德甘油成出半噸，每磅售二元。

【本報訊】近日天氣酷暑，影響海味本銷生意，鮑魚、魷魚、蝦米、元貝等雖然是比較適合夏季銷售的貨物，價格亦不免稍降。鮑魚、魚肚、魚翅等，近半個月來均無大盤成交。今年進入夏季以後，銷售情形一直比較好的淡菜，近日交投亦已轉靜，上級暹羅淡菜市價，已跌至每擔一百七十五元左右，淡菜仔只每擔一百七十元，比去月最高價時每擔跌五十元，比去週跌十元。據海味商說，在此盛暑時期，人們多用鮮品和蔬菜佐膳，海味到底是乾貨，不像鮮品及蔬菜之適口，因而銷路受到影響，售價亦因之回順。

最近海味外銷生意亦比前轉靜，金山莊商購貨仍處於停頓狀態，曼谷、小呂宋莊商落行亦疏，近日新加坡莊商購貨也轉稀落。原因是東南亞各地市場海味銷售情況均欠佳，日本魷魚等有大量運往，當地商人存貨較多，來價要求港商減少付貨，故此地有些新加坡莊商目前購進的貨物，至今尚未付出，便停止向市場購進。

三位支店長飛日本 佈置棉織品輸香港

現正與日本「香友會」進行會談

日清紡織與中國染廠加緊合建紡織廠

【本報訊】此間商人收到日本方面的消息說，「伊藤忠商事株式會社」香港支店長西田、「東棉」支店長中山和「三菱」的山田、「野村」的服部，預計這個月十八日已飛日本，與日本「香友會」方面有所接觸，據說，他們此行目的在研究今年來日本棉織品輸港的變化情況，以便日本的「香友會」和香港的支會對此「取得一致看法」，部署下一步行動。

【又訊】據「德臣西報」前日報道，由日本十大紗廠之一的「日清紡織」與香港「中國染廠」開辦的「合作」的「新界紡織廠有限公司」，現正在加緊興建中，預算九月底可竣工，十月中將進行生產。該廠佔地八萬方呎，它將生產棉紗和棉布。初期安裝的一萬零四百枚紗錠和二百二十台布機，均全由日本運來。辦事處，現已設在新落成的於仁大廈內。

「中國染廠」佔該廠的股本百分之六十，日本「日清紡織」佔百分之三十，屬於日本十大商社之一的「日棉實業株式會社」，則佔百分之十。

本報按：這是日本資本至今為止，在香港佔股最多的一家紡織廠。

日本壟斷資本明顯地插手於香港紡織業，還是近幾個月來之事。初時拉攏港商「合作」設廠的，只得「新界紡織廠」一家，但現已迅速增至六家了。日方實際並無資金投來，而只是對香港輸出機器與技術，並從中獲利。至於它利用港商人出面經營並佔有較多的股本，則主要是為了方便獲准開廠，並領取「帝國特惠稅證」而將產品打進英聯邦市場去。

跳鯉扣布訂價調高 每疋昨要三十四元

十二月份期貨現已售出

【本報訊】據布商透露，跳鯉牌原色扣布訂價，昨天代理商已調高為每疋三十四元。這種扣布現已賣出十二月份期貨。

由於廠方直接運銷其他地區數量增多，內地白紡部份牌子的近期貨較為疏缺。此間市銷較多的綠牡丹、白兎牌和四君子牌貨，新訂價現亦調升為每碼一元二毫二、一元一毫九仙和一元一毫八仙。

印尼存貨值百四十億盾

【雅加達十四日訊】據印尼金融委員會所透露，截至七月九日為止，印尼的國營公司和其他政府機構所有的重要物資金額達一百四十二億九千一百九十萬盾，上述物資包括貨倉裏的存貨，剛抵步的和在來途中的貨物在內。

各種扣布斜布 印尼商續洽訂

【本報訊】印尼有關公司近日仍繼續大量向港洽訂棉布，其中包括染色、漂白及印花的扣布和斜布。它們現已訂至十一月份付船貨。

七海魚油 市價回順

【本報訊】七海魚肝油丸價回順。阿斯匹靈價仍堅。日本白燕家丸價又降。

英國七海魚肝油丸價回順，市價已降為每打瓶九十八元，比前降五元至七元。七海牌魚肝油丸價降的主要原因，是由於最近有新貨衝港，經致十箱新貨到港後，雖然已全部為合客扯去，但本月尾尚有數十箱到，貨商希望週轉得快，故以較低價沽貨。

阿斯匹靈粉價仍高，每磅三元五毫左右。原因是代理洋行自行來現貨，普通西藥商多停止訂入，因此，市場便沒有低價貨盤出現。

日本白燕家藥丸市價，已成低為每百粒九十一元。據西藥商說，入的數量又增，貨客稀落，故市價續跌，仍不容易找到買家。

食油市淡

【本報訊】食用油市道仍淡，但是內地產品昨天成出兩宗。

內地出產的精煉棉籽油，本地油行昨天訂購期貨約一百五十噸，八月至九月份運來，成交價如下：蓮花每擔九十一元，淨油每擔八十六元五毫，倉交（碼頭交貨）退一元五毫。

內地精煉芝麻油，昨天售出近期貨一噸，蓮花每擔九十八元，此價與半月前相同。

經濟新聞

餅家採購月餅原料 湘蓮瓜子肉有成交

預料西山雜山欖紅買賣將增多

【本報訊】餅家採購月餅原料，湘蓮和瓜子肉最近均有成交。

據土產商消息，目前雖然距離中秋節尚遠，但是餅家已開始採購月餅原料。進入本月以後，許多餅家開始訂購湘蓮，下月上旬運到在碼頭交收的期貨，近兩天錫成十餘噸，連以前成交的數量計算，本月以來共成出約三十噸。瓜子肉亦在餅家採購之列，因貨疏，市價頗高。港商在去年存入冷房的內地瓜子肉，近日售出十九箱，價為每擔二百一十三元。據說，售賣這批貨的商行手上的內地瓜子肉現貨已沽清。

亦是月餅原料的西山欖紅和雜山欖紅，資金較充裕的餅家，早在兩三個月便已着手採購，近來只有少量成交。商人預料，到本月底或下月初，欖紅的買賣可能增多。目前，西山欖紅售每擔五百五十元，雜山欖紅售每擔四百五十元。

本港加工的欖白，目前的市價是每擔七百五十元至七百八十元，買賣不多。

金邊蓮子來貨疏，市上現貨不多，價格上升。目前，金邊蓮子期貨叫價每擔一百二十八元至一百三十元，港市現貨售每擔一百三十五元，現貨只有少量成交。

英停放鉎鐵賣盤 歐洲市場無正價

圓鐵價每噸回降兩美元

【本報訊】據洋行接到歐洲鋼鐵廠商來信稱，英國鋼鐵廠已停止向市場放出鉎鐵賣盤，法國、比利時、荷蘭等國鋼鐵廠商受英國鐵廠停盤的影響，亦暫停向市場發盤，使歐洲市場鉎鐵已無正價。

在此之前，歐洲鉎鐵價一直維持着每公噸一百九十五美元（F.O.B.歐洲）的高價位，交貨期為三個月。數月以來，歐洲鉎鐵供應情形是比較緊張的。歐洲鉎鐵供求所以如此之緊，一方面是由於當地汽車廠生意較佳，薄鐵板已被扯疏，能供給製鉎鐵的鐵胚有限；另一方面，因三、四月份日本鉎鐵出口額不多，當時南美商人向歐洲廠方訂進大批鉎鐵，故形成歐洲市場供應較緊。港市一因歐洲鉎鐵估比重不大，二因市情不佳，故鉎鐵市價少變動。

歐洲市場圓鐵市價最近回跌，現價每公噸一百美元，比前降兩美元。方、扁、角鐵、鋼板等市價未有新變化。

據洋行商說，歐洲鐵價基本上穩定，英國方面因許多工廠繼續置換新機器，使機器廠應用鋼鐵仍多。六國煉鋼聯營本身需求鋼鐵較多，加以「一九六一年新型汽車」行將開製，汽車廠購進不少貨，故鋼鐵市情尚不錯。如果沒有外來因素影響，歐洲鋼鐵價可能堅企一個時期。可是，美國鋼鐵市價很差，美商並準備把存貨推向歐洲市場，這將對歐洲市場發生影響，此間洋行商和五金商均很注意。

淡月銷路疲滯 星馬扯貨續減

食用物品亦少購買

【本報訊】星馬市場在淡月中，貨物銷路多告疲滯，近日當地入口商來單訂貨續告疲縮。

據洋莊商消息，新加坡及馬來亞入口商近日來單訂貨大勢上續趨減縮，食用物品普遍冷淡，以各貨類至前論，果凡罐頭食品、乾果雜貨與海產等新單均見減縮，因為現在星馬市場現正當淡月，所以當地入口商力不強，所以當地入口商甚當節制輸入。起初，當世界糖價漲風初起時，星馬商人會向港採辦砂糖，惟近日本港糖價亦趨，星馬商人寄來新訂單已告銳減。其他貨品如五金、搪瓷器皿、電筒電池等新單亦見疲淡，僅針織內衣、恤衫、毛巾等新來港採購仍有續增，因這類貨品在星馬市場存底不厚，而以目前當地市價比較，去貨還有利可圖。

近日新加坡及馬來亞商人向港市場訂貨不多，除了當地市場銷貨力弱之外，近日星馬對印尼的再出口貿易無大起色，及澳洲、砂勞越等地亦有關係。

金鈔軟順

【本報訊】美鈔和K金之市勢反覆挨順，非幣牛皮不振。

美鈔開市五七〇·六二五，即日最低價曾跌至五七〇·一二五，收盤五七〇·三七五。加息一毫。交收一萬美元。

美匯價跌，整日就徊徘在五七二·二五和五七二·一二五左右。金單開市五七一·六二五，收市降至五七一·三七五。

由於紐約和倫敦的證券英鎊價仍企穩二·七九二五和二·七九三七五，美匯續相對下跌，因此美鈔市反覆趨下。

K金開市二五一·五六二五，收市二五一·五六二五；最高二五一·六二五，最低二五一·三七五。去息一毫。牌下交收二千一百兩。

非幣開市和收市都定住一五六·八七五，全日市呈牛皮狀態。息價滲平。

出入口執照 上月發出數

【本報訊】港府工商業管理處貿易執照科於本年六月份發出輸入執照一五、六七份。去年平均每月發出之輸入執照為三、七九〇份。

六月份發出之輸出執照，共計二五、二二〇份。去年平均每月發出之輸出執照則為二四、七四八份。

出口米商下月聯營 泰米每噸將增一鎊

港商前訂米應趕速付運

【本報訊】據米商消息：從八月一日起，泰國方面的出口米商將實行聯營，食米出口價每噸將提高一英鎊。

據此間的入口米商說，昨日接得泰國方面聯號的通知，謂港商日前訂下的白米，須趕在本月底前辦來，否則出口米價將會因該處出口米商聯營而提高，每噸約提一英鎊。

【另訊】昨日此間食米大盤交投暢旺，正式開盤成出的共一萬多包。其中西貢米每擔比前成高三、四毫，泰米及內地米成盤亦呈穩中帶硬之勢。

內地米每擔成價：絲苗五十六元二毫，油占五十一元三毫，多占四十二元一毫。

泰米及越南米每擔成價：青印南占三十五元一毫，紅錦白米四十八元二毫，藍三猪暹碌三十三元五毫，藍麟新米四十九元六毫，金占白米三十五元四毫，藍鑽錫香占四十五元，黃一星白米五十元九毫，黃三羊白米四十九元三毫，黃雙魚白米四十九元三毫。

【仰光十七日航訊】在過去一週中，緬米出口無重大盤口成交。

推據貿易界人士消息，截至現在止，緬米已輸出一百八十五萬噸，因目前存貨感到缺乏，今後輸出量可能減少。緬米廠促請緬政府將來應將出口米糧分等級，他們提醒政府去年政府所同意新的分等級辦法。他們又說，政府對於明年度的米糧出售，正採取訂價辦法。

美加比匯價 昨同時改低

【本報訊】美匯、加拿大匯和比利時匯銀行買賣價昨日同告調整，其中美匯每百港元比前多兌〇·〇三一二五美元，加匯亦比前多兌〇·〇三一二五加元，比匯則比前多兌一比利時法郎。以下是該三種外匯調整後之買賣價：

美匯賣價：每百港元兌十七·四六八七五美元；買價：電匯一七·七一八七五美元，匯單一七·八一二五美元，三十天期匯票一七·八四三七五美元，六十天期匯票一七·九三七五美元，九十天期匯票一八·〇三一二五美元。

加拿大匯賣價：每百港元兌一七·〇六二五加元；買價：電匯一七·三一二五加元，匯單一七·三七五加元。

比利時匯賣價：每百港元兌八六七比利時法郎。

紙張市道靜

【本報訊】近兩天來，日本白廣告紙訂盤紛紛在市上放出，訂價高低不一，商人多抱觀望，未有訂購。昨紙市大盤交投仍靜。

據紙商消息，此間日本洋行在市上放出之白廣告紙訂盤比前增多，由於洋行彼此間爭接做生意，放出之盤價頗為參差，有些洋行放盤每噸C.I.F.香港要九十英鎊，比前低跌一英鎊多，但有些最低價每噸C.I.F.香港價為八十八英鎊，訂價雖告降低，但商人對於訂貨均無興趣，原因是，目前日本洋行這樣的降價爭銷白廣告紙，意味着日本出口生意減少，將來會否繼續降價接盤，還有問題，故紙商目前多不敢落單。昨天紙市一片沉靜，大盤買賣幾陷於停頓，僅得本地用家作零星吸購，貨價多告挨企。

股市交易欠活躍 成交僅及百卅萬

買方態度昨日依然觀望

【本報訊】股市交易不算活躍，昨半天成交總值僅為一百三十四萬一千元。股價有起落的不多。

據說，昨天買家的興趣雖然比諸前日稍為回增，對公用股中之電燈、電話及牛奶公司等均有所探求，但成交卻不大宗，主要是買方的態度依然有些觀望。

股價上升的：會德豐成四千份，分成七元四和七元三五，起二毫、一毫半不等；黃埔船塢一〇九元，比前起二元，成五百份；置地升一元，以每份五八元成交二八五〇份；九燈由二二元二進至二二元四，成一千九百份；港燈成交六七七四份，由二八元一升至二八元五；牛奶公司由二八元五成高至二八元七，收市二八元六，成八七五〇份；會德豐紡織起一毫，以每份十一元二成交二千份。

股價下跌的：匯豐銀行跌五元，以每份一二一〇元成二十份；均益倉二十元三，跌三毫，成五百份。

股價企定的：電話成三八一〇份，分成三七元七五和三八元；青洲英泥五三元五，成一千五百份；聯合樹膠六元九五，成二千份；樹膠信託成四七八五份，價成八元四五到八元六；太古船塢五四元，成三千一百份；信託公司一元八，成一萬份；中華煤汽成三五七〇份，分成十四元和十四元五。

冬菇市俏 價被扯高

【本報訊】國產冬菇市俏，價格被扯高。昨天，福州及北江三級多菇開盤，福州薄菇丁成交五箱，北江三級多菇沽出二箱。

因行上國產多菇貨疏，在商人熱烈採購下，最近的市價被扯高。福州薄菇丁價格，昨天成每擔一千二百一十元，比前盤（本月十四日）的成交價扳高了五十五元。北江三級多菇，昨天成每擔一千三百二十五元，前盤（本月十一日）則成每擔一千二百八十元。

其他乾果雜貨，在拆家採購下，有少量成交，湖北湘蓮、火車牌菜乾、青島三級粉絲、大雞心紅棗、釐裝圓肉、三級川耳等，各售出數件，價格沒有變動。

國際原糖創新高價

蘇以每磅三點一四美仙購古巴糖

此買價比之世界市場現貨價還高

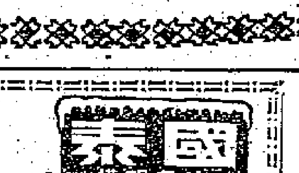
【本報訊】香港糖價漲後轉定。昨日各貨貨價均與前天相同。國際原糖則報創新高價，這與蘇聯買入古巴原糖七十萬噸直接有關。

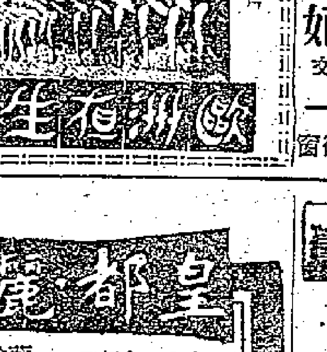
前晚四時過後，太古糖房曾對各家糖行配售小盃砂糖，但每家只限買三數十包，這種放盤只屬於應酬性質而已。太古S·G·幼砂的貨盤，為每擔四十四元一毫，昨日拆家轉手貨出，成每擔四十五元半。因為貨底疏渴，故拆家貨利潤亦可提高一些。

太古X·A·粗砂，聞太古糖房有「暗盤」二百噸花貨拋出，每擔價為四十四元，須在八月十日以後才能交貨。台灣特砂與日本幼砂均無新盤放出。一說日本幼砂的訂價，已升至每噸四十六鎊，如與現貨價為每擔四十五元相比，則訂來貨屬無利。不過，以前港商訂下的日本幼砂，仍將有千餘噸分於本月底和下月初運來。至於台灣特砂，則據說本月內暫無復盤的希望。緣於來途疏斷，存底只得千餘噸，而本地食糖生意又已進入旺季，糖商估計今後一、兩週內的糖市仍將穩好。

據古巴政府宣稱，蘇聯現已以每磅三點二四美仙的價格買入古巴原糖七十萬噸，這比世界市場現貨價還高。因此，前日古巴原糖在紐約的現貨價，已再由每磅三點二五升至三點三七美仙的新高水平。期貨價則起落互見。九月期貨由三點三七略降為三點三六美仙；十一月期貨由三點三八降至三點三五美仙；明年一月期貨企住三點三三美仙；明年三月期貨則由三點二六升至三點二七美仙。

利舞台戲院
今天盛大聯映 到處賣座 蘭克公司 再接再厲 無敵笑片
「春嬌」人馬，「唐荒」人馬，傾巢而出，全力合演
警伯奇遇記
出浴一場，拍案叫絕，笑料層出不窮，片上中文
今天早場：利舞台舊管昇平 普慶情投意合

新華豪華
一天獻映
八十萬年後驚人寓言・美高梅巨片
全人類在地底統治世界！可怕的宮殿！飛機化地底世界！全彩色科學魔術片
英俊小生 洛泰萊 成功傑作

片上中文 銀幕上見所未見！
早場十一點半 新華十二點半 盛世華夏 冒險俠牌

國泰 娛樂
鐵定明天獻映
European Nights
歐洲夜生活
每一幕都精彩！每一場都美妙！

即日即定座
今天兩點半・五點・七點・九點半 第一天下美人吉羅娜・麗絲寶・姬露・伯利特・伊利莎伯泰萊 等主演
所羅門王與貴妃
特藝七彩・上中文片
明天盛大獻映派拉蒙 偵探巨片

中央 香港 光明 新光 皇都 大華 金星 明天仍映
破唱狂笑趣情喜劇
梁醒波 羅艷卿 譚蘭卿 鄧寄塵 鄭君綿 李香琴 (演聯)
導演：珠璣

烏龍王發達記
大來公司出品

今天 龍華 金城 樂聲 獻映
任劍輝 人迷 我們最心愛的 小組別介紹 好片
梁誠抱 監製

琵琶抱恨
導演：陳皮
任劍輝 羅艷卿 鳳凰女 陳錦棠 麥炳榮 英秀 許英兒 任冰 馬昭慈

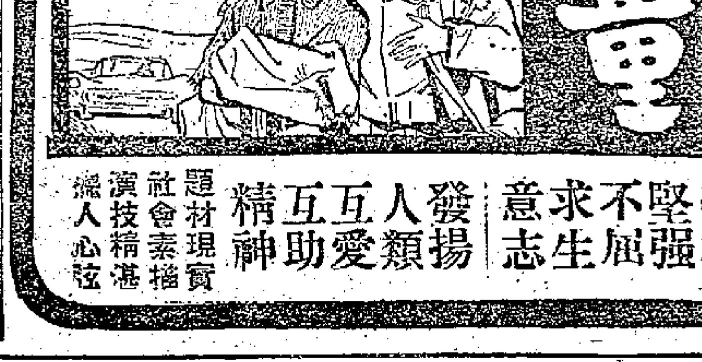
皇都麗聲
今天請早！華納最緊張刺激巨片！
小生派 雷丹頓 沃綺史蓮 超域 主演
黑社會大決戰
The Rise And Fall Of Legs Diamond 片上中文
最犀利警匪槍戰巨片！
今早12點半：搜索者

新聲 樂宮
今天最後三場獻映
兒子與情人
狄恩史托克威 等主演
今晚九點半 七彩新藝綜合 太太七女 先生歡喜

東方 即日隆重獻映
愛倫坡原著・新型恐怖片
血掌魔聲
The Third Vocie
今天仍映
百老匯 特上七彩 中文片
火窟鸞儔
下集 平步青雲
任劍輝主演

都城東樂
今天放映
碧水紅蓮
林翠・金峰・石燕 (攜手主演)

鑽石 今天聯映
吳君麗 胡楓
冷暖親情
吳君麗 羅劍郎 胡楓 鳳凰女 林家聲 譚蘭卿 馮寶寶

都城 仙樂 廣 昨天滿座 今天續映
邵氏出品社會教育巨片
胡蝶 羅維 姜大衛 主演 邵逸夫 監製 岳楓 導演

街童
鼓舞堅強不屈 求生意志
發揚人類互助互愛精神
題材現實 社會素描 演技精湛 感人心弦

紐約 高陸 大世界 好世界 第一新 國際
片約關係 不再延期 最後兩天 欲看從速

香港鴻圖公司出品
南國鮮花 藝壇瑰寶 潮劇戲寶・七彩片王
蘇六娘

廣東潮劇團 姚璇秋 洪妙 領銜主演
郭石梅 蔡錦坤 吳麗君 陳麗華 陳馥閨 陳水和 吳林榮
片上印有全部唱詞對白

荷輪退出港印線後 航行印尼線英船載貨量顯著增加

福州明開 已接得付印尼貨四百噸
岳州今赴星洲印尼有六百噸糖運馬六甲

【本報訊】自荷蘭輪退出香港—印尼航線後，此線英國船的載貨量已顯著增加。

太古公司屬下之「福州」輪，定明日開往新加坡、印尼，今日在B字五號泡落貨。據悉，公司方面現已接得棉紗、棉布約四百噸運往印尼。

本月十二日，該公司的「豐寧」輪亦曾載出棉紗、棉布二百噸往印尼。

近日由港開往印尼的非公會船減少，亦是造成英輪載貨增加的一個原因。

本月以來，太古公司船隻從印尼載來樹膠，砂糖等貨亦告增加。

【本報訊】太古公司屬下之「岳州」輪，定今日開往新加坡、馬六甲和印尼，今早由B字十二號泡轉泊往太古糖房橋停泊。

據悉，她這次載出貨物約有一千噸，其中運往馬六甲的太古砂糖佔六百噸。該輪這次雖開往印尼，但不準備由港載貨前往。所有運往印尼的貨物，均交明日開行之「福州」輪載出。

，要過一個時期才返抵香港，收貨續航往西貢、曼谷。

太古公司屬下之「長沙」客貨輪，定今日開往基隆、釜山、日本。她這次載出貨物約二百噸往釜山，但不收取廢鐵往日本，原因是在港沒有足夠時間落貨。又因爲澳洲與香港均沒有貨物運往沖繩，所以她將不開往沖繩。

鐵行公司屬下之「沙丹拿」客貨輪，已於昨日開往日本，由港載出凍蝦數十噸。

該公司代理之「沃瑙那」貨輪，將提早於明日上午（廿二）開往日本，今日在A字五號泡落貨。據悉，她這次載出有豆子二百噸和廢鐵一百噸。公司方面表示，如該輪非因趕期開行，則載貨量還可多一些。

美西美昨運泰

該輪載出各種貨共達千五百噸
鐵條鐵釘白報紙

【本報訊】振盛行屬下的「美西美」輪，昨天晚上開往曼谷，共運出貨物一千五百五十噸。其中較大宗的貨物有麵粉一百五十噸、鐵條約二百噸、鐵釘約一百噸、白報紙約一百噸、棉紗約七十五噸、紙皮約五十噸、蔗包約七十噸。該輪運出的其他貨物，有地毯、貝殼、成藥、燈膽、草織手提袋、魚網、電扇、草帽、暖水壺、玻璃、雨衣、恤衫、床單、毛巾、搪瓷器皿、塑膠品、罐頭鰻及其他罐頭食品、牛油、鎖、墨水筆、絲綢、雨傘、洋葱、皮革製品、鋼窗等。

乾隆廿二到 廿三日南開

【本報訊】東來公司代理的「乾隆丸」，將於本月二十二日從日本到港，而於本月二十三日轉開星洲三埠、仰光及加爾各答。

據悉，目前該輪接入貨物七十噸運往星洲三埠，接入三十噸貨物運往仰光。

長沙不擬接廢鐵往日本
伊瑪蓮娜昨運日 廢鐵舊船板一批

【本報訊】法國郵船公司屬下之「伊瑪蓮娜」貨輪，已於昨晚開往日本，由港載出貨物約一千五百噸。出口貨中包括有廢鐵、舊船板約一千三百噸，轉口的東南亞豆子有百餘噸，還有少量雜貨。

該輪開抵日本卸貨後，將在當地入塢修理。

亞洲廿五到

載來乾栗子千餘包
另有尼龍紗汽車零件

【本報訊】天祥洋行代理的意大利客輪「亞洲」號，將於二十五日由意大利經新加坡抵港，二十八日開航，經新加坡返意大利。「亞洲」輪此次由意大利載來五百重量噸貨物，內有一千餘包乾栗子，數十噸尼龍紗，數十噸汽車零件，此外，有西藥、工業原料、尼龍絲織品及收音機、電冰箱等電氣品。將來可能有一部分印度棉花載來。

據航商說，此次「亞洲」輪載來的貨物，維持着上個月「維多利亞」輪的載貨水平。在此貨運淡季時期，意大利來貨情形跟旺季時差不多，這是該航線的一個比較突出的現象。今年由意大利運港的貨物，是比去年增加的。增加的貨物，除棉毛織品和人造纖維織造品之外，汽車及其零件、收音機、電唱機、電冰箱、尼龍紗等均比去年多。因此，在去年這個淡季時期，該輪每次來貨約三百噸，今年相對增加三分之二。

飛行努力 去貨千五百噸

靜岡、榮春先後開 膠花胸圍去量較多

【本報訊】和捷公司屬下的「飛行努力」輪，今天開往美國，據悉約有一千五百噸貨物運出。這些貨物中，有扣布五百餘噸、塑膠花二百餘噸、膠鞋約一百噸及華人雜貨一批。

該輪昨天從歐洲經巴基斯坦及曉喽到港，運到巴基斯坦棉紗及其他貨物共約九百噸，並從曉喽運到港約一百噸。

又悉，洛士利洋行代理的「靜岡丸」，今天晚上開往舊金山、洛杉磯及紐約等美國口岸，有三百餘噸貨物運出。該洋行代理的「榮春丸」，昨天晚上開往拉丁美洲，運出的貨物共四百餘噸。據悉，「靜岡丸」和「榮春丸」運出的貨物中，塑膠花、胸圍及其他棉織品佔數量較多。

茶葉六十噸 三巴士運金邊

【本報訊】渣華郵船公司屬下的「三巴士」輪，昨天開往金邊，共運出貨物約一百五十噸，其中有茶葉六十噸及煲仔三、四十噸，另有中藥、皮帶及其他雜貨。

輪船停泊處

船名		停泊地點	公司
大安美	DIOMED	太古橋	太古
明星丸	MEISEI MARU	B21	華成
芝錦碧	TJIKAMPEK	北角橋	渣華
愛菲馬士基	EFFIE MAERSK	A11	捷成
利士碧丑	KRISTIN BAKKE	A9	鐵行
新吉	ZAANKERK	九龍倉橋	渣華
聖山丸	SEIZAN MARU	A8	太平

火車時刻表

九龍開	到羅湖	羅湖開	到九龍
上午 6時37分	7時39分	上午 6時32分	7時43分
7時44分	8時49分	7時18分	8時23分
9時09分	10時14分	7時57分	8時53分
10時20分	11時22分	9時05分	10時04分
11時39分	下午12時43分	10時32分	11時29分
下午12時42分	1時45分	11時35分	下午12時31分
2時15分	3時16分	下午 1時03分	2時02分
4時13分	5時14分	2時23分	3時23分
5時30分	6時31分	4時21分	5時20分
6時48分	7時49分	5時38分	6時38分
8時15分	9時16分	6時58分	7時56分
10時	10時59分	8時23分	9時23分
深圳開	**到廣州**	**廣州開**	**到深圳**
下午1時26分	下午 4時21分	上午 8時20分	上午11時17分
下午4時35分	下午 9時06分	上午 9時45分	下午 2時24分

（內地時間比香港夏季時間慢一個鐘頭）

入口船期預告

船名		開來港口	月日	公司
新達	SUNDA	華北	7月23	鐵行
恒生	HANG SANG	婆羅洲	7月23	渣甸
勝利第一	VICTORY No.1	婆羅乃	7月23	維記
四川	SZECHUEN	基隆	7月23	太古
亞美蘭	AMIRA	婆羅洲	7月23	德和
克利夫蘭總統	PRES. CLEVELAND	美國馬尼拉	7月23	總統
湖北	HUPEH	神戶	7月23	太古
威百隆	WAIBALONG	曼谷	7月23	渣華
興生	HEW SANG	婆羅乃	7月23	渣甸
海安	HAI AN	高雄	7月24	大信
泗水丸	SURABAYA MARU	日本	7月24	巴拉多
萬力	VAN NECK	華北	7月24	渣華
勿地打馬士基	MATHILDE MAERSK	日本	7月24	捷成
澳威利	OAKVILLE	美國	7月24	多利順
明鋒	PIONEER MING	紐約	7月24	美輪
箱根山丸	HAKONESAN MARU	日本	7月24	東來
忌連那尼	GLENARTNEY	英國新加坡	7月25	渣甸
芝萬捷	TJIBANTJET	東非洲	7月25	渣華
夏利慕	HERMOD	日本	7月25	多利順
三龍丸	MIRYU MARU	仰光	7月25	天祥
亞洲	ASIA	意大利新加坡	7月25	天祥
嘉泰治	CARTHAGE	倫敦	7月25	鐵行
多利多	TOREADOR	菲律賓	7月25	多利順
聖娜拿	SANANA	金邊	7月25	渣華
亞美佳	AMARITA	婆羅洲	7月25	德和
興中	HSING CHUNG	馬尼拉	7月25	集豐
笠島丸	KASASHIMA MARU	日本	7月26	巴拉多
明星丸	MEISEI MARU	日本	7月26	華成
成洋丸	SEIYO MARU	日本	7月26	東方
愛斯賓	ESKBANK	日本	7月26	銀行
渣華郵	JAVA MAIL	美國日本	7月26	福來
馬芝安	MACHAON	英國新加坡	7月26	太古
順發	SHUN FAT	曉喽曼谷	7月27	捷順
兆星	LAO	日本	7月27	福來
菲島怡美利	NOREVERETT	日本	7月27	福來
京都丸	KYOTO	歐洲馬尼拉	7月27	太平
緬甸	BURMA	上海日本	7月27	太平
福建	FUKIEN	曼谷	7月27	太古
邊來約	BENLOYAL	基隆	7月27	邊行
嘉索威利	CASTLEVILLE	洛杉磯	7月28	多利順
俄亥俄	OHIO	美國	7月28	渣甸
德蓮華	TIDRA	日本	7月28	順昌
山國丸	YAMAKUNI MARU	日本	7月28	萬國
海皇	HOI WONG	新加坡曉喽	7月28	捷順
亞夫	HERVAR	山打根	7月28	多利順
	ANUTHIA	歐洲新加坡	7月28	寶隆
牧人	WILDRANGER	美國	7月28	福來
必利	BREDE	仰光	7月28	新興行
寶利華利	BONNEVILLE	馬尼拉	7月29	銀行
屋那	OKHLA	日本	7月29	鐵行
嘉士德吉	GAASTERKERK	歐洲	7月29	渣華
快富	FRANKFURT	歐洲	7月29	捷成
殷捷隨達	INCHSTAFFA	日本	7月29	集豐
利來	NELLORE	日本	7月29	鐵行
昭華丸	SHOWA MARU	日本	7月30	海來
海華	HALLVARD	日本	7月30	多利順
芝大蔭	TJITARUM	新西蘭	7月30	渣華
愛斯馬士基	ELSE MAERSK	波斯灣印度	7月30	捷成
東韻	EASTERN MUSE	印度新加坡	7月30	渣甸
東英	EASTERN SAGA	日本	7月30	渣甸
銀光丸	GINKO MARU	日本	7月30	東方
邊來路	BENLOYAL	高雄	7月30	邊行
德林	DALHEM	馬尼拉	7月30	太古
漢堡	HAMBURG	日本	7月30	捷成
海洋郵	OCEAN MAIL	菲律賓	7月30	福來
乾洋丸	KENYO MARU	日本	7月31	東來
泰星	THAI	新加坡波斯灣	7月31	福來
巴拿馬丸	PANAMA MARU	非洲新加坡	7月31	東方
海明	HAI MENG	日本	7月31	多利順
多倫斯	TORRENS	歐洲新加坡	7月31	多利順
東方貿易	ORIENTAL TRADER	馬尼拉	7月31	美邦
刁多	TUDOR	紐約	8月1	多利順
邊恩地	BENIEDI	歐洲新加坡	8月1	邊行
若島丸	WAKASHIMA MARU	喀剌嗤新加坡	8月1	巴拉多
麥羅利萊克	MALLORY LYKES	美國	8月1	總統
赤倉山丸	AKAKURASAN MARU	日本	8月1	東來
邊麥許	BENMACBHUI	新加坡	8月2	邊行
西貢丸	SAIGON MARU	日本	8月2	東方
依沙士泰	ISARSTEIN	歐洲新加坡	8月2	捷成
奧拔拉	OBRA	喀剌嗤孟買新加坡	8月2	鐵行
濟州	CHEJU	曼谷	8月2	海來
邊羅文	BENLOMOND	英國新加坡	8月2	邊行
德生	TAK SANG	加爾各答新加坡	8月2	渣甸
烈打馬士基	RITA MAERSK	西貢馬尼拉	8月2	捷成
印度怡美利	REBEVERETT	曼谷	8月2	福來
美利	MALAIS	日本	8月3	法郵
三巴士	SAMBAS	金邊	8月3	渣華
妙鋒	PIONEER MUSE	紐約	8月3	美輪
亞波丸	AWA MARU	非洲新加坡	8月3	東方
士打茂三碧	STRAAT MOZAMBIQUE	南美南非	8月3	渣華
高麗熊	KOREAN BEAR	舊金山	8月3	美輪
平島丸	HIRASHIMA MARU	日本	8月4	巴拉多
西必頓	SARPEDON	神戶上海	8月4	太古
新疆	SINKIANG	那霸島海洋島	8月4	太古
東豪	EASTERN ARGOSY	澳洲	8月4	渣甸
沃馬利亞	UMARIA	日本	8月4	鐵行
北佐諾士	PATROLCUS	日本	8月5	太古
保高達	BOGOTA	歐洲新加坡	8月5	寶隆
鄱陽	PO YANG	天津青島	8月5	太古
旭丸	ASAHI MARU	日本	8月5	太平
三河丸	MIKAWA MARU	日本	8月5	天祥
廣西	KWANGSI	西澳洲新加坡	8月6	太古
馬尼拉	MANILA MARU	日本	8月6	天祥
飛鷹	FLYING EAGLE	美國歐洲新加坡	8月6	和捷
湖南	HUNAN	孟加錫	8月7	太古
渣華郵	JAVA MAIL	西雅圖	8月8	福來
漢陽	HAN YANG	神戶	8月8	太古

出口船期預告

歐洲線

船名		開往港口	月日	公司
新達	SUNDA	鹿特丹倫敦漢堡	7月23	鐵行
寮國	LAOS	馬賽	7月23	法郵
百億士泰	BAYERNSTEIN	安特衛普鹿特丹漢堡	7月23	捷成
隅田丸	SUMIDA MARU	鹿特丹漢堡安特衛普	7月23	天祥
忌連來	GLENROY	倫敦鹿特丹漢堡	7月25	渣甸
忌連福倫	GLENFRUIN	英荷西德	7月25	渣甸
亞洲	ASIA	意大利	7月28	天祥
緬甸	BURMA	熱那亞鹿特丹漢堡	7月29	太平
嘉泰治	CARTHAGE	倫敦	7月29	鐵行
萬利羅士	MENELAUS	利物浦	7月30	太古
邊來約	BENLOYAL	利物浦漢堡鹿特丹	7月31	邊行
亞嘉邊娜	AGAPENOR	倫敦漢堡鹿特丹	7月31	太古
漢堡	HAMBURG	安特衛普鹿特丹漢堡	7月31	捷成
威靈頓城	CITY OF WELLINGTON	倫敦漢堡鹿特丹	8月1	銀行
邊麥許	BENMACDHUI	漢堡英國	8月5	邊行
萬利	MALAIS	安特衛普漢堡倫敦	8月5	法郵
北佐諾士	PATROCLUS	格拉斯哥利物浦	8月6	太古
攝津丸	SETTSU MARU	利物浦漢堡安特衛普	8月6	天祥
天美士	THEMIS	安特衛普漢堡奧斯陸	8月8	多利順
漢堡丸	HAMBURG MARU	倫敦漢堡安特衛普	8月8	東方
澳華吉	OUWERKERK	比荷西德	8月8	渣華
普樂總統	PRES. POLK	馬賽熱那亞	8月8	總統
丹碧些亞	DENBIGHSHIRE	倫敦鹿特丹漢堡	8月[illegible]	渣甸
堅拿	KINA	安特衛普鹿特丹奧斯陸哥本哈根	8月10	寶隆
利芬士泰	REIFENSTEIN	馬賽安特衛普漢堡	8月10	捷成
沙班	SABANG	安特衛普漢堡奧斯陸	8月15	太平
柯華利斯	OVERIJSEL	安特衛普鹿特丹漢堡	8月15	渣華
馬芝安	MACHAON	格拉斯哥利物浦	8月16	太古
星加坡	SINGAPORE	倫敦漢堡安特衛普	8月18	德行
大連娜	TIRRANNA	馬賽鹿特丹漢堡奧斯陸	8月18	多利順
施連拿	CELLINA	意大利	8月20	天祥
忌連那尼	GLENARTNEY	倫敦鹿特丹漢堡	8月20	渣甸
邊羅文	BENLOMOND	倫敦鹿特丹漢堡	8月21	邊行
忌連芬士	GLENFINLAS	倫敦鹿特丹漢堡	8月24	渣甸
廣州	CANTON	倫敦	8月26	鐵行
日本	JAPAN	安特衛普鹿特丹漢堡奧斯陸	8月29	太平
愛邊娜	ELPENOR	倫敦漢堡鹿特丹	8月30	太古
大安美	DIOMED	利物浦	8月30	太古
紐加素城	CITY OF NEWCASTLE	倫敦漢堡鹿特丹	8月30	銀行
邊拿威士	BENNEVIS	利物浦荷蘭西德	8月31	邊行

印·巴·中東線

船名		開往港口	月日	公司
新達	SUNDA	加爾各答	7月23	鐵行
寮國	LAOS	科倫坡孟買	7月23	法郵
隅田丸	SUMIDA MARU	亞丁蘇丹港	7月23	天祥
百億士泰	BAYERNSTEIN	科倫坡	7月23	捷成
乾隆丸	KENRYU MARU	加爾各答	7月23	東來
忌連來	GLENROY	亞丁蘇丹港	7月25	渣甸
忌連福倫	GLENFRUIN	蘇丹港	7月25	渣甸
羅那馬士基	LUNA MAERSK	蘇彝士	7月25	捷成
兆星	LAO	孟買喀剌嗤	7月28	福來
亞洲	ASIA	科倫坡孟買喀剌嗤	7月28	天祥
嘉泰治	CARTHAGE	科倫坡孟買	7月29	鐵行
緬甸	BURMA	亞丁蘇丹港	7月29	太平
萬利羅士	MENELAUS	亞丁	7月30	太古
海華	HALLVARD	加爾各答吉大港	7月31	多利順
邊來約	BANLOYAL	亞丁	7月31	邊行
亞嘉邊娜	AGAPENOR	亞丁	7月31	太古
屋那	OKHLA	喀剌嗤波斯灣	7月31	鐵行
漢堡	HAMBURG	科倫坡	7月31	捷成
威靈頓城	CITY OF WELLINGTON	亞丁	8月1	銀行
昭華丸	SHOWA MARU	科倫坡	8月1	海來
赤倉山丸	AKAKURASAN MARU	科倫坡喀剌嗤孟買	8月2	東來
東英	EASTERN SAGA	吉大港加爾各答	8月3	渣甸
西貢丸	SAIGON MARU	加爾各答	8月3	東方
邊麥許	BENMACDHUI	亞丁	8月5	邊行
沃馬利亞	UMARIA	孟買波斯灣	8月6	鐵行
沙丹拿	SIRDHANA	加爾各答	8月6	鐵行
三河丸	MIKAWA MARU	吉大港加爾各答	8月6	天祥
攝津丸	SETTSU MARU	蘇彝士	8月6	天祥
北佐諾士	PATROCLUS	亞丁	8月6	太古
天美士	THEMIS	亞丁蘇丹港	8月8	多利順
澳華吉	OUWERKERK	亞丁蘇丹港	8月8	渣華
奇諾馬士基	KUND MAERSK	印度巴基斯坦	8月8	捷成
漢堡丸	HAMBURG MARU	亞丁蘇丹港	8月8	東方
普樂總統	PRES. POLK	科倫坡孟買喀剌嗤	8月8	總統
澳加馬士基	OLGA MAERSK	蘇彝士	8月8	捷成
丹碧些亞	DENBIGHSHIRE	亞丁蘇丹港	8月8	渣甸
照玉丸	TERUTAMA MARU	科倫坡	8月9	巴拉多
日產丸	NISSAN MARU	孟買喀剌嗤	8月9	巴拉多
三笠丸	MIKASA MARU	孟買喀剌嗤科倫坡	8月9	天祥
邊羅怡美利	LENEVERETT	加爾各答吉大港	8月9	福來
堅拿	KINA	亞丁蘇丹港	8月10	寶隆
天星	STAR ALCYONE	孟買喀剌嗤	8月10	福來

東南亞線

船名		開往港口	月日	公司
新達	SUNDA	新加坡檳城	7月23	鐵行
寮國	LAOS	西貢	7月23	法郵
百億士泰	BAYERNSTEIN	新加坡	7月23	捷成
隅田丸	SUMIDA MARU	新加坡	7月23	天祥
士打多利士	STRAAT TORRES	新加坡	7月23	渣華
乾隆丸	KENRYU MARU	新加坡檳城巴生	7月23	東來
順盛	SHUN SHING	新加坡檳城	7月24	捷順
新川丸	SHINSEN MARU	馬尼拉	7月24	海來
羅斯	RUYS	新加坡	7月24	渣華
湖北	HUPEH	曼谷	7月24	太古
勿地打馬士基	MATHILDE MAERSK	新加坡印尼	7月25	捷成

（左接出口船期預告）

船名		開往港口	月日	公司
泗水丸	SURABAYA MARU	新加坡印尼	7月25	巴拉多
忌連來	GLENROY	新加坡	7月25	渣甸
忌連福倫	GLENFRUIN	新加坡	7月25	渣甸
羅那馬士基	LUNA MAERSK	新加坡	7月25	捷成
芝利華	TJILUWAH	新加坡	7月25	渣華
威百隆	WAIBALONG	曼谷	7月25	渣華
亞美利	AMIRA	婆羅乃	7月25	德和
興生	HEW SANG	堅尼地灣	7月25	渣甸
萬力	VAN NECK	新加坡檳城	7月26	渣華
乾隆丸	KENRYU MARU	西貢曼谷	7月26	天祥
聖娜拿	SANANA	海防	7月26	渣華
芝萬捷	TJIBANTJET	馬尼拉	7月27	渣華
笠島丸	KASASHIMA MARU	曼谷	7月27	巴拉多
愛斯賓	ESKBANK	新加坡	7月27	銀行
成洋丸	SEIYO MARU	馬尼拉	7月27	東方
明星丸	MEISEI MARU	山打根	7月27	華成
亞洲	ASIA	新加坡	7月28	天祥
兆星	LAO	新加坡	7月28	福來
菲島怡美利	NOREVERETT	曼谷	7月28	福來
嘉泰治	CARTHAGE	新加坡檳城	7月29	鐵行
緬甸	BURMA	馬尼拉	7月29	太平
萬利羅士	MENELAUS	新加坡	7月30	太古
海華	HALLVARD	新加坡仰光	7月31	多利順
邊來約	BENLOYAL	新加坡	7月31	邊行
亞嘉邊娜	AGAPENOR	新加坡	7月31	太古

汕頭·上海·天津線

船名		開往港口	月日	公司
恒生	HANG SANG	上海	7月23	渣甸
忌連芬士	GLENFINLAS	華北	7月24	渣甸
京都	KYOTO	上海	7月28	太平
東豪	EASTERN ARGOSY	上海	8月6	渣甸
芝大蔭	TJITARUM	上海	8月7	渣華
湖南	HUNAN	天津青島	8月8	太古
東韻	EASTERN MUSE	上海	8月9	渣甸

基隆·釜山·日本港口線

船名		開往港口	月日	公司
海興	HAI HING	日本	7月23	多利順
恒生	HANG SANG	日本	7月23	渣甸
雅納州	STATE OF ASSAN	日本	7月23	東方
利華賓	RIVERBANK	日本	7月23	銀行
檀香山丸	HONOLULU MARU	日本	7月23	東方
利士碧琪	KRISTIN BAKKE	日本	7月23	鐵行
克利夫蘭總統	PRES. CLEVELAND	日本	7月24	總統
四川	SZECHUEN	基隆	7月25	太古
芝萬捷	TJIBANTJET	日本	7月27	渣華
忌連那尼	GLENARTNEY	日本	7月27	渣甸

非洲線

船名		開往港口	月日	公司
帝光丸	TEIKO MARU	東南非	7月23	東方
士打多利士	STRATT TORRES	西非	7月23	渣華
羅斯	RUYS	南非	7月24	渣華
愛斯賓	ESKBANK	路易港毛里求斯	7月27	銀行
緬甸	BURMA	卡薩布蘭卡	7月29	太平
德蓮華	TIDRA	西南非	7月29	順昌
永榮丸	EIKEN MARU	東南非	7月31	洛士利
乾洋丸	KENYO MARU	西非	8月1	東來
萬利	MALAIS	卡薩布蘭卡	8月5	法郵
士打萬達民	STRAAT VAN DIEMEN	南非	8月9	渣華
東海丸	TOKAI MARU	東非	8月10	東方
亞拉斯加丸	ALASKA MARU	西南非	8月11	東方
芝錦碧	TJIKAMPEK	東非	8月11	渣華

美洲線

船名		開往港口	月日	公司
檀香山丸	HONOLULU MARU	美國	7月23	東方
帝光丸	TEIKO MARU	南美	7月23	東方
邦山丸	HOZAN MARU	美國灣	7月23	太平
聖山丸	SEIZAN MARU	加勒比海	7月23	太平
利士碧琪	KRISTIN BAKKE	加拿大美國	7月23	鐵行
羅斯	RUYS	南美	7月24	渣華
克利夫蘭總統	PRES.CLEVELAND	美國	7月24	總統
泰萊總統	PRES. TYLER	美國	7月24	總統
羅那馬士基	LUNA MAERSK	加拿大美國	7月25	捷成
明鋒	PIONEER MING	美國	7月25	美輪
俄亥俄	OHIO	美國	7月28	渣甸
寶利華利	BONNEVILLE	美國	7月29	銀行
丹洪	DALHEM	美國	7月31	太古
海洋郵	OCEAN MAIL	加拿大美國	7月31	福來

澳洲線

船名		開往港口	月日	公司
芝利華	TJILUWAH	澳洲	7月24	渣華
萬力	VAN NECK	新西蘭	7月26	渣華
利來	NELLORE	澳洲	7月31	鐵行
浙江	CHEKIANG	南太平洋	8月10	太古
東后	EASTERN QUEEN	悉尼墨爾本	8月12	渣甸
金馬來	KARMALA	澳洲	8月14	鐵行
阿加地亞	ARCADIA	悉尼	8月14	鐵行

今日明日出入口船隻

今日入口船隻

船名		開來港口	停泊地點	公司
菊光丸	KIKUKO MARU(下午九時)	菲律賓	A17	東方
梅輪	MAI RICKMERS(上午七時)	歐洲曼谷	B6	華夏
財生	CHOY SANG (上午六時)	日本	B	渣甸
辰春丸	TATSUHARU MARU(下午或明日)	日本	B8	巴拉多
順盛	SHUN SHING(上午七時)	曼谷	B18	捷順
海興	HAI HING (上午七時)	曼谷	B19	多利順
占士萊克	JAMES LYKES(下午二時)	美國	九龍倉橋	總統
榮川丸	EISEN MARU(上午八時)	金邊	B15	福來
古力治總統	PRES. COOLIDGE(上午八時)	美國日本	九龍倉橋	總統
德風	TWEED BREEZE(下午一時)	福州	油蔴地	華夏
士打多利士	STRAAT TORRES(下午)	日本	A4	渣華
羅斯	RUYS(下午八時)	日本	A3	渣華
忌連芬士	GLENFINLAS(下午三時)	英國新加坡	太古橋	渣甸
檀香山丸	HONOLULU MARU(下午六時)	馬尼拉	A18	東方

今日出口船隻

船名		開往港口	停泊地點	公司
日本怡美利	DONEVERETT(下午)	新加坡檳城加爾各答	B10	福來
寶根華利	BOUGAINVILLE(下午)	新加坡檳城	太古塢	銀行
中孚	CHUNG FU(下午)	高雄	油蔴地	遠東
布祿崙丸	BROOKLYN MARU(上午七時)	日本紐約	A1	美邦
大中山	TAI CHUNG SHAN(下午)	西貢金邊	油蔴地	順昌
賽羅華	FLORIAN CEYNOWA(下午)	日本	A10	華貞
飛行努力	FLYING ENDEAVOR(下午)	基隆釜山日本美國	A15	和捷
長沙	CHANGSHA(下午六時)	釜山日本	九龍倉橋	太古
巴連	PERIM(上午八時)	華北	A2	鐵行
海多	HALLDOR(下午)	新加坡檳城	A16	多利順
興立	HENRIK(零時)	古晉山打根	B17	多利順
岳州	YOCHOW(上午十時)	新加坡馬六甲雅加達	太古糖房橋	太古
邊域琪	BENVRACKIE(下午)	新加坡歐洲	九龍倉橋	邊行
靜岡丸	SHIZUOKA MARU(晚上)	舊金山洛杉磯紐約	A6	洛士利
利芬士泰	REIFENSTEIN(下午)	日本	九龍倉橋	捷成
光和	KWANG HO(下午)	高雄	油蔴地	大信
滿星丸	MANSEI MARU(上午六時)	古晉詩巫美里	油蔴地	華成
星加坡	SINGAPORE(中午)	日本華北	九龍倉橋	鐵行

明日入口船隻

船名		開來港口	停泊地點	公司
萬謙士吉	VAN HEEMSKERCK	西非	B	渣華
忌連福倫	GLENFRUIN	日本	A	渣甸
寮國	LAOS	日本	九龍倉橋	法郵
隅田丸	SUMIDA MARU	日本	A1	天祥
帝光丸	TEIKO MARU	日本	A	東方
百億士泰	BAYERESTEIN	日本	A2	捷成
雅納州	STATE OF ASSEN	加爾各答新加坡	A	東方
邦山丸	HOZAN MARU	日本	A	太平
乾隆丸	KENRYU MARU	日本	B	東來
羅那馬士基	LUNA MAERSK	美國馬尼拉	A11	捷成
利華賓	RIVERBANK	東南非	A5	銀行

明日出口船隻

船名		開往港口	停泊地點	公司
古力治總統	PRES. COOLIDGE	新加坡科倫坡孟買喀剌嗤歐洲	九龍倉橋	總統
亞美寧	AMONEA	金邊	油蔴地	德和
菊光丸	KIKUKO MARU	日本美國	A17	東方
海捷	HAI JYE	婆羅乃	油蔴地	宇宙
沃蘭那	URLANA	日本	A5	鐵行
福州	FOOCHOW	新加坡印尼	B5	太古
榮春丸	EISHUN MARU	金邊	B15	福來
辰春丸	TATSUHARU MARU	新加坡孟買喀剌嗤	B18	巴拉多

M. M.

新型客郵「寮國」S/S LAOS（時速廿一海哩）

直往小呂宋，西貢，馬賽。

準七月廿二日落貨 廿三日下午開行

（兼收轉駁往「西非」各埠貨物）

貨客搭船附貨，請移玉至敝公司辦房接洽是荷

干諾道中五號皇后行樓下 電話：37246 26651-4

香港法國郵船公司啓

「德風」S.S. "TWEED BREEZE"

由福州來。

約於七月廿一日抵港，泊油蔴地。請收貨人速來本公司辦理提貨手續。

華夏企業有限公司啓。

（畢打街十四號九樓。電話：三〇三一）

大中山 S.S. TAICHUNGSHAN 往西貢、金邊

七月廿一日落貨 廿一日下午開行

貨客惠顧請到干諾道西廿四號二樓本公司接洽是荷

電話：四四一八五 四九六一一九

順昌航業有限公司啓

截郵時間

今日空郵（星期四）

中華人民共和國	上午七時
緬甸、巴基斯坦、中東、非洲、亞丁、英國、歐洲、菲律賓	中午十二時
泰國、柬埔寨、南越、馬來亞、印尼、錫蘭、澳洲、新西蘭、台灣、日本、老撾、沖繩、南朝鮮、關島	下午六時

平郵

中華人民共和國	上午七時
馬來亞、英國、歐洲	上午十一時
南朝鮮	中午十二時
印尼	下午二時
澳門	下午一時、四時、六時

明日空郵（星期五）

日本、夏威夷、美國、中南美	上午九時
巴基斯坦、中東、非洲、英國、歐洲	中午十二時
菲律賓、關島、西伊里安	下午二時
澳洲、新西蘭、非支	下午三時
馬來亞、印尼、菲律賓	下午六時

平郵

中華人民共和國	上午七時
柬埔寨	下午二時
澳門	下午一時、四時、六時

飛機時刻

（如需了解當日有無臨時變動，請向有關公司詢問。）

今日到港班機

泛美：東京、舊金山來，下午一時到；曼谷、倫敦來，下午四時二十五分到。

菲航：馬尼拉來，下午四時十五分到。

日航：東京、沖繩來，上午九時零五分到；新加坡、曼谷來，下午六時四十五分到。

國泰：馬尼拉來，晚上八時四十分到；新加坡來，晚上八時三十分到；東京來，下午一時四十五分到；加爾各答、仰光、曼谷來，晚十一時五十五分到。

快達：悉尼、馬尼拉來，一班中午十二時二十五分到；另一班下午五時十分到。

英國海外：倫敦、曼谷來，下午五時二十分到；東京來，下午三時到；倫敦、東京來，下午四時二十分到。

瑞士：東京來，上午七時零五分到。

印航：東京來，上午七時五十五分到。

今日離港班機

泛美：往東京、舊金山，開下午六時四十五分；往曼谷、倫敦，晚上十一時三十分。

菲航：往馬尼拉，下午五時。

日航：往沖繩、東京，開上午十時十分。

國泰：往曼谷、新加坡，開上午八時三十分；往婆羅乃、古晉，開上午八時三十分；往馬尼拉，開下午三時十分。

英國海外：往東京，開下午六時零五分；往仰光、倫敦，開下午三時四十五分。

快達：往東京，開下午一時十五分；往馬尼拉、悉尼，開下午七時三十分。

瑞士：往曼谷、加爾各答、蘇黎世，開上午八時。

印航：往曼谷、孟買，開上午九時。

SEVENSEAS：往加爾各答，開中午十二時。